

忠告

《用户手册》和《保修及保养手册》明确了上海通用东岳汽车有限公司与用户之间就有关产品的质量保证责任、售后服务方面权利与义务设立和终止的约定。请务必在使用本公司产品前认真阅读《用户手册》与《保修及保养手册》。

别克昂科拉用户手册



感谢您选择了由上海通用东岳汽车为您精心制造的汽车。

别克汽车采用了高新科技，性能良好。选择别克，证明您对汽车的性能和款式都有极高的要求。请通读本手册，因为其中的信息可让您了解如何正确操控汽车，并从中获得最大程度的驾驶享受。本车辆产品执行企业标准：Q/0601SDY034-2014

上海通用东岳汽车有限公司

2015 年 8 月

零件号：26688144

目录

引言	3
简介	5
钥匙、车门和车窗	17
座椅和保护装置	29
储物	47
仪表和控制装置	55
照明	83
信息娱乐系统	91
温度控制	143
驾驶和操控	149
车辆养护	171
技术数据	209

引言

本车集先进技术、安全性、环保及经济性于一体。

本《用户手册》为您提供了所有必要的信息，让您安全有效地驾驶您的爱车。

请驾驶员时刻注意：如果车辆操作不当，有可能带来事故和伤害的风险。您还必须时刻遵守所在国家的具体法律和规章要求，这些要求可能与本《用户手册》的要求有出入。

请通读本手册，了解车辆的特点和操控方法。请确保您的乘客了解对车辆的不恰当操作有可能带来事故和伤害的风险。除在本手册中有明确说明拆装步骤的零部件外，用户不得自行对车辆进行改装、调整和拆卸。

请将本手册放置在您的汽车内，以便随时查阅。如果您要转卖汽车，请将本手册随车交给新买主，以便新买主需要时使用。

使用本手册

- “简介”部分是总体介绍。
- 本手册开始处的目录及各章开始处的目录供您查找具体信息的位置。
- 方向性数据，如左右前后，均以行驶方向为准。
- 本手册中所描述的某些功能配置并不是所有车型都配备，根据车型的不同功能配置会不同。
- 本手册包括截止至该手册印刷时的最新信息。上海通用汽车有限公司负责该手册的修订及说明，并保留该手册印刷后更改产品而不另行通知的权利。本手册中部分图片是示意图，仅供参考，若图片与实物不符，以实物为准。

提示信息

危险

标有“危险”警告标志的内容表明有致命伤害的危险。无视这些信息可能危及生命。

警告

标有“警告”标志的内容表明有事故或伤害的危险。无视这些信息可能导致受伤。

告诫

标有“告诫”标志的内容表明可能损坏车辆。无视这些信息可能导致车辆损坏。

注意

标有“注意”标志的内容表明操作车辆时应该注意的事项。无视这些信息可能导致错误的操作。

简介


初次驾驶信息.....5

初次驾驶信息

车辆解锁

无线遥控器



按下按钮  。

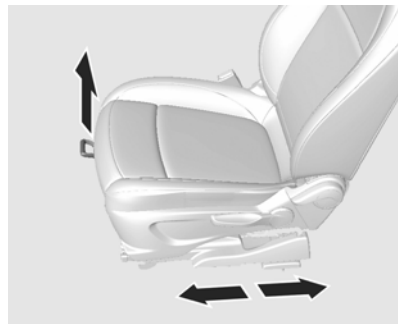
解锁车门。危险警告灯将闪烁两次。

参见“无线遥控器”。

参见“中控门锁系统”。

座椅调节

座椅位置



前后移动座椅时，拉起把手并将座椅滑动至所需位置。

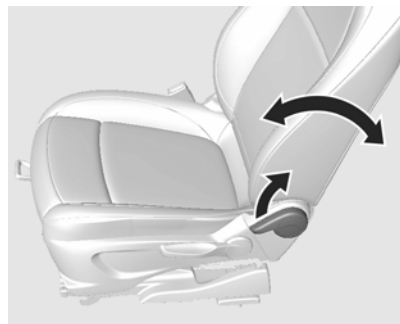
松开把手，并确保座椅锁定就位。

参见“座椅调节”。

参见“座椅位置”。

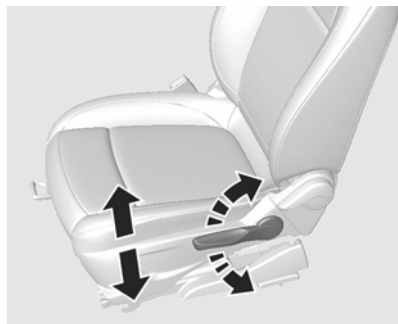
6 简介

座椅靠背



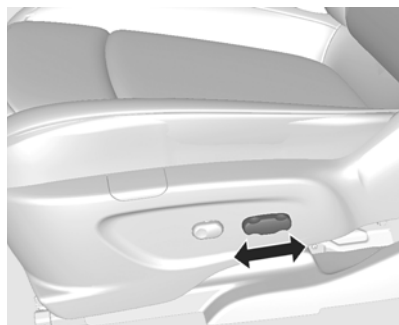
拉起调节杆，调节靠背倾斜角度并松开调节杆。应听到座椅卡到位的声音。
调节时不要倚靠在座椅上。

座椅高度



反复调节座椅坐垫外侧的调节杆，直到座椅坐垫调节到所需位置。
要降低座椅坐垫，需多次向下推动调节杆。
要升高座椅坐垫，需多次向上拉动调节杆。

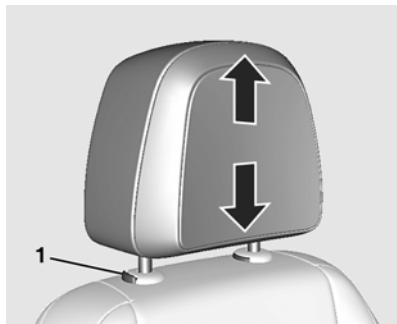
电动座椅调节



您的车辆可能配备有电动座椅。
通过前后移动控制装置，向前或向后调节座椅的位置。
当座椅位置达到所需水平时，松开控制装置。
更多操作请参见“电动座椅调节”。

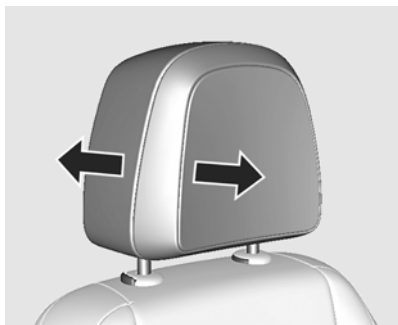
头枕调节

高度调节



要向上调节头枕，直接向上拔起头枕。
要向下调节头枕，按下释放开关 (1) 并向下压头枕。
参见“头枕”。

水平调节



向前拉动头枕。头枕可调节至 3 个位置。要向后移动，需向前拉动头枕，头枕然后自动向后移动。

安全带



从卷收器中拉出安全带，平直绕过身体，将锁舌插入安全带锁扣中固定。驾驶时，通过拉动肩带可不时收紧胯带。
参见“安全带”。

后视镜调节

车内后视镜



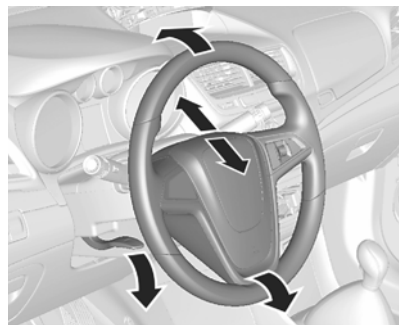
要减少眩光，拉动后视镜壳体下面的调节杆。
参见“手动防眩光”。

车外后视镜



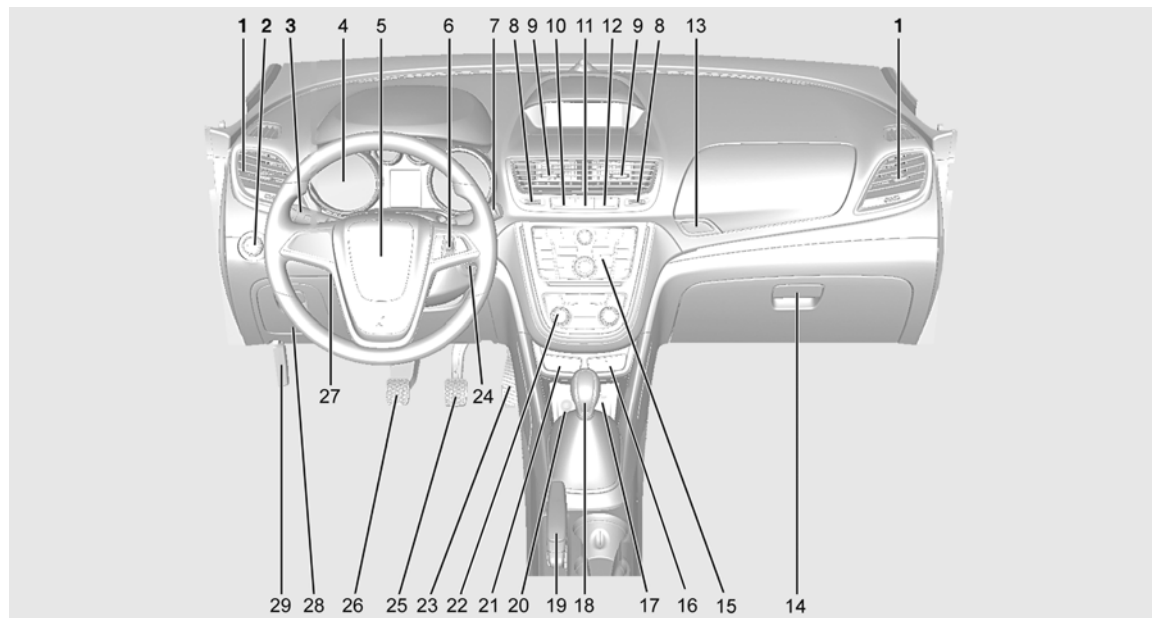
将控制旋钮转至左 (L) 或右 (R)，选择相应的车外后视镜。然后向不同方向推控制钮以调节后视镜。
参见“电动后视镜”。

方向盘调节



先解锁调节杆，调节方向盘到合适的位置，然后接合固定调节杆并确保其完全锁定。请仅在车辆静止时调节方向盘。

仪表板概览



10 简介

1. 侧通风口
2. 车外灯开关
3. 转向信号灯
4. 组合仪表
5. 喇叭、驾驶员安全气囊
6. 方向盘控制装置
7. 刮水器和清洗器控制杆
8. 中央通风口调节开关
9. 中央通风口
10. ESC（电子稳定性控制）按钮
11. 危险警告闪光灯
12. 前排乘客安全带提示灯
13. 仪表板储物盒按钮
14. 手套箱
15. 信息娱乐系统
16. 自动启停系统按钮
17. 辅助设备接口
18. 换档杆
19. 驻车制动器
20. 点烟器
21. 运动模式按钮（如装备）
22. 温度控制系统
23. 加速踏板
24. 点火开关
25. 制动踏板
26. 离合器踏板
27. 方向盘调节杆

28. 仪表板储物盒
29. 发动机舱盖释放杆

车外照明



转动车灯开关旋钮：

○ (OFF) (关闭)：要关闭所有车灯，将旋钮转至 OFF（关闭）位置。

☞：尾灯、牌照灯和仪表板灯启亮。

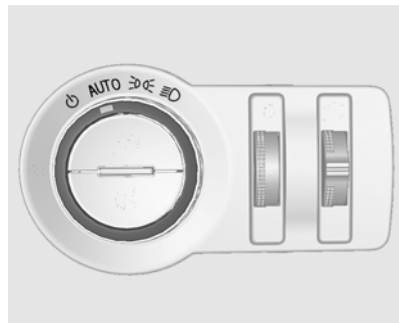
☞：前照灯和上述所有车灯启亮。

按下车灯开关：

☞：前雾灯

☞：后雾灯

请参见“车外灯控制开关”。



您的车辆可能配备有自动照明开关。

转动车灯开关旋钮：

☞：启用或断开自动照明控制系统。旋钮松开后返回至 AUTO 位置。

AUTO（自动）：根据车外光照条件，车外灯和仪表板灯会自动开启或关闭。

☞：尾灯、牌照灯和仪表板灯启亮。

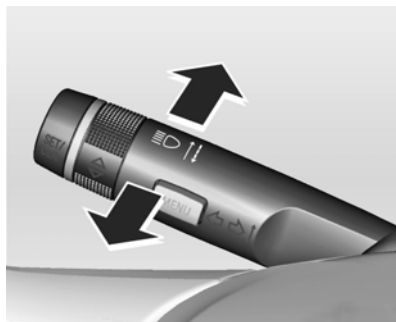
☞：前照灯和上述所有车灯启亮。

按下车灯开关：

☞：前雾灯

03: 后雾灯
参见“车外灯控制开关”。

前照灯远光 / 近光转换器



若想从近光灯切换到远光灯，向前推动控制杆。


若想切换到近光灯，再向前推动或拉动控制杆。

请参见“前照灯远光 / 近光转换器”。

请参见“闪光超车”。

危险警告闪光灯



按下  按钮进行操作。
参见“危险警告闪光灯”。

转向和变道信号灯



控制杆向上推 = 右转向灯

控制杆向下推 = 左转向灯

参见“转向和变道信号灯”。

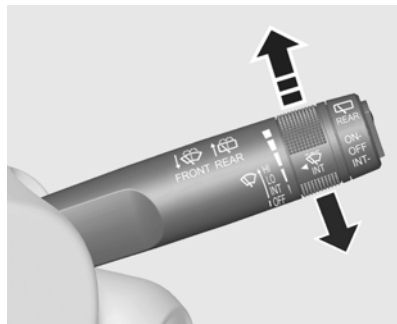
喇叭



按下 。

刮水器和清洗器系统

挡风玻璃刮水器



HI：快速连续刮水

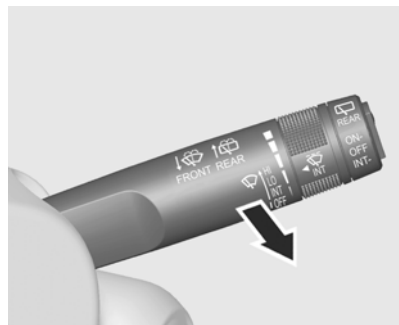
LO：慢速连续刮水

INT：间歇操作

OFF：系统关闭

1x：除雾功能

挡风玻璃清洗器



拉动控制杆。

请参见“挡风玻璃刮水器 / 清洗器”中的“挡风玻璃清洗器”。

请参见“清洗液”。

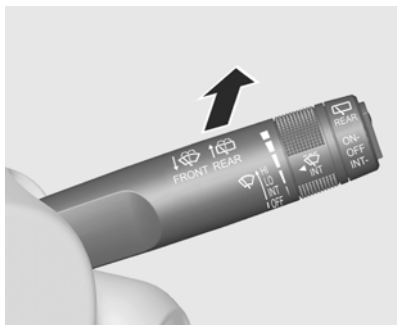
后窗刮水器 / 清洗器

刮水器



按下开关上部持续刮水。
按下开关下部间歇刮水。
要关闭刮水器，将开关置于中档位置。
请参见“后窗刮水器 / 清洗器”。

清洗器




朝仪表盘推动控制杆。
清洗液会喷洒在后窗上，并且刮水器将刮水数次。
请参见“后窗刮水器 / 清洗器”。
请参见“清洗液”。


温度控制系统

加热型后窗



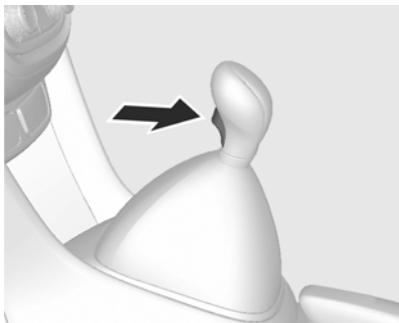
通过按下  按钮进行操作。
请参见“加热型后窗”。

车窗除雾和除霜

按下  按钮。将温度控制设在最暖级别，将风扇转速设在最高级别。
请参见“暖风和通风系统”中的“挡风玻璃除霜”。
请参见“空调系统”中的“挡风玻璃除雾”。

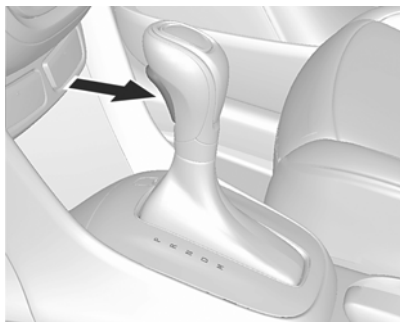
变速器

手动变速器



如要挂倒档，在车辆静止时，完全踩下离合器三秒后，向上拉动换挡杆上的按钮，挂入倒档。
如果未挂入倒档，则将换挡杆置于空档，松开离合器踏板并再次踩下，然后重复档位选择。
参见“手动变速器”。

自动变速器



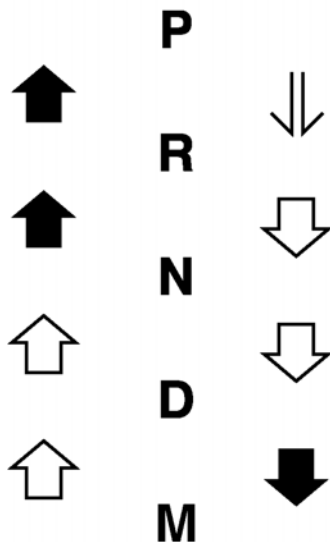
P（驻车档）：锁定前轮。仅在车辆静止且拉紧驻车制动器时选择驻车档。

R（倒档）：仅在车辆静止时选择倒档。

N（空档）：空档。

D（前进档）：适用于所有正常行驶状况。变速器可切换至所有 6 个前进档位。

M（手动档）：手动模式位置。





按下释放按钮以换档。



踩下制动踏板并按下释放按钮以换档。



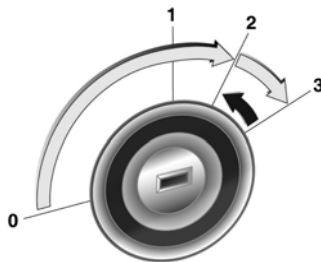
自由换档。

启动准备

启动前的检查

- 轮胎气压和轮胎状况。
- 发动机机油油位和其他油液液位。
- 所有车窗、后视镜、车外照明和牌照没有污垢和冰雪，均可正常工作。
- 座椅、安全带和后视镜位置正确。
- 检查低速，特别是制动器湿滑时的制动性能。

用点火开关启动发动机



- 将钥匙转至位置 1，稍微转动方向盘，以解除方向盘锁。

- 对于手动变速器车辆：踩下离合器踏板。
- 对于自动变速器车辆：将换档杆移至 P 档或 N 档。
- 切勿加速。
- 将钥匙转至位置 3，踩下制动踏板，然后在发动机运行时松开。重新启动或关闭发动机前，请将钥匙转回位置 0。

驻车

- 切勿将车辆停放在堆放有易燃物品的地面。排气系统释放出的热量可能会点燃附近的易燃物品。
- 使用驻车制动器时，不得按下释放按钮。在斜坡上时要尽可能牢地拉紧驻车制动器。为减小作用力，同时踩下制动踏板。
- 关闭发动机和点火开关。转动方向盘，直到方向盘锁定为止。
- 如果车辆位于水平地面或上坡坡道，则在关闭点火前应挂入 1 档或置于 P 档位置。对于配备有自动变速器的车辆，如果在坡道上停车，先踩住制动踏板，移动换挡杆到 P（驻车）档位置，拉好驻车制动器，然后松开制动踏板。这样能有效地防止坡道上车辆抖动，从而避免对自动变速器的损伤。车辆位于上坡坡道时，将前轮转向路边。
- 如果车辆位于下坡坡道上，则在关闭点火前应挂入倒档。将前轮转向路边。
- 关闭车窗。

- 锁止车辆。

钥匙、车门和车窗

钥匙和门锁	17
车门	22
车辆安全	23
车外后视镜	24
车内后视镜	24
车窗	25
车顶	27

钥匙和门锁

钥匙

替换钥匙

钥匙编号在单独的标签上。
订购替换钥匙时，必须提供钥匙编号，因为它也是发动机防盗系统的组成部分。
请参见“车外养护”中的“门锁”。

可折叠式钥匙



按下按钮伸出钥匙齿。

折叠钥匙时，按住按钮手动折叠钥匙齿。

无线遥控器



用于操作：

- 中控门锁系统
 - 遥控启动（如装备）
 - 车辆定位 / 紧急警报（如装备）
- 无线遥控器的遥控范围大约为 20 米。
此范围会受到外部因素影响。
危险警告闪光灯可确认遥控器的操作。
小心保管遥控器，使其免受潮湿和高温，避免不必要的操作。

18 钥匙、车门和车窗

故障

如果使用无线遥控器无法操作中控门锁系统或操作范围减小，则可能是由于以下原因导致：

- 遥控器可能距离车辆太远；
- 遥控器电池没电或电量不足；
- 可能有其他车辆或障碍物阻碍信号；
- 在遥控范围外频繁反复操作遥控器后，遥控器需要重新同步；
- 由于频繁操作使中控门锁系统过载，可能导致供电短时中断；
- 可能受外界环境其他无线电信号干扰。

无线遥控器电池更换

遥控范围明显减小时尽快更换电池。电池不属于家庭垃圾，必须在合适的回收点进行处理。

可折叠式钥匙



注意

使用 CR2032（或同等品）替换电池。

1. 打开遥控器盖。
2. 拆下用过的电池。避免电路板接触其他部件。
3. 安装新电池。确保负极 (-) 向下朝着电池座。
4. 盖上遥控器盖。
5. 用车辆检查遥控器的工作情况。

告诫

避免直接用手指触摸电池的平面部分，这样操作会缩短电池寿命。

注意

用过的锂电池会污染环境。遵照当地的回收法规进行处理。不要作为家庭垃圾丢弃。

注意

为确保遥控器正常工作，请注意以下事项：
避免掉落遥控器。
不要将重物置于遥控器上。
遥控器应避免沾水，避免阳光直射。如果遥控器弄湿，则用软布擦干净。

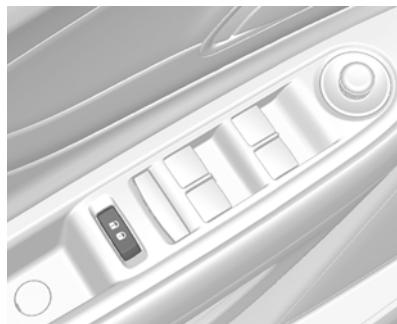
中控门锁系统

可从前排车门激活中控门锁系统。该系统允许您使用无线遥控器（从车外）或中控门锁按钮（从车内），通

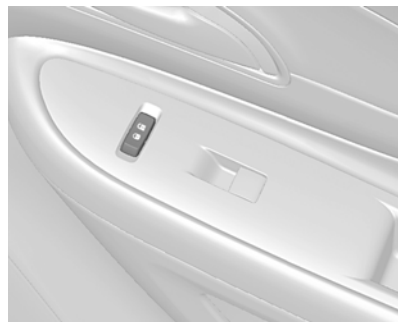
过驾驶员或前排乘客侧车门锁止和解锁所有车门、尾门以及加油口门。
 钥匙（从车外）和驾驶员车门锁止按钮（从车内）仅能锁止中控门锁。如果驾驶员车门未正确关闭，中控门锁系统将不工作。该设置可在“车辆设置”中进行更改。
 请参见“车辆个性化设置”。

中控门锁按钮

< 驾驶员车门 >



< 前排乘客侧车门 >



锁止或解锁所有车门、尾门和加油口门。

按下按钮  进行锁止。

按下按钮  进行解锁。


如果驾驶员车门打开，则无法锁止驾驶员车门和加油口门。这可在“车辆设置”中进行更改。

请参见“车辆个性化设置”。

解锁

无线遥控器



按下按钮 .

解锁所有车门。

危险警告灯将闪烁两次。


如果仅解锁驾驶员车门，或者更改解锁反馈，则可在“车辆设置”中进行更改。

参见“车辆个性化设置”。

锁止

无线遥控器



按下按钮 。

锁止所有车门。


如果要更改锁止反馈，可在“车辆设置”中进行更改。

请参见“车辆个性化设置”。

车辆遥控启动



这项功能可从车外启动发动机。

如果车辆配有遥控启动功能，则

 按钮位于遥控门锁发射器上。

使用遥控启动功能启动发动机

要使用遥控启动功能启动发动机：

1. 将遥控门锁系统发射器对准车辆。
2. 按下并松开 。
3. 在完成步骤 2 后，立即按住  至少 2 秒，或者直到转向信号灯闪烁。转向信号灯闪烁以确认已经收到遥控启动车辆的请求。
发动机启动时，驻车灯将点亮并且在发动机运转时保持点亮。车门将上锁并且温度控制系统可能开启。

将点火开关转至“ON/RUN（打开 / 运行）”（钥匙启动）位置，或选择“ON/RUN/START（打开 / 运行 / 启动）”点火开关位置（无钥匙启动），以驱动车辆。

除非时间延长或点火开关位于“ON/RUN/START（点火 / 运行 / 启动）”位置，否则发动机将在 10 分钟后关闭。

延长发动机运行时间

如果在发动机仍运行时，在第一个 10 分钟内重复步骤 1-3，则发动机的运行时间还可再延长 10 分钟。这样可提供共 20 分钟的发动机运行时间。遥控启动仅能延长一次。


当遥控启动被延长时，第二个 10 分钟加在第一个 10 分钟上，共 20 分钟。

在两次点火循环之间，最多可进行两次遥控启动或一次延长时间的遥控启动。

车辆的点火开关必须位于“ON/RUN（打开 / 运行）”（钥匙启动），或“ON/RUN/START（打开 / 运行 / 启动）”（无钥匙启动），然后再按回 / 转回 OFF（关闭）位置，遥控启动程序才能再次使用。

取消遥控启动

要取消遥控启动，请执行以下任意一项：


- 将遥控门锁发射器对准车辆，按住  直至驻车灯熄灭。
- 打开危险警告闪光灯。
- 启动车辆，然后熄火。




遥控启动无法工作的情况

如果存在以下任意一种情况，则遥控启动功能将不工作：

- 点火开关不在关闭位置。
- 遥控门锁发射器在车内。
- 发动机舱盖未关闭。
- 危险警告闪光灯点亮。
- 排放控制系统发生故障。
- 发动机冷却液温度过高。
- 机油压力低。
- 已经使用过 2 次遥控车辆启动。
- 车辆不在 P（驻车）档。
- 四扇车门没有全部关闭。
- 车辆行李厢没有关闭。

车辆定位 / 紧急警报

如果车辆配备有车辆定位 / 紧急警报功能，按钮位于遥控门锁发射器上。

按下并松开一次，确定车辆位置。车外灯闪烁且喇叭鸣响 3 次。按住至少 2 秒，会响起紧急警报。喇叭鸣响，转向信号灯闪烁，直至被再次按下，或者车辆启动。

自动门锁

自动变速器

变速器换档杆从 P 档换至其他档位时，车门、尾门和加油口门自动锁止。

要解锁，需按下中控门锁按钮中的解锁按钮；或将变速器换至 P 档。驻车自动解锁功能可在“车辆设置”中进行更改。请参见“车辆个性化设置”。

手动变速器

行驶速度超过 13 公里 / 小时，车门、尾门和加油口门自动锁止。

要解锁，需按下中控门锁按钮中的解锁按钮；或者点火开关关闭后拔下点火钥匙。驻车自动解锁功能可在“车辆设置”中进行更改。请参见“车辆个性化设置”。

手动门锁



通过顺时针转动钥匙槽内的钥匙手动进行锁止，使中控门锁锁止。通过逆时针转动钥匙槽内的钥匙手动进行解锁，仅使驾驶员车门解锁。

注意

寒冷天气钥匙槽结冰时，如果车门不能打开，则轻轻敲击钥匙槽或加热钥匙。

儿童安全门锁



告诫

当儿童安全门锁设在启用位置时，请勿拉动车内门把手。否则，会损坏把手。

警告

只要儿童坐在后排座椅时，就需使用儿童安全门锁。

可使用钥匙或合适的螺丝刀。
要启用儿童安全门锁，需将安全锁转至水平位置。
要在儿童安全门锁启用时打开后车门，需从车外打开车门。
要解除儿童安全门锁，需将安全锁转至垂直位置。

车门

尾门

打开



要打开尾门，需在尾门解锁后按下开启按钮。
通过无线遥控器锁止或解锁所有车门时，尾门锁止或解锁。

警告

请勿在尾门打开或未关的情况下，如运输大件物品时驾驶车辆，因为有毒废气可能进入车内。

告诫

请在打开尾门之前检查头顶上方是否有障碍物，如车库门，以免损坏尾门。请务必检查尾门上方和后方的活动区域。

注意

当发动机运转时，如果换挡杆位于P档（自动变速器车辆）/驻车制动器拉紧（手动变速器车辆），尾门可以打开。

注意

将某些沉重附件安装到尾门，这可能会影响其保持开启的能力和打开性能。

关闭

要关闭尾门，需将其向下推，使其牢固锁定。
关闭时不要按开启按钮。这可能会导致尾门再次打开。

注意

确保自己和他人的手和身体的任何其他部位，完全远离尾门闭合区域。

车辆安全

发动机防盗系统

防盗系统为您的车辆提供附加的防盗保护，可以阻止未经许可的人启动车辆。配备有发动机防盗系统车辆的有效钥匙是一把集成了无线电频率收发器的、经过电子加密的点火钥匙。内置于点火钥匙中的无线电频率收发器是不可见的。只有有效的点火钥匙才能启动发动机。

无效的钥匙仅可打开车门。
钥匙转至锁止位置并从点火开关拔出后，发动机自动进入启动禁用状态。如果点火开关置于接通位置时发动机防盗系统检测到故障，则安全防盗系统指示灯将闪烁或者启亮，并且发动机不会启动。
请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心检查您的车辆。

注意

寒冷天气钥匙槽结冰时，如果车门不能打开，则轻轻敲击钥匙槽或加热钥匙。

车外后视镜

凸面后视镜

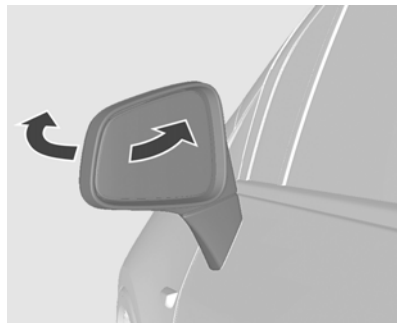
凸面车外后视镜可减少盲区。后视镜的凸面会使物体看起来更小，因而会影响距离的估算。

电动后视镜



将控制旋钮转至左 (L) 或右 (R)，选择相应的车外后视镜。然后向不同方向推控制按钮以调节后视镜。
当旋钮在位置 “o” 时不会选中任何后视镜。

折叠后视镜



如果足够大的外力撞击了车外后视镜，为了行人的安全，车外后视镜将转离其正常安装位置。轻压后视镜壳体，重新复位后视镜。

警告

请务必正确调节您的后视镜，在驾驶时使用后视镜能让您更好地看清周围的物体和其他车辆。请勿在任一车外后视镜折叠时驾驶车辆。

车内后视镜

手动防眩光



如要减少眩光，拉动后视镜壳体下面的调节杆。

警告

后视镜调节为夜间视野时，通过后视镜得到的视野可能不太清晰。后视镜调节为夜间视野时，使用车内后视镜务必小心。驾驶期间如果无法确保清晰的后方视野，可能会发生碰撞，导致车辆或其他财产受损，或者导致人身伤害。

带有安吉星功能

带有安吉星系统的车辆在后视镜底部有三个附加的控制按钮。请咨询上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心，了解更多有关此系统以及如何订阅安吉星服务的信息。请参见“安吉星系统”或单独的《安吉星用户手册》，了解更多有关安吉星所提供服务的信息。

车窗

电动车窗

警告

操作电动车窗时要小心。小心受伤，特别是对于儿童。如果后排座椅上坐有儿童，则启用电动车窗的儿童安全系统。关闭车窗时，密切注意车窗。在车窗移动时，确保不会卡住任何东西。



电动车窗可在点火开关接通时进行操作。

操作相应车窗的开关，按下以打开车窗，拉起以关闭车窗。

操作

当点火开关接通时，可用各车门面板上的电动车窗开关操作电动车窗。

要打开车窗，则向下按住开关。

要关闭车窗，则向上抬起开关。

车窗到达所需位置时释放开关。

警告

身体探出车外的部分会受到过往物体的撞击。不要将身体任何部位伸出车外。

儿童操作电动车窗，可能会被夹住。

切勿将钥匙遗忘在车内，或将儿童单独留在车内。

错误使用电动车窗可能会导致严重损伤或死亡。

自动升 / 降

要自动完全打开车窗，则用力按下开关，然后松开，车窗将完全打开。

要自动完全关闭车窗，则用力向上抬起开关，然后松开，车窗将会完全关闭。仅有驾驶员车窗可以自动打开和关闭，其他车窗只能自动打开。

要在车窗工作时将车窗停在所需位置，则朝车窗运动相反方向抬起或按下开关，然后释放。

防夹功能

如果驾驶员车窗自动关闭时检测到有障碍物，出于安全起见，车窗将自动打开。

警告

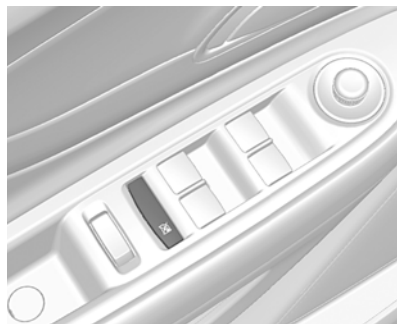
操作数次后，可能无法启用防夹功能。
不需要时请勿操作车窗开关。



初始化电动车窗

如果车窗无法自动关闭（如断开车辆蓄电池后），则按照以下步骤激活车窗电子装置：

1. 关闭车门。
2. 接通点火开关。
3. 完全关闭车窗，并再多拉起开关 2 秒钟。
4. 各车窗重复这些步骤。


后窗儿童安全系统



按下开关 ，禁用后电动车窗。
要启用电动车窗，则再次按下 .

加热型后窗



通过按下  按钮进行操作。
加热装置在发动机运转时工作，并在几分钟后自动关闭，或通过再次按下按钮进行关闭。

注意

不要在后车窗使用锋利工具或研磨性的车窗清洁剂。
清洁后窗或后窗附近操作时，不要擦伤或损坏除霜器加热丝。

遮阳板

向下折叠遮阳板或将其旋转至侧面，以防炫目。

驾驶时应关闭遮阳板化妆镜盖。

警告

不要将遮阳板置于会影响车道、交通或其他物体视野的位置。

车顶

天窗

您的车辆可能配备有天窗。

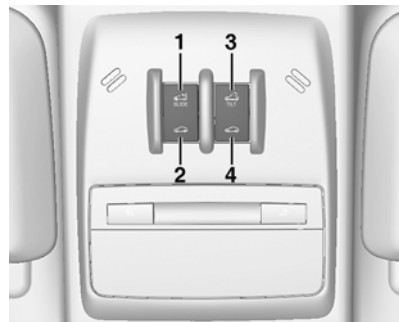
警告

务必遵守如下注意事项：

- 不要使身体任何部位或物品伸出天窗。
- 在开闭天窗前，请确保天窗内外没有任何物体。
- 不要将重物压在天窗上或周围。
- 确保天窗外侧没有垃圾。
- 离开车辆无人照管时，完全关上天窗。

无论天窗是打开的还是关闭的，和所有其它情况一样，所有乘员都必须系好安全带。若违反上述注意事项，会导致严重伤害或车辆损坏。

天窗可在点火开关接通时进行操作。



打开 / 关闭

要打开至所需位置，则轻轻按住开关 (1)。

当天窗到达所需位置时释放开关。要关闭天窗，则轻轻按住开关 (2)，直到天窗关闭为止。

升起 / 闭合

要升起天窗，则按下开关 (3)。

要关闭天窗，则按下开关 (4)。

自动打开 / 关闭

要自动打开天窗，则用力按下并释放开关 (1)。要停止移动，则再次按下任一开关。

要自动关闭天窗，则用力按下并释放开关 (2)。要停止移动，则再次按下任一开关。

安全功能

如果天窗在自动关闭期间遇到阻力，则会立刻停止并重新打开。

遮阳帘

遮阳帘是手动操作的。

以滑动方式关闭或打开遮阳帘。

天窗打开时，遮阳帘始终打开。

灰尘和碎屑可能会聚积在天窗密封条或滑轨中，导致天窗操作出现问题，产生噪音，或堵塞排水系统。定期打开天窗并清除脏污或碎屑。使用干净的布、温和肥皂和水来擦拭天窗密封条和车顶密封区域。不要清除天窗的润滑脂。

座椅和保护装置

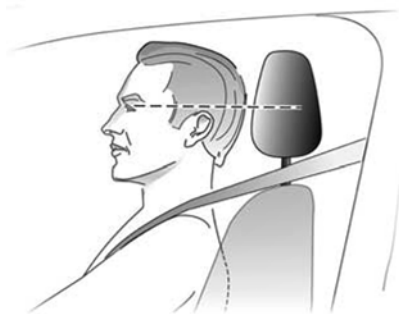
头枕	29
前排座椅	30
安全带	34
安全气囊系统	37
儿童保护装置	43

头枕

位置

警告

仅在将头枕置于合适位置时行车。
拆下头枕或调节不当会在碰撞事故中导致头部和颈部的严重伤害。
行车前，确保头枕调节得当。

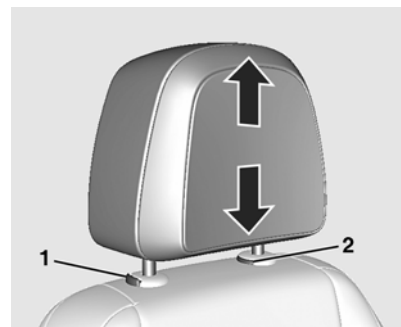


头枕中部应与眼睛持平。对于身材较高者，如果无法做到这一点，请将头

枕调到最高位置，而对于身材较小者，则调到最低位置。

前排座椅头枕

高度调节



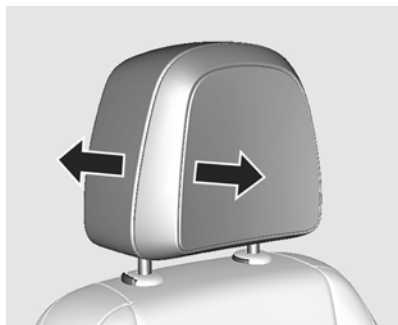
要向上调节头枕，直接向上拔起头枕。

要向下调节头枕，按下释放开关 (1) 并向下压头枕。

拆卸

将头枕升至最高位置。
同时按下释放开关 (1) 和 (2)。
向上拉起头枕。

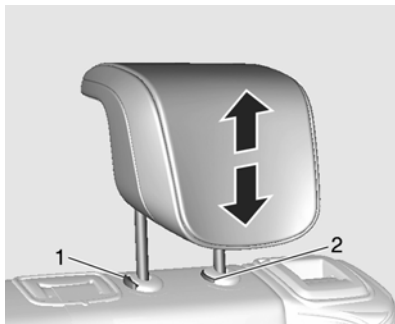
水平调节



向前拉动头枕。头枕可调节至 3 个位置。要向后移动，需向前拉动头枕，头枕然后自动向后移动。

后排座椅头枕

高度调节



要向上调节头枕，直接向上拉起头枕。
要向下调节头枕，按下释放开关 (1) 并向下压头枕。
头枕最下位置不是头枕使用位置。

拆卸

将头枕升至最高位置。
同时按下释放开关 (1) 和 (2)。
向上拉起头枕。

前排座椅

座椅位置

警告

仅在已正确调节座椅的情况下驾驶。



- 请尽量靠后坐，以使臀部紧贴座椅靠背。调节座椅与踏板的距离，以便在踩踏踏板时腿部成自然弯曲状态。尽量向后滑动乘客座椅。

- 请尽量向后坐，以使肩部紧贴座椅靠背。设置座椅靠背倾斜度，使您双臂稍微弯曲即可轻松够到方向盘。转动方向盘时您的肩部与座椅靠背要保持接触。请勿将座椅靠背过度向后倾斜。我们建议最大倾斜角度大约为 25° 。
- 调节方向盘。请参见“方向盘调节”。
- 请将座椅调节至合适的高度，使您可以清晰看到车辆四周及所有显示仪表。在您的头部与车顶内衬之间应至少有一个手掌的距离。您的大腿应轻轻放在座椅上而不是紧压在座椅上。
- 调节头枕。请参见“头枕”。
- 调节安全带高度。请参见“三点式安全带”。

座椅调节

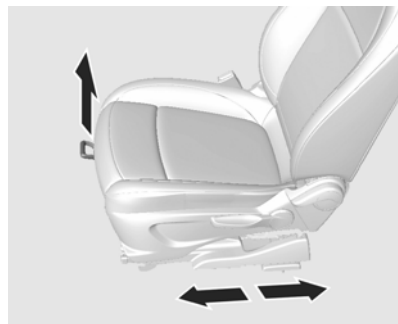
危险

请与方向盘保持大于 25 厘米的距离，以保证安全气囊能安全展开。

警告

切勿在驾驶期间调节座椅，因为这样可能会使座椅发生不可控的移动。

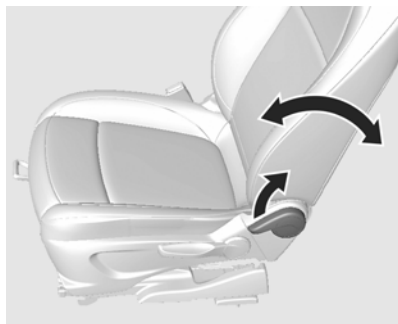
座椅位置



若要调节手动座椅：

1. 拉动座椅前部的把手。
2. 将座椅滑动至所需位置并松开把手。
3. 尝试前后移动座椅，以确保其锁定就位。

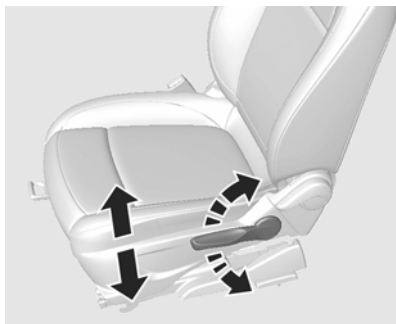
座椅靠背



若要倾斜座椅靠背：

1. 拉起调节杆。如有必要，移开安全带以接近调节杆。
2. 将靠背倾斜至所需位置，然后松开调节杆以将座椅靠背锁定入位。
3. 推拉靠背以确保其锁定。

座椅高度

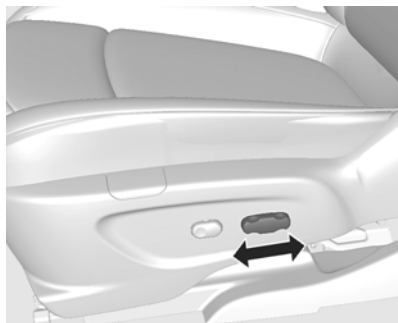


反复调节驾驶员座椅坐垫外侧的调节杆，直到座椅坐垫调节到所需位置。要降低座椅坐垫，需多次向下推动调节杆。要升高座椅坐垫，需多次向上拉动调节杆。

电动座椅调节

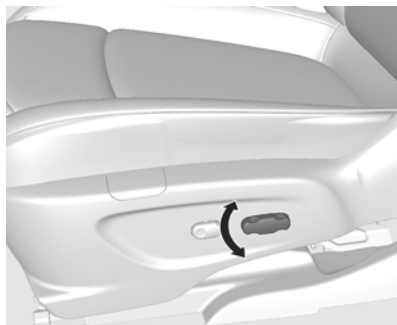
您的车辆可能配备有电动座椅。

座椅位置调节

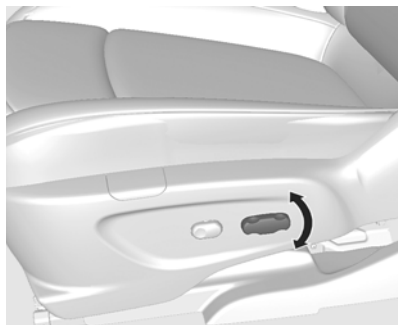


通过前后移动控制装置，向前或向后调节座椅的位置。当座椅位置达到所需水平时，松开控制装置。

座椅高度调节



通过上下移动控制装置的前端，调节座椅坐垫前端的高度。
当座椅高度达到所需水平时，松开控制装置。



通过上下移动控制装置的后端，调节整个座椅坐垫的高度。
当座椅高度达到所需水平时，松开控制装置。

座椅腰部支撑



按下控制装置前端或后端以增大或减小驾驶员座椅腰部支撑。
当腰部支撑达到所需水平时，松开控制装置。

安全带

安全带



安全带在车辆突然加速或减速期间都会锁定，以保障乘员的安全。


警告

**每次驾驶前均应系好安全带。
在事故发生时，未佩戴安全带的乘员会给同伴和自己带来极大危险。**

安全带一次仅供一人使用。12 岁以下儿童或身高低于 150 厘米的乘员不适合使用安全带。
定期检查安全带系统的所有零件是否有损坏，功能是否正常。更换损坏的部件。发生事故后，请到上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心更换安全带和已触发的安全带张紧器。

注意

确保安全带没有被鞋子或锋利物品损坏或卡住。要防止灰尘进入安全带卷收器。

关于安全带提示灯 ，请参见“安全带提示灯”。

安全带限力器

施加在前排座椅乘员身上的压力由于碰撞过程中安全带的逐渐释放而减小。


安全带张紧器



当发生达到一定严重程度的正面、侧面或尾部碰撞时，前排座椅安全带会拉紧。

警告

操作不当（如安全带或安全带锁扣的拆卸或装配）会触发安全带张紧器，并造成人员伤害。

控制指示灯  启亮表示安全带张紧器已触发。

请参见“安全气囊和安全带张紧器指示灯”。

必须由上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心更换已触发的安全带张紧器。安全带张紧器仅能触发一次。

注意

请勿固定或安装可能影响安全带张紧器工作的附件或其他部件。请勿对安全带张紧器部件进行改装，因为这将导致车辆型式认证失效。

警告

不要对安全带进行漂白或染色。这可能会严重削弱它们的效用。发生碰撞时，它们可能无法提供足够的保护。
仅用中性肥皂水和温水清洁安全带。

三点式安全带

佩带



从卷收器中拉出安全带，平直绕过身体，将锁舌插入安全带锁扣中固定。驾驶时，通过拉动肩带可不时收紧胯带。

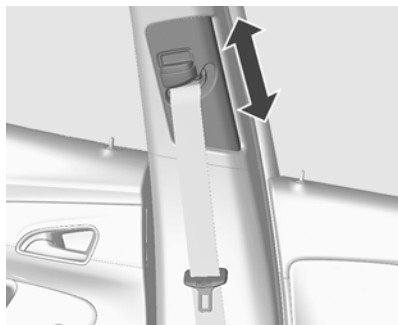


宽松或厚重的衣服会妨碍安全带贴合身体。不要将手提包或手机等物品置于安全带和身体之间。

警告

安全带绝不能靠在您衣服口袋中的硬物或易碎物品上。

前排座椅安全带的高度调节

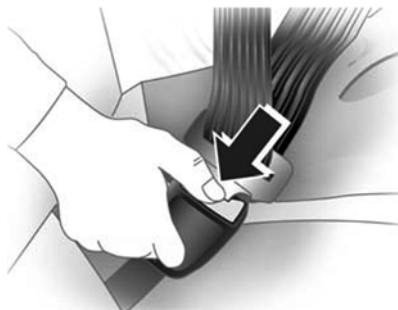


1. 按下按钮。
 2. 调节高度并将其固定。
- 调节安全带高度，使其绕过肩部。不得绕过喉咙或上臂部位。

警告

驾驶时不要进行调节。

解开



要松开安全带，则按下安全带扣上的红色按钮。

后排座椅安全带

只有后排座椅靠背在靠后位置时，后排中间座椅的三点式安全带才能从卷收器中拉出。

妊娠期间使用安全带

警告

安全带必须尽量靠下地绕过骨盆部位，以防对腹部施加压力。

安全带对所有人都有用，包括孕妇。与所有乘员一样，孕妇如果不佩带安全带，则更可能受到严重伤害。另外，当正确佩带安全带时，胎儿在碰撞事故中受伤的几率将减小。孕妇应佩带安全带以得到最大程度的保护。在怀孕期间，孕妇应将安全带的胯带部分佩带在尽量低的位置。

安全气囊系统

车辆配有以下安全气囊：

- 驾驶员正面安全气囊。
- 前排乘客正面安全气囊。
- 驾驶员座椅侧面碰撞安全气囊。
- 前排乘客座椅侧面碰撞安全气囊。

车辆可能配有以下安全气囊：

- 驾驶员及其后排乘客车顶帘式安全气囊。
- 前排乘客及其后排乘客车顶帘式安全气囊。

所有车辆安全气囊均在其部署的开口处附近的装饰板或标签上标有“**AIRBAG**”的字样。

对于正面安全气囊，驾驶员处的“**AIRBAG**”字样位于方向盘中间，前排乘客的“**AIRBAG**”字样位于仪表板上。

座椅侧面碰撞安全气囊，“**AIRBAG**”字样位于座椅靠背侧面靠近车门的位置。

车顶帘式安全气囊，“**AIRBAG**”字样位于顶衬或装饰板上。

安全气囊是设计用来对安全带的保护起到补充作用。虽然现代安全气囊在设计时已尽量减小安全气囊充气时的

冲击力导致受伤的风险，但是所有安全气囊必须非常迅速地充气来发挥其作用。

以下是有关安全气囊系统的最重要的注意事项：

警告

即便有安全气囊，如果不使用安全带，您在碰撞事故中也可能受到严重的伤害或丧生。安全气囊是设计用来与安全带一起使用的，而不是取代安全带。同时，安全气囊也不是设计在每次碰撞事故都充气的，在某些撞车事故中，安全带是唯一的保护。佩带安全带可以减少碰撞事故中乘员撞击车厢内部部件的可能，以及减少乘员弹出车外的可能。安全气囊属于安全带的“补充保护装置”，无论乘员位置是否配备有安全气囊，车内任何乘员都应该正确佩戴安全带。

警告

由于安全气囊充气时速度比眨眼还快并同时伴随巨大的冲击力，如果乘员紧贴着安全气囊或是坐得过于靠近安全气囊，则可能会因安全气囊充气而受到严重伤害甚至丧生。不要不必要地坐的与安全气囊过近，比如坐在座椅边缘或前倾。佩带安全带可以帮助您在碰撞前及碰撞中保持在正确的位置。即便是配有安全气囊，仍必须佩带安全带。驾驶员应在保证能正常操控车辆的前提下尽量靠后坐。对于配备有座椅侧撞安全气囊和车顶帘式安全气囊的车辆，乘员不得躺靠在车门或侧窗上。

警告

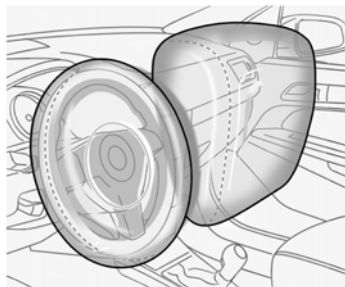
行车时驾驶员和前排乘客必须保持正确的坐姿才能更加安全有效地发挥安全气囊的保护作用；禁止让儿童、婴儿、孕妇、老人和其他病弱者坐在配备有安全气囊的前排座椅上；切勿将后向式儿童安全座椅安装在前排座椅上，安全气囊充气时可能会使儿童受到严重伤害或丧生。

安全气囊在充气时可能会对紧贴安全气囊或坐得离安全气囊过近的儿童造成严重甚至致命的伤害。安全气囊和安全带可以为成人和青少年提供保护，但是不能为儿童和婴幼儿提供保护。安全带和安全气囊不是为儿童和婴幼儿设计的。儿童和婴幼儿需要使用专门儿童保护装置（比如儿童安全座椅等）来获得相应的保护。当儿童和婴幼儿在车内时。请务必确保使用正确的装置以确保安全。

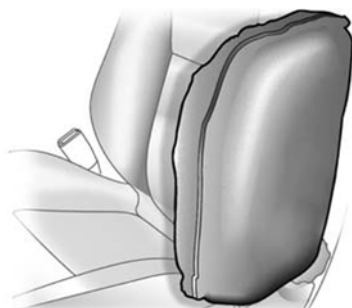


仪表盘上有一个安全气囊状态指示灯，该灯显示为安全气囊形状的符号。系统会检查安全气囊的电路系统是否存在故障，并由指示灯给予相应的提示。详细信息请参见“警告灯、量表和指示灯”。

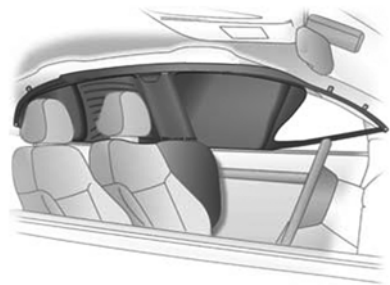
安全气囊的位置



驾驶员正面安全气囊位于方向盘中央。
前排乘客正面安全气囊位于乘客侧仪表盘内。



驾驶员侧如图所示，乘客侧与之类似。驾驶员和前排乘客座椅侧撞安全气囊位于座椅靠背侧面最靠近车门处。



驾驶员侧如图所示，乘客侧与之类似。

如果车辆配备有驾驶员、右前乘客和后排外侧乘客用的车顶帘式安全气囊，它们位于车辆侧窗上方的顶衬内。

警告

如果乘员与安全气囊之间存在其他物体，则安全气囊可能无法正常充气或者安全气囊充气时可能会导致该物体挤压乘员身体，从而导致严重的伤害甚至死亡。必须确保安全气囊充气不受阻碍，禁止将任何物体置于乘员和安全气囊之间；禁止将任何物体附加或放置在方向盘以及任何其他安全气囊盖之上或其附近。请勿使用会阻碍座椅侧撞安全气囊充气的座椅附件（如座椅护套等）。不得使用绳子或悬挂等方式将任何物品固定在带有车顶帘式安全气囊的车辆顶部，否则将会阻碍车顶帘式安全气囊的充气。

安全气囊应在何时充气？

正面安全气囊被设计用来在中度至重度正面碰撞或接近于正面碰撞时充气，以帮助减小驾驶员或前排乘员头部和胸部受到严重伤害风险。

正面安全气囊是否充气并非主要取决于车辆的行驶速度，它取决于被撞击的物体，撞击方向和车辆在碰撞过程中的单位时间内的减速度。

正面安全气囊有可能在不同的碰撞速度下充气。它取决于碰撞瞬间车辆是笔直还是以一定角度撞击到物体，取决于被撞击物体是固定的还是移动的，不可变形的还是可变形的，窄的还是宽的。

每款车由于设计不同，正面安全气囊的充气碰撞条件会有差异。

正面安全气囊在车辆翻滚，受后部撞击和很多侧面碰撞时是不会充气的。

正面安全气囊在轻度的正面或接近正面碰撞，侧前方或对角碰撞，撞击柱状物体（比如电线杆、树干等）、追尾撞入大型车辆（卡车等）栏板下以及车辆侧面擦撞时可能不会充气。

座椅侧撞安全气囊和车顶帘式安全气囊按设计在遭受中度至重度的侧面撞击时根据撞击的位置而充气。每款车由于设计不同，座椅侧撞安全气囊和车顶帘式安全气囊的充气条件会有差异。座椅侧撞安全气囊和车顶帘式安全气囊在正面碰撞、接近于正面碰撞、车辆翻滚或后部碰撞时不会充气。座椅侧撞安全气囊和车顶帘式安全气囊在轻度侧面碰撞以及侧前方或对角碰撞时可能不会充气。座椅侧撞安全气囊和车顶帘式安全气囊按设计在车辆受撞击的一侧充气。

并非每次发生碰撞事故时都会触发安全气囊。针对一起特定的事故，不应该简单地根据人员伤亡情况、车辆损坏情况或维修费用多少来判断安全气囊是否应该充气。您的车辆配备有碰撞感知和诊断模块，如碰撞事故达到一定强度，碰撞后该模块可能会记录相关碰撞信息。如果您对于碰撞事故中您车辆的安全气囊工作状况存在任何问题，请及时联系上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心为您提供专业的分析和诊断。

安全气囊是如何充气的？

在充气过程中，传感系统发出电子信号，触发气体发生器释放气体充入安全气囊，使安全气囊从盖板中充气弹出。气体发生器、安全气囊和相关构件均为安全气囊模块的组成部分。关于安全气囊位置请参见“安全气囊的位置”。

安全气囊是如何提供保护的？

在中度至重度正面或接近正面的碰撞中，即使佩带了安全带的乘员也可能会碰到方向盘或仪表板。在中度至重度侧面碰撞中，即使佩带了安全带的乘员也可能会碰到车辆内部部件。安全气囊通过将撞击力更为平均的分布到乘员身体上来实现对安全带提供的保护进行补充。但是，在一些乘员身体的移动方向并非朝着安全气囊的碰撞中，以及外部物体侵入车辆的碰撞中，安全气囊无法提供相应的保护。请参见“安全气囊应在何时充气？”安全气囊应仅被视作是安全带的补充装置。

安全气囊充气后将看到什么？

在正面安全气囊以及座椅侧撞安全气囊充气后，它们会迅速放气，有些人可能甚至都不会注意到安全气囊已经充气过因为放气的速度非常之快。车顶帘式安全气囊在充气后一段时间内仍有可能留有部分气体。某些安全气囊部件在充气后的数分钟内可能温度较高。关于安全气囊位置请参见“安全气囊的位置”。与您身体相接触的安全气囊部件可能会感觉温热，但碰上去不会感觉很烫。放气后的安全气囊通风口还可能会散出一些烟雾和粉尘。安全气囊充气不会妨碍驾驶员透过挡风玻璃向外的视野或妨碍驾驶员操纵车辆转向，同时也不会妨碍乘员离开车辆。

警告

当安全气囊充气时，空气中可能会散布粉尘。对有哮喘或其他呼吸系统疾病的人来说，这种粉尘可能导致呼吸问题。为避免这种情况的发生，在确保安全的前提下，车内所有人应尽快下车。如果您有呼吸问题并且在安全气囊充气之后无法下车，则应打开车窗或车门以获取新鲜空气。如果在安全气囊充气之后您出现了呼吸问题，则应尽快就医。

碰撞后如果车辆供电系统仍能正常工作，车辆带有在安全气囊充气后自动解锁车门、开启车内灯、开启危险警告灯、关闭燃油系统的功能。驾驶员可以使用对应的功能开关来锁定车门、关闭车内灯、关闭危险警告灯。

警告

在可导致安全气囊充气的严重碰撞事故中，车辆的一些重要功能，如燃油系统、制动和转向系统等也可能受到损坏。即使车辆在碰撞后仍可以行驶，但可能存在一些隐形的损坏，从而导致无法安全操作车辆。发生碰撞后，重新启动发动机时应格外小心。

在许多导致安全气囊充气的严重碰撞事故中，挡风玻璃会因车辆变形而碎裂。此外，挡风玻璃也可能因前排乘客正面安全气囊的充气而碎裂。

- 安全气囊按设计只能充气一次。
在安全气囊充气后，安全气囊系统的一些零件需要更换。如果您不更换这些零件，则下次发生碰撞事故时安全气囊系统将无法提供保护。应更换的安全气囊系统零件包括安全气囊模块、安全带预紧装置以及其他零件。车辆的维修手册中对于需更换的零件有详细的阐述。

42 座椅和保护装置

- 您的车辆配备有碰撞感知和诊断模块，该模块可以记录相关碰撞信息。
- 只能让合格的技术人员处理您的安全气囊系统。不当的维修保养会导致安全气囊系统无法正常工作。请到上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心进行维修和保养。

安全气囊系统维修、保养和更换

必须让合格的专业技师维护车辆的安全气囊系统，维修保养不当会导致安全气囊系统无法正常工作。

请到上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心维修和保养车辆安全气囊系统。

安全气囊只能充气一次。在安全气囊充气之后，安全气囊系统的某些零件需要更换。如果您不更换这些零件，则下次发生碰撞事故时安全气囊系统将无法提供保护。应更换的安全气囊系统零件包括安全气囊模块，而且很可能还包括其他零件。

确保安全气囊就绪指示灯工作正常。如果车辆启动后安全气囊就绪指示灯一直点亮或在行车时点亮，则安全气囊系统可能工作不正常。需要立即维修车辆。

注意

如果安全气囊罩损坏、打开或断裂，则安全气囊可能无法正常工作。请勿开启或损坏安全气囊罩。如果安全气囊罩打开或断裂，则请更换安全气囊罩和安全气囊模块。请联系上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心进行维护；车辆发生碰撞事故后，没有触发充气的安全气囊系统有可能被损坏。损坏的安全气囊系统可能无法正常工作，不能在碰撞事故中保护您和乘客，从而导致严重伤亡。为便于确定事故后安全气囊系统是否仍可正常工作，应尽快进行检查和必要的更换。

警告

切勿在安全气囊罩表面上粘贴或覆盖任何物品或做改装；
切勿试图维修、调整或拆装安全气囊系统部件；
切勿试图自行改装前保险杠或车身。

儿童保护装置**儿童保护系统**

我们推荐您使用上海通用汽车有限公司为您的车辆特别订制的儿童保护系统。

使用儿童保护系统时，请注意以下使用和安装说明，以及儿童保护系统所附说明。

请务必遵守当地或国家法规。在一些国家或地区，儿童保护系统在某些座椅上是禁止使用的。

**警告**

不得在受安全气囊保护的座椅上放置后向儿童座椅，否则可能导致死亡或严重伤害。只能将儿童保护装置安装在后排外侧座椅上。

选择正确的系统

后排座椅是最便于固定儿童保护系统的位置。

乘车出行时，儿童应尽可能面向后坐。这确保儿童弱小的脊椎在事故中受到较小冲击力。

乘车出行时，12岁以下且身高低于150厘米的儿童仅允许乘坐在儿童适用的保护装置中。因为安全带的位置对低于150厘米的儿童来说几乎不可能合适，所以我们强烈建议您使用适当的儿童保护系统。

乘车出行时，切勿怀抱儿童。否则在发生碰撞时，将会由于儿童过重而无法将其抱牢。

在有儿童乘车时，请使用适合儿童重量的儿童保护系统。

请确保安装的儿童保护系统与车辆匹配。

44 座椅和保护装置

确保儿童保护系统在车内的安装位置是正确的。

请让儿童在车辆靠近人行道的一侧上下车。

当不使用儿童保护系统时，用安全带将其固定在座椅上或者将其从车上拆下。

注意

不要在儿童保护系统上粘贴任何物品，或覆盖其他材料。

必须更换在事故中承受过外力挤压的儿童保护系统。

请确保婴儿和儿童就坐于使用儿童保护装置的后排座椅中。

在儿童可以使用安全带之前，请为其选择适合其年龄的儿童保护装置，并确保其在乘车时使用该装置。请参见儿童保护装置相关产品的说明。

ISOFIX 儿童保护系统



一直以来儿童保护装置都用安全带固定在车辆上。结果，经常无法正确安装儿童保护装置或者太松不足以保护儿童。

现在，我们在车辆的两个后排外侧座椅上配备了 ISOFIX 下固定装置，并在后排座椅靠背后部配备了上箍带固定装置，以将儿童保护装置固定至后排座椅上。

按照随儿童保护装置提供的说明，安装配有 ISOFIX 上下箍带固定连接件的儿童保护系统。

请仔细阅读并遵守下文中的所有说明以及随儿童保护装置提供的说明。

儿童是否安全取决于此！

如有任何关于是否已正确安装儿童保护装置的疑问，请联系儿童保护装置制造商。如果在车内安装儿童保护系统仍有困难，我们建议您咨询上汽通用汽车有限公司别克特约售后服务中心。

安装 ISOFIX 儿童保护系统

1. 选择其中一个后排外侧座椅来安装儿童保护装置。



2. 找到两个下固定钩的位置。
每个下固定钩的位置可通过后排

座椅靠背下边缘的圆形标记进行识别。

3. 确保下固定钩周围无异物，包括安全带扣或安全带。异物可能会妨碍儿童保护系统正确锁止在固定钩上。
4. 将儿童保护装置安置在两个下固定钩上方的座椅上，并按照随儿童保护装置提供的说明将其固定至固定钩上。
5. 按照随儿童保护装置提供的说明调节并紧固儿童保护装置。

告诫

不使用的儿童保护系统可能会向前移动。
不使用儿童保护系统时，应将其拆下或用安全带将其固定。

告诫

由于留在封闭车辆内的安全带或儿童保护系统可能会变得很烫，因此在将儿童置于其中前，确保检查椅套和安全带扣。

警告

仅按照设计用途使用所有 ISOFIX 上下箍带固定装置。
ISOFIX 上下箍带固定装置仅适用于固定配有上下固定连接件的儿童保护装置。
不要使用 ISOFIX 上下箍带固定装置固定成人安全带、线束或车内的其他设备。
使用 ISOFIX 上下箍带固定装置固定成人安全带、线束或车内的其他设备时，无法在发生碰撞时提供足够的保护，从而可能导致伤害甚至死亡。

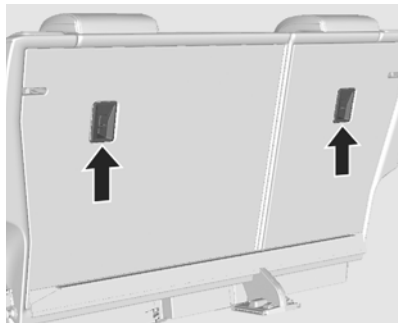
警告

置于前排座椅上的儿童保护系统可能导致严重伤害或死亡。
切勿将后向式儿童保护装置安装在配有前排乘客安全气囊的前排座椅上。
前排乘客安全气囊充气时，安装在前排座椅上的后向式儿童保护装置中的儿童可能会受到严重伤害。
将后向式儿童保护装置固定在后排座椅上。
只要可能，均应将前向式儿童保护装置固定在后排座椅上。
如果安装在前排乘客座椅中，则将座椅调节至最靠后的位置。

告诫

车辆可能不适合安装全尺寸后向式儿童座椅。关于合适的儿童保护系统的信息请咨询上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心。
用 ISOFIX 上下箍带固定连接件安装儿童保护装置。

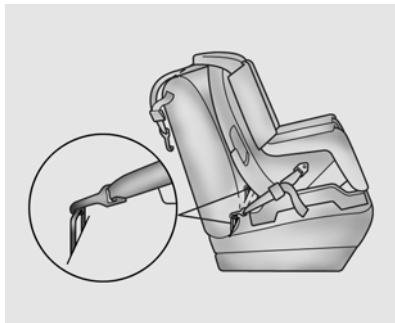
上箍带儿童保护系统



请按照以下步骤使用上箍带固定点：

1. 打开尾门。
清除上箍带固定钩周围的异物。
2. 将儿童保护装置箍带上的卡夹固定至上箍带固定钩，确保箍带无任何扭结。
如果安装位置配有可调式头枕且使用双箍带，则将箍带从头枕周围绕过。
如果安装位置配有可调式头枕且使用单箍带，则提起头枕并将箍带从头枕下的头枕支柱之间穿过。

3. 按照随儿童保护装置提供的说明紧固儿童保护装置的箍带。
4. 安装后，推拉儿童保护装置，以确保儿童保护装置固定。



警告

确保将儿童保护装置箍带上的卡夹正确固定至上箍带固定装置。固定不正确可能导致箍带和上箍带固定装置不起作用。

警告

如果儿童座椅顶部与头枕接触，向前移动后排头枕并将其移回设计位置。

安装后向式儿童保护装置时，可能必须将前排座椅向前移动，按照儿童保护装置制造商的说明正确安装儿童保护装置。

参见“座椅调节”。

如有必要，打开尾门，以将上箍带连接并紧固至固定钩。

储物

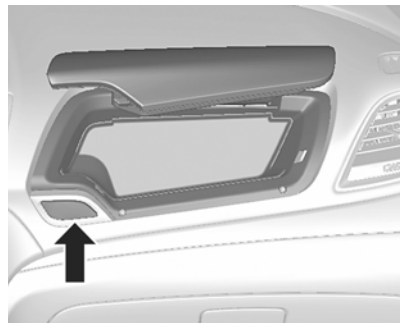
储物盒	47
行李 / 负载位置	50
附加储物功能	52
有关装载车辆的信息	53

储物盒

仪表板储物盒



位于仪表板底部的转向柱旁。
要将其打开，则拉动拉手。
要将其关闭，则用力推严储物盒门。

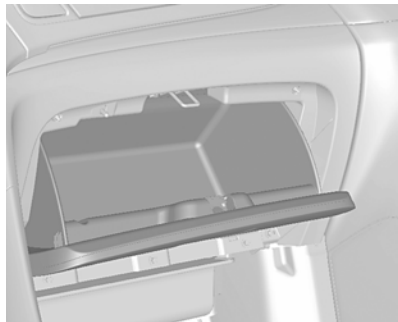


位于手套箱顶部。
要将其打开，则按下按钮。
用于存放小件物品等。
要将其关闭，则用力推严储物盒门。

警告

为降低发生事故或紧急停车时的伤害风险，在驾驶期间务必关闭储物盒门。

手套箱

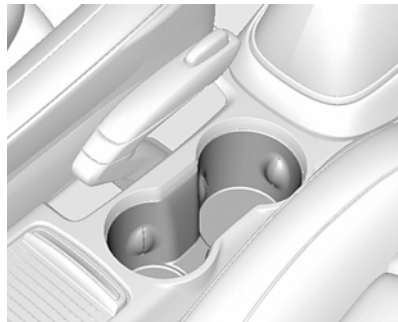


要将其打开，则拉动拉手。

警告

为降低发生事故或紧急停车时的伤害风险，在驾驶期间务必关闭手套箱门。

杯托



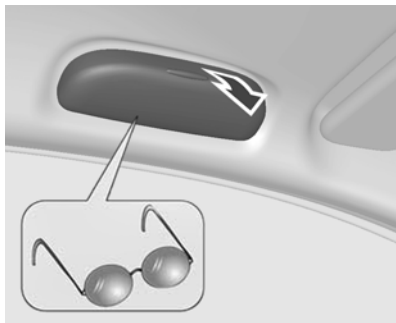
前排杯托位于中央控制台上；后排杯托（如装备）位于后排座椅扶手上。如果车辆配备有后排杯托，要使用后排座椅杯托，则拉动后排座椅扶手中的束紧带。

警告

当车辆行驶时，不要将盛有热饮且未盖盖子的杯子置于杯托中。如果热饮溅出，可能会烫伤自己。对驾驶员造成此类烫伤时可能导致车辆失控。

当车辆行驶时，为降低紧急停车或发生碰撞时的人身伤害风险，不要将未盖盖子或不稳固的瓶子、玻璃杯、饮料罐等置于杯托中。

太阳镜储物盒

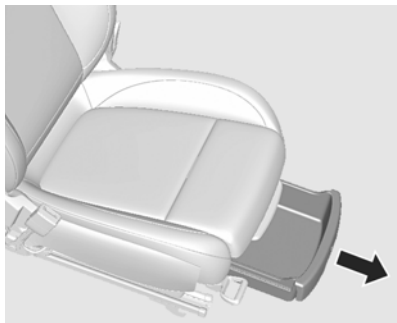


您的车辆可能配备有太阳镜储物盒。
向下折叠以将其打开。

注意

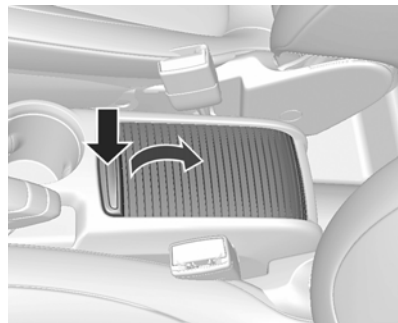
不要将其用于存放重物。

座椅下方储物盒



您的车辆在前排乘客座椅下方可能配备有储物盒。
要使用前排乘客座椅底部托盘，则向上提起托盘末端，并向仪表板方向拉动。将托架向座椅方向推动，使其返回原位。

中央控制台储物盒



按下盖板按钮，然后向后滑动。

行李 / 负载位置

行李厢

向下折叠后排座椅靠背

警告

请勿将行李或其它货物堆放至超过前排座椅的高度。

车辆行驶时，不要让乘客坐在折叠的座椅靠背上。

紧急停车或发生事故时，未固定的行李或坐在折叠的座椅靠背上的乘客可能会在车内冲撞或被甩出车外。从而可能导致严重伤害或死亡。

警告

如果其中一个靠背未锁定，它可能会在紧急停车或发生碰撞时向前移动。从而可能导致坐在那里的乘员受伤。务必推拉靠背以确保其已锁定。

警告

未正确放置、固定不当或扭结的安全带将无法在发生碰撞时提供所需的保护。佩带该安全带的乘员可能会受到严重伤害。提起后排座椅靠背后，务必进行检查以确保安全带被正确放置和固定且不扭结。

要折叠后排座椅靠背：

告诫

在坐垫弹起前，不要折叠靠背。

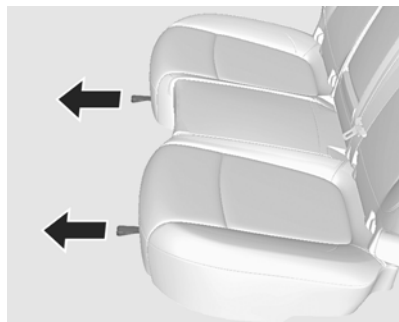
告诫

在安全带仍扣紧的情况下折叠后排座椅可能导致座椅或安全带受损。在折叠后排座椅前，务必松开安全带扣并使安全带返回至正常收起位置。

1. 按下释放开关压下头枕。

注意

为确保进行后排坐垫操作时有足够的空间，向前滑动前排座椅并将前排座椅靠背调节至竖直位置。



2. 拉动坐垫下面的束紧带。此时，坐垫可以翻下。

注意

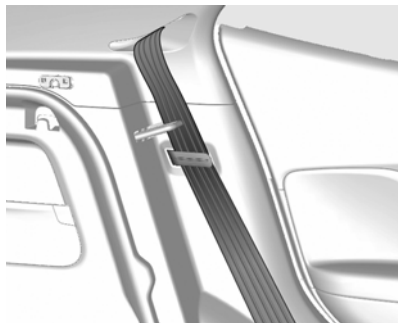
不要在地板中放置任何物品。这可能导致折叠不当或坐垫受损。



3. 拉动后排座椅靠背顶部的释放拉杆。



4. 向前及向下折叠座椅靠背。



5. 将外侧座椅的安全带置于安全导向装置中。

要将座椅靠背恢复原位，则从安全导向装置中拉出安全带，并提起座椅靠背。

用力推动靠背，使其卡止入位。确保安全带未被锁门夹住。提起座椅靠背时，后排中间座椅安全带可能会锁定。如果发生这种情况，完全收回安全带并重新开始。如果后排中间座椅安全带仍然被锁定，请在拉动坐垫后，重复以上操作。

警告

要将后排坐垫恢复原位，将坐垫后部置于原来的位置，确保安全带扣和安全带不扭结或未卡入坐垫下面，然后用力向下推坐垫前部，直至其锁定。

告诫

将后排座椅靠背恢复至竖直位置时，将后排安全带和安全带扣置于后排座椅靠背和坐垫之间。确保后排安全带和安全带扣不会卡在后排坐垫下面。确保安全带不扭结或未卡入座椅靠背中，且已放置在正确位置。

警告

在后排座椅有乘客乘坐的情况下，操作车辆前，确保后排座椅靠背处于最后位置并锁定入位。车辆行驶时，不要拉动靠背顶部的释放拉杆。这可能导致乘员受伤。

告诫

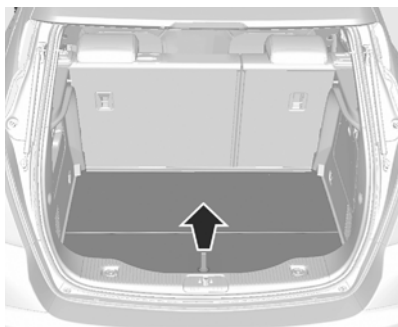
在安全带仍扣紧的情况下折叠后排座椅可能导致座椅或安全带受损。在折叠后排座椅前，务必松开安全带扣并使安全带返回至正常收起位置。

警告

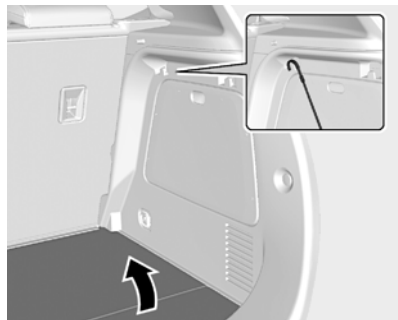
车辆行驶时，切勿让乘客坐在折下的座椅靠背顶部，因为这是不正确的乘坐位置且无法使用安全带。在发生事故或紧急停车时，这可能导致严重伤害或死亡。在折下的座椅靠背上运载的物体不应高于前排座椅顶部。否则，在紧急停车时，这可能会使货物向前滑动，从而导致伤害或损坏。

三角警示牌

三角警示牌存放在行李厢内，掀开地板盖后可看到，靠近后排座椅靠背。

附加储物功能**行李厢 / 储物板****行李厢**

可放置工具或备用轮胎等物品。抓住并提起拉手。根据车型配置的不同，拉手的样式可能会有所不同。



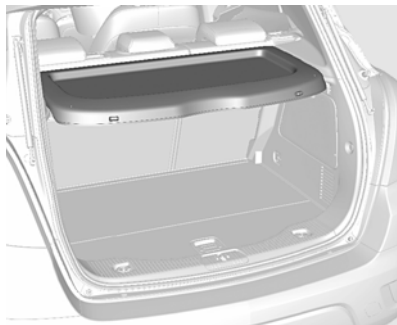
掀起备胎盖板，并将盖板背面的挂钩挂入位于侧装饰板上的购物钩内。

注意

如果备胎盖板处于不适当的位置，则可能会因与后排座椅接触而引起敲击声和磨损。

注意

使用挂钩悬挂备胎盖板前必须将盖板上的物品去掉，挂钩也必须挂在指定的位置上，否则可能导致挂钩变形或损坏，盖板无法挂住的情况。

储物板

可放置小件物品或隐藏存放在储物区域的物品。
要使用储物板，则将每个钩环挂在尾门的两个固定钩上。

不使用时，将储物板放回后排座椅后方。

注意

如果储物板处于不适当的位置，则可能会因与后排座椅接触而引起敲击声和磨损。

告诫

不要在储物板上放置重物。
提起尾门时，储物板也会被提起，不要在上面放置物品，以防物品跌落。

有关装载车辆的信息**有关装载车辆的信息**

- 行李厢内的重物应紧靠座椅靠背。确保座椅靠背牢牢地卡止入位。如果物品可堆放，应将较重的物品置于底部。
- 将物品固定在行李厢内以防其滑动。
- 当行李厢中有物品要运输时，后排座椅靠背不得向前倾斜。
- 请勿使让装载的物品高出座椅靠背的上缘。
- 不要将任何物品放置在尾门盖或仪表板上，不要遮住仪表板顶部的传感器。
- 负载不得妨碍踏板、驻车制动器和换挡杆的操作，也不得妨碍驾驶员的自由移动。不要将任何未固定的物品放置在车内。
- 不要在尾门打开的情况下驾驶。
- 车辆有效载荷为车辆允许最大总质量和整备质量之差。
有关整备质量的详细信息，请参见“技术数据”章节。

54 储物

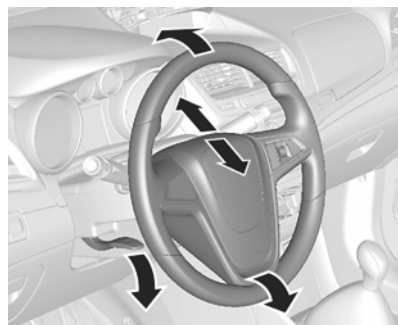
- 车顶行李架仅为装饰件，不能承载货物。

仪表和控制装置

控制装置	55
警告灯、量表和指示灯	60
信息显示屏	69
车辆信息	76
车辆个性化设置	79
安吉星系统	81

控制装置

方向盘调节



先解锁调节杆，调节方向盘到合适的位置，然后接合固定调节杆并确保其完全锁定。

仅在车辆静止时调节方向盘。

告诫

方向盘已调节或调节杆已锁定时，如果转向柱轴方向受到强烈撞击，则可能损坏与方向盘相关的零件。

方向盘控制装置




如果车辆配备此装置，您可以使用方向盘上的控制装置操作信息娱乐系统。

请参见“信息娱乐系统”。

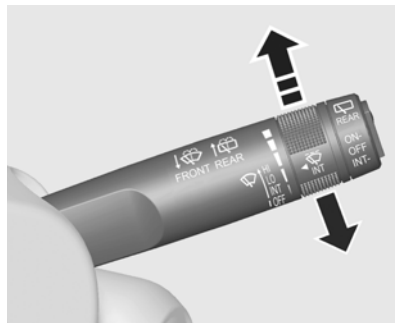
喇叭



按下 。

挡风玻璃刮水器 / 清洗器

挡风玻璃刮水器



要使用挡风玻璃刮水器，将点火开关置于接通位置，然后再向上拨动挡风玻璃刮水器 / 清洗器控制杆。

HI：快速连续刮水

LO：慢速连续刮水

INT：间歇操作

OFF：系统关闭

1x：除雾功能

除雾功能

要在小雨或起雾的情况下操作挡风玻璃刮水器一次，则向下轻按挡风玻璃刮水器 / 清洗器控制杆并将其松开。松开后，控制杆将自动返回其正常位置。刮水器将操作一个循环。

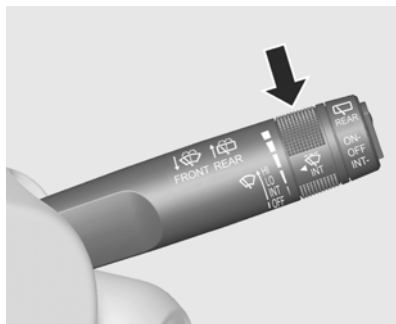
告诫

如果驾驶员视野不清晰，则可能会导致事故，从而造成人员伤亡并损坏车辆或造成其他财产损失。

当挡风玻璃干燥或受到冰雪等的阻塞时，不要操作挡风玻璃刮水器。如果使用受阻的挡风玻璃上的刮水器，则可能会损坏刮水器刮片、刮水器电机及玻璃。

在寒冷天气状况下进行操作前，检查并确保刮片未冻结在车窗上。在刮片冻结的情况下操作刮水器可能会损坏刮水器电机。

可调节刮水器刮水间隔

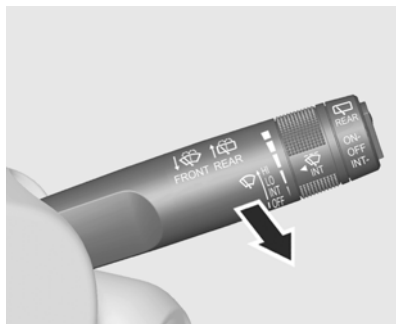


转动调节轮，以调节所需刮水器刮水间隔：

短间隔 = 向上转动调节轮

长间隔 = 向下转动调节轮

挡风玻璃清洗器



拉动控制杆，清洗液喷洒在挡风玻璃上，且刮水器刮水一次。

告诫

不要持续操作挡风玻璃清洗器数秒以上，也不要清洗液耗空时对其进行操作。这可能会使清洗器电机过热，从而导致高额维修费用。

警告

在冰冻天气状况下，不要向挡风玻璃喷洒清洗液。

在冰冻天气状况下使用清洗液及刮水器可能会导致事故，因为清洗液可能会在冰冻的挡风玻璃上结冰，从而阻挡您的视野。

后窗刮水器 / 清洗器

刮水器



58 仪表和控制装置

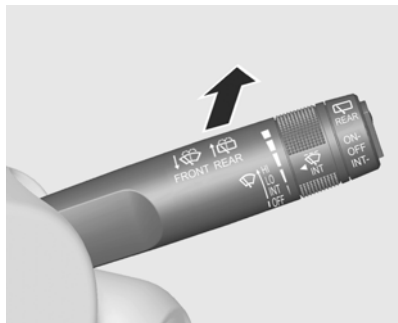
要操作尾门刮水器，则按下控制杆末端的开关。

按下开关上部持续刮水。

按下开关下部间歇刮水。

要关闭刮水器，将开关置于中档位置。

清洗器



朝向仪表板推动控制杆。

清洗液会喷洒在后窗上并且刮水器将刮水数次。

告诫

如果驾驶员视野不清晰，则可能会导致事故，从而造成人员伤害并损坏车辆或造成其他财产损失。

当尾门车窗干燥或受到冰雪等的阻塞时，不要操作后窗刮水器。

如果使用受阻的车窗上的刮水器，则可能会损坏刮水器刮片、刮水器电机及玻璃。

在寒冷天气状况下进行操作前，检查并确保刮片未冻结在车窗上。在刮片冻结的情况下操作刮水器可能会损坏刮水器电机。

在冰冻天气状况下，不要向尾门车窗喷洒清洗液。

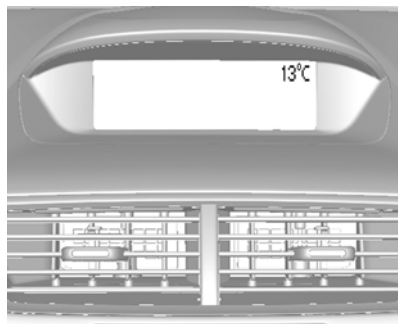
在操作后窗清洗器前，应加热尾门车窗。

告诫

清洗液可能会在冰冻的尾门车窗上结冰，从而阻挡您的视野。

不要持续操作后窗清洗器数秒以上，也不要清洗液耗空时对其进行操作。这可能会使清洗器电机过热，从而导致高额维修费用。

车外温度




车外温度显示在信息娱乐显示屏上。

时钟



时间和日期显示在信息娱乐显示屏上。

时间和日期设置可以调节。

1. 按下 CONFIG 按钮进入系统设置菜单。旋转多功能旋钮进行浏览，选择“日期和时间设置”，按下旋钮进入日期和时间设置页面。
2. 将旋钮旋至所需设置。按下该旋钮以进行选择。
当取消某项操作或返回上一级菜单时，则按下  BACK (返回) 按钮。

参见“信息娱乐系统”。

点烟器



点烟器位于中央控制台上。

要操作点烟器，将点火开关置于附件或接通位置，按下点烟器，一旦电阻丝变得灼热，就会自动断开。拔出点烟器。

告诫

点烟器过热会损坏点烟器加热芯和点烟器本身。

请勿在点烟器加热时按住点烟器。

否则会导致点烟器过热。

试图使用有故障的点烟器十分危险。如果点烟器加热后未弹出，请拔出点烟器并到上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心进行修理。这可能导致伤害并损坏车辆。

警告

如果在夏天车内有易燃易爆物品（如一次性打火机），则由于乘客舱和行李厢内的温度升高，会发生爆炸并导致失火。请确保车内没有易燃易爆物品。

告诫

点烟器插座应仅用于点烟器。如果其他的 12V 电源适配器安装至点烟器插座内，则点烟器插座可能损坏而导致点烟器不能加热。
不要使用点烟器插接辅助电气设备。在点烟器上连接用电或自带电池设备可能会引起车辆模块故障，某些情况下甚至可能导致起火。

告诫

工作时，点烟器罩会变得很烫。请勿触摸点烟器罩，也不要让儿童使用或玩耍点烟器。炽热的金属会伤人并损坏您的汽车或其他财物。

外接设备



如果您的车辆配备有外接设备，则可使用 AUX 端口和 USB 端口连接音频设备。
参见“信息娱乐系统”。

注意

不使用时请将盖板关闭。

警告灯、量表和指示灯

车速表



显示车速。

里程表



里程表显示车辆的已行驶公里数或英里数。

配有独立的行程表，用于测量自该表上次复位后车辆行驶的距离。

注意

要将行程表归零，则按下转向信号灯控制杆上的 SET/CLR（设定 / 清除）按钮几秒钟。

参见“驾驶员信息中心 (DIC)”。

转速表



显示发动机每分钟的转数。
尽量在每个档位下以低发动机转速行驶。

告诫

如果指针处于警告区域，则超过了最大允许发动机转速。发动机处于危险状态。

燃油表



显示油箱中的燃油油位。
切勿将油箱耗空。
由于燃油箱中有剩余燃油，加满量可能少于规定的燃油箱容量。
当制动、加速或转弯时，油箱中的燃油晃动，这会使燃油表指针移动。

危险

加油前，停车并关闭发动机。

发动机冷却液温度表



当点火开关接通时，该温度表会显示发动机冷却液温度。

告诫

如果温度表指针处于仪表中的红色区域，不要继续驾驶车辆。这意味着车辆的发动机过热。
在发动机过热的情况下驾驶会损坏车辆。

维修显示屏

控制指示灯

并非所有车辆均配备所述的控制指示灯。此说明适用于所有仪表版本。车辆中的实际情况可能与描述有所不同。当点火开关接通时，作为功能测试，大部分控制指示灯将短暂启亮。

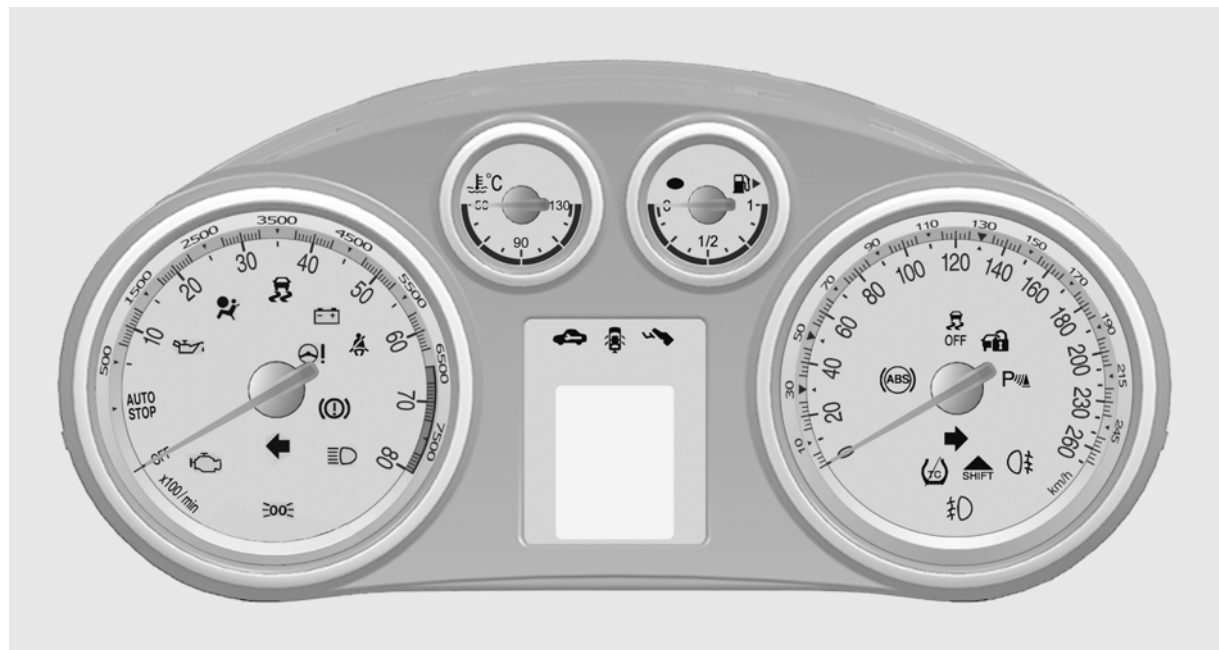
控制指示灯颜色含义如下：

红色 = 危险、重要提醒

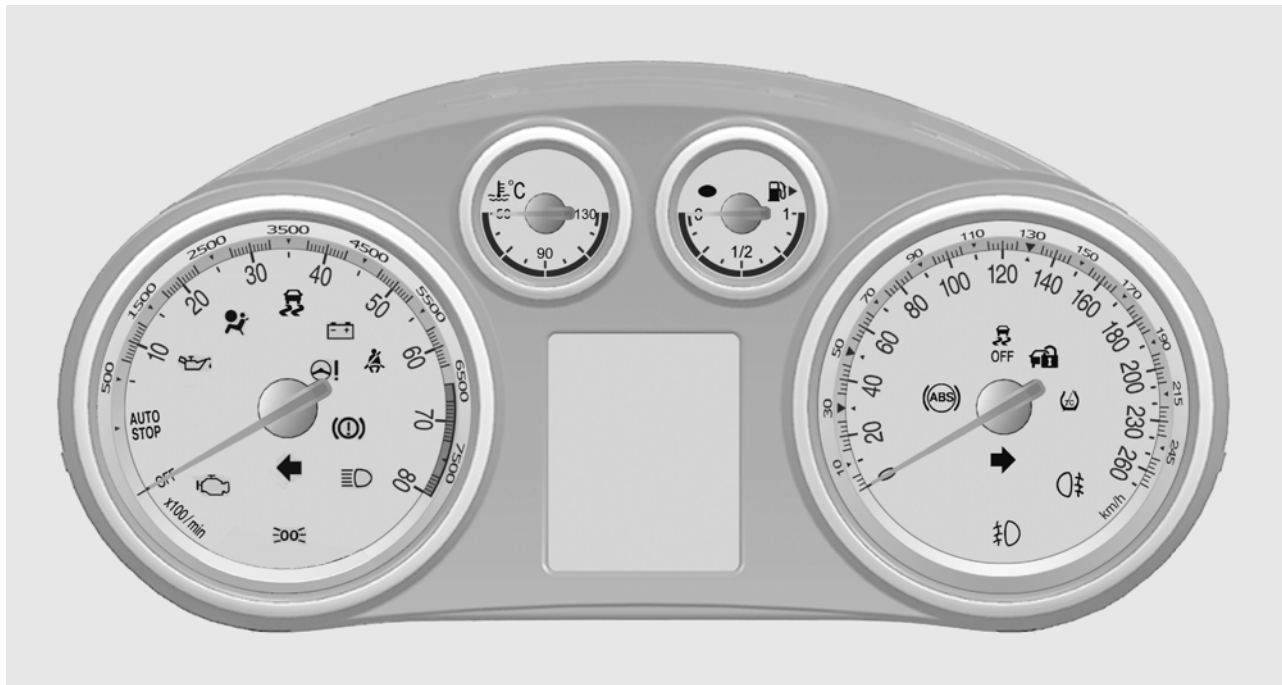
黄色 = 警告、信息、故障

绿色、蓝色、白色 = 确认启用

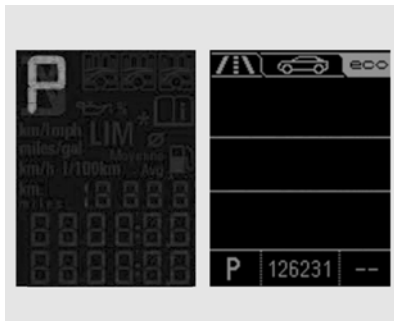
组合仪表中的控制指示灯（类型 A）



组合仪表中的控制指示灯（类型 B）



变速器显示



它指示所选档位或变速器模式。
(仅适用于自动变速器)

转向信号灯

↔ 指示灯闪烁。

闪烁

当转向信号灯或危险警告闪光灯启用时，控制指示灯闪烁。

快速闪烁

转向信号灯或相应保险丝发生故障。
参见“灯泡的更换”。
参见“保险丝”。
参见“转向和变道信号灯”。

安全带提示灯

⚠ 指示灯用于驾驶员座椅，启亮或闪烁。

⚠₂ 指示灯用于前排乘客座椅，有乘客乘坐时启亮或闪烁。


点火开关接通时，指示灯启亮且警告蜂鸣声响起持续数秒钟，提示您系好安全带。然后指示灯闪烁或启亮，直到系好安全带为止。


当车辆行驶时，如果安全带未系好，则指示灯再次闪烁或启亮且蜂鸣声再次响起。

如果安全带已系好，则指示灯熄灭，蜂鸣声停止。

请参见“三点式安全带”。

安全气囊和安全带张紧器指示灯

 指示灯启亮。


当点火开关接通时，控制指示灯启亮约几秒钟。如果未启亮、几秒钟后不熄灭或在行驶中启亮，则安全带张紧器或安全气囊系统存在故障。当发生事故时，该系统可能会无法触发。车辆故障或安全带张紧器或安全气囊的触发可能会由持续启亮的  进行指示。

警告

请联系上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心排除故障原因。

请参见“安全气囊系统”。
请参见“安全带”中的“安全带张紧器”。

充电系统指示灯

 指示灯启亮。


点火开关接通时此灯启亮，发动机启动后立即熄灭。

当发动机运转时启亮

停车，关闭发动机。蓄电池不供电。发动机冷却可能被中断。

请向上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心寻求帮助。

故障指示灯

 指示灯启亮。

点火开关接通时此灯启亮，发动机启动后立即熄灭。


告诫

指示灯表示您的车辆存在需要加以注意的故障。

在故障指示灯启亮或闪烁的情况下进行驾驶可能会损坏排放控制系统，并影响燃油经济性及车辆的行驶性能。


请向上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心进行咨询。

请速检修车辆指示灯

 指示灯启亮。

车辆需要维修时此灯启亮。请立即到上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心检查车辆。此外还会显示相应警告信息或警告代码，请参见“车辆信息”。

制动系统警告灯

 指示灯启亮。

释放驻车制动器时，如果制动液液位过低或制动系统发生故障，该指示灯启亮。

请参见“制动液”。

警告

制动系统警告灯启亮时，不要驾驶。


这可能意味着制动器无法正常工作。

在制动器故障的情况下进行驾驶可能会导致碰撞，从而造成人员伤亡、车辆损坏及其他财产损失。

点火开关接通后，如果手动拉紧了驻车制动器，则该指示灯启亮。

请参见“驻车制动器”。

防抱死制动系统 (ABS) 警告灯


 指示灯启亮。

点火开关接通后，指示灯启亮几秒钟。当控制指示灯熄灭时，系统运行准备就绪。

如果控制指示灯几秒后仍不熄灭，或在驾驶时仍启亮，则表明防抱死制动系统存在故障。制动系统仍保持工作，但防抱死制动系统不发挥调节作用。

请参见“防抱死制动系统 (ABS)”。


升档指示灯

 指示灯启亮。

对于手动变速器车辆，在档位需要换至下一个更高的档位以获得最佳燃油经济性时启亮。

请参见“手动变速器”。

动力转向系统警告灯


 指示灯启亮。

点火开关接通时此灯启亮，发动机启动后立即熄灭。

如果指示灯几秒钟后仍不熄灭，或在驾驶时仍启亮，则动力转向系统存在故障。

请向上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心寻求帮助。


驻车辅助系统指示灯

 指示灯启亮。

- 由于传感器脏污导致故障
- 冰雪覆盖
- 外界超声波干扰

当移除干扰源后，系统将正常运行。如果指示灯未熄灭，请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心排除系统故障原因。

电子稳定性控制系统指示灯

 指示灯启亮或闪烁。

指示灯启亮


表明系统出现了故障。可以继续行驶。但路面情况较差的道路可能会使车辆的稳定性受到影响。

请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心排除故障原因。

指示灯闪烁


表明电子稳定性控制系统已启用。发动机输出功率可能会下降，车辆可能会自动小幅制动。

电子稳定性控制系统关闭指示灯

 指示灯启亮。


在系统停用时该指示灯启亮。

牵引力控制系统关闭指示灯

 指示灯启亮。

在系统停用时该指示灯启亮。

发动机机油压力指示灯

 指示灯启亮。

点火开关接通时此灯启亮，发动机启动后立即熄灭。

当发动机运转时启亮

告诫

发动机润滑可能会被中断。这可能会导致发动机损坏及 / 或驱动轮抱死。

68 仪表和控制装置

如果发动机机油压力警告灯在行驶过程中启亮，则靠路边停车，关闭发动机并检查机油油位。

警告

**发动机关闭时，制动和转向会相当费力。
车辆停稳后方可拔出钥匙，否则转向柱可能会意外锁住。**

在向上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心请求援助之前，应先检查机油油位。
参见“发动机机油”。

燃油油位过低警告灯

● 指示灯启亮。
燃油箱内燃油油位过低时此灯启亮。

告诫

**不要让车辆耗尽燃油。
这可能会损坏催化转换器。**

参见“催化转换器”。

发动机防盗系统指示灯

🔒 指示灯启亮。
发动机防盗系统出现故障时此灯启亮。
发动机无法启动。
请联系上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心排除故障原因。

远光灯开启指示灯

⬆️ 指示灯启亮。
远光灯开启和在前照灯闪光时，此灯启亮。
参见“前照灯远光 / 近光转换器”。

前雾灯指示灯

🚦 指示灯启亮。
前雾灯开启时此灯启亮。
参见“前雾灯”。

后雾灯指示灯

🚦 指示灯启亮。
后雾灯开启时此灯启亮。
参见“后雾灯”。

车外灯指示灯

🚦 指示灯启亮。
车外灯开启时此灯启亮。

车门未关指示灯

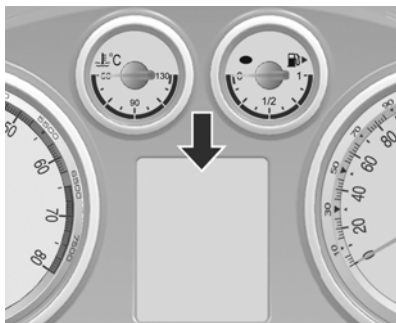
🚪 指示灯启亮。
车门或尾门未关严时，指示灯启亮。

踩离合器启动指示灯

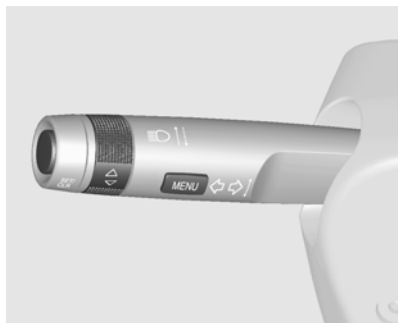
🚦 指示灯启亮。
对于配备有发动机自动启停功能的手动变速器车辆，发动机自动停止时，如果在踩下离合器踏板之前将变速器移出 N（空）档，指示灯启亮。

信息显示屏

驾驶员信息中心 (DIC)



驾驶员信息中心 (DIC) 位于组合仪表中。根据车型配置的不同, 驾驶员信息中心有两种型号, 一种是中配, 一种是高配, 两种配置显示屏中显示的内容及显示方式 (如语言) 会有所不同。



要操作驾驶员信息中心, 需接通点火开关。

SET/CLR (设定 / 清除): 将其按下以设置或清除所显示的菜单项。

△▽ (调节轮): 用于滚动显示菜单项。

按下 MENU (菜单) 按钮, 以在菜单之间进行切换, 或从子菜单返回至下一上级菜单。

它显示有关以下菜单项的信息。

中配车型

- 菜单 1 (里程燃油信息菜单)
 - 行程表 / 里程表
 - 平均油耗
 - 燃油续航里程
 - 平均车速
 - 瞬时油耗
- 菜单 2 (车辆信息菜单)
 - 单位设置
 - 剩余机油寿命
- 菜单 1 (里程燃油信息菜单)

注意

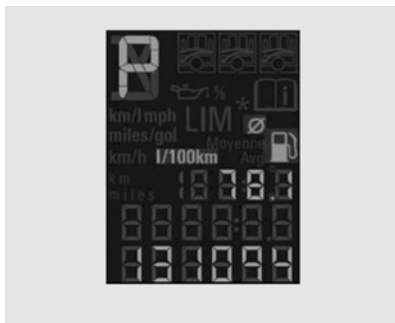
根据驾驶条件、驾驶模式或车速的不同, 里程燃油信息菜单项显示可能会与实际行驶里程有所不同。

行程表 / 里程表



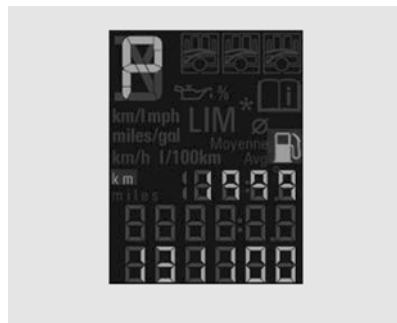
该模式显示自行程表上次复位后计算的当前已行驶里程。
在行程表显示期间按住 SET/CLR（设定 / 清除）几秒钟，可将行程表归零。

平均油耗



该模式显示平均耗油量。
平均耗油量是在发动机运转过程中累计而来，即使车辆未行驶时也包含在内。
要复位平均耗油量，则按住 SET/CLR（设定 / 清除）按钮几秒钟。

燃油续航里程



该模式显示从当前油箱剩余燃油至燃油耗尽期间的估算行驶里程。
如果在车辆位于斜坡上或蓄电池断开的情况下加油，则行车电脑无法读出实际值。

注意

根据不同情况，行车电脑读数可能与剩余燃油可行驶的实际里程有所不同。

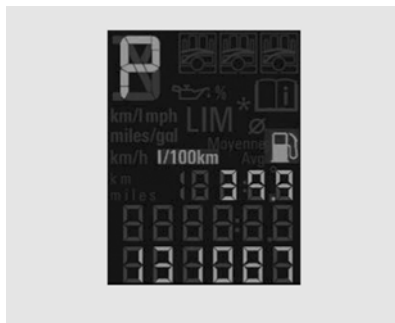
剩余燃油可行驶里程可能会根据不同的驾驶员、道路及车速而有所不同，因为它根据不断变化的燃油效率进行计算。

平均车速

该模式显示平均车速。

平均车速是在发动机运转过程中累计而来，即使车辆未行驶时也包含在内。

要复位平均车速，则按住 SET/CLR（设定 / 清除）按钮几秒钟。

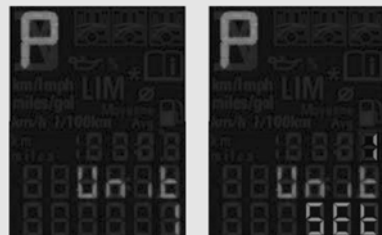
瞬时油耗

该模式显示当前的耗油量。该数据仅反映车辆当前的耗油量，并随行驶条件的变化不断发生改变。与平均油耗不同，瞬时油耗显示无法复位。

- 菜单 2（车辆信息菜单）

注意

当换挡杆处于 P 档（自动变速器）或车辆处于静止状态（手动变速器）时，显示该菜单。

单位设置

按下 SET/CLR（设定 / 清除），进入单位设置菜单。

旋转调节轮，以选择其中一种设置。

单位 1：美制

单位 2：英制

单位 3：公制

72 仪表和控制装置

按下 SET/CLR（设定 / 清除）按钮进行确认。

剩余机油寿命



该模式显示预计剩余机油寿命。如果显示数字“98”，则表示剩余机油寿命为当前机油寿命的 98%。当剩余机油寿命过短时，车辆信息代码将出现在驾驶员信息中心 (DIC)。应尽快更换发动机机油。更换发动机机油之后，必须复位发动机机油寿命监测系统。要进行复位，则按住 SET/CLR（设定 / 清除）按钮几秒钟。

请参见“发动机机油寿命监测系统”。

高配车型

- 菜单 1（里程燃油信息菜单）
 - 车速表
 - 行程 1
 - 行程 2
 - 平均油耗
 - 燃油续航里程
 - 平均速度
 - 瞬时油耗
 - 车速表 / 燃油续航里程 / 瞬时油耗
 - 行程 1 / 平均油耗 / 平均车速
 - 行程 2 / 平均油耗 / 平均车速
- 菜单 2（车辆信息菜单）
 - 单位设置
 - 剩余机油寿命
 - 超速报警
- 菜单 3（燃油经济性信息菜单）

- 最佳平均油耗
- 驾驶经济性指数菜单
- 耗油排名
- 油耗趋势

注意

根据驾驶条件、驾驶模式或车速的不同，里程燃油信息菜单项显示可能会与实际行驶里程有所不同。

车速表



显示车辆当前车速。

行程 1 和行程 2



两个行程表的信息可以分别复位，从而可以显示不同行程的行车距离。若想复位，请按住 SET/CLR 按钮几秒钟。

平均油耗

显示平均耗油量。计量可在任何时间复位。若想复位，请按住 SET/CLR 按钮几秒钟。

燃油续航里程

燃油续航里程会根据当前油箱油量和当前耗油量计算。显示屏上显示的是平均值。加油后，燃油续航里程在经过短暂延时后会自动进行更新。当油箱中的油位过低时，警告信息会出现在驾驶员信息中心显示屏上。此外，燃油表中的控制指示灯 ● 启亮。

平均速度

显示平均车速。计量可在任何时间复位。若想复位，请按住 SET/CLR 按钮几秒钟。

瞬时油耗

显示车辆当前的耗油量，并随行驶条件的变化不断发生改变。

车速表 / 燃油续航里程 / 瞬时油耗



该模式显示当前车速、剩余燃油可行驶里程及瞬时耗油量。该显示无法复位。

注意

根据不同情况，行车电脑读数可能与剩余燃油可行驶的实际里程有所不同。

剩余燃油可行驶里程可能会根据不同的驾驶员、道路及车速而有所不同，因为它根据不断变化的燃油效率进行计算。

行程 1/ 平均油耗 / 平均车速

行程 2/ 平均油耗 / 平均车速



该模式显示每次行程 1 或行程 2 的平均耗油量和平均车速。

要进行复位，则按住 SET/CLR（设定 / 清除）按钮几秒钟。

- 菜单 2（车辆信息菜单）

单位设置

按下 SET/CLR（设定 / 清除），进入单位设置菜单。

旋转调节轮，以选择其中一种设置。选择单位之后，按下 SET/CLR（设定 / 清除）按钮进行确认。

剩余机油寿命

该模式显示预计剩余机油寿命。如果显示数字“98”，则表示剩余机油寿命为当前机油寿命的 98%。当剩余机油寿命过短时，车辆信息“请速更换机油”将出现在驾驶员信息中心 (DIC)。应尽快更换发动机机油。

更换发动机机油之后，必须复位发动机机油寿命系统。要进行复位，则按住 SET/CLR（设定 / 清除）按钮几秒钟。

请参见“发动机机油寿命监测系统”。

超速报警



如果超过了预定车速，则警告提示音将会响起。

按下 SET/CLR 按钮，进入超速报警设置菜单。旋转调节轮，选择启动或关闭超速报警功能，按下 SET/CLR 按钮进行确认。如果选择启动，可通过旋转调节轮来设定报警车速，然后按下 SET/CLR 按钮进行确认。

瞬时油耗 / 最近 100km 里程平均油耗 / 行驶 100km 里程的最佳油耗



该模式显示（1）瞬时油耗，并配有瞬时油耗的柱状显示；（2）最近 100km 里程平均油耗；（3）曾行驶的 100km 里程的最佳油耗；（4）油耗计算里程。按下 SET/CLR（设定 / 清除），进入计算里程设置菜单。旋转调节轮，选择其中一种里程设置 50km/100km/200km，然后按下 SET/CLR（设定 / 清除）按钮进行确认。

驾驶经济型指数



该模式显示（1）ECO 指数：即时油耗显示在刻度表上，越高经济性越差，ECO 方框内表示驾驶经济性较优；（2）瞬时油耗。

耗油排名



该模式显示 (1) 主要电子设备的耗油总和； (2) 显示耗油前三名的电子设备。

油耗趋势



该模式显示 50km 里程内的油耗趋势，每段显示 5 公里里程的平均油耗，由右向左更新。

车辆信息

车辆信息

通过驾驶员信息中心 (DIC) 或以警告蜂鸣声提示信息。

根据车型配置和车辆个性化设置的不同，下述部分功能可能无法提供。

告诫

如果显示车辆信息，请立即让上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心检查车辆。

中配车型



车辆信息以代码显示。此处列举了一些代码所代表的车辆信息。

编号	车辆信息
2	未发现钥匙请踩离合点火
3	冷却液不足请添加
4	发动机过热空调关闭
5	转向管柱锁止
6	踩刹车释放驻车制动
7	转动方向盘熄火后启动

编号	车辆信息
8	重复熄火后启动
9	转动方向盘再启动
10	刹车过热
11	刹车磨损
12	车载过重
13	压缩机过热请稍候
15	高位刹车灯故障
16	请检修刹车灯
17	前大灯水平调节故障
18	左近光灯故障
19	后雾灯故障
20	右近光灯故障
21	检查左示宽灯
22	检查右示宽灯
23	倒车灯故障
24	牌照灯故障
25	左前转向灯故障

编号	车辆信息
26	左后转向灯故障
27	右前转向灯故障
28	右后转向灯故障
35	请更换遥控钥匙电池
50	调整发动机盖
51	指南针
53	请盖紧加油盖
54	燃料有水混入请检修
56	前轮胎压不平衡
57	后轮胎压不平衡
58	冬季轮胎已识别
59	请初始化驾座车窗
60	请初始化前排客座车窗
61	请初始化左后车窗
62	请初始化右后车窗
65	车辆曾被入侵
66	请检修防盗警报器

78 仪表和控制装置

编号	车辆信息
67	转向管柱锁止请检修
68	请检修助力转向
69	请检修悬挂系统
70	请检修水平调节
71	请检修后轴
74	请检修 AFL 灯
75	请检修空调系统
81	请检修变速箱
82	请速更换机油
83	请检修自适应巡航系统
84	发动机动力降低
91	未发现遥控钥匙
92	未发现钥匙请踩刹车点火
93	再次关闭点火按钮
94	请换至 P 档
95	请检修气囊
128	发动机盖未关

编号	车辆信息
134	泊车辅助失效，请清洁保险杠
136	请检修泊车辅助
145	清洗液不足，请添加
174	电池电压低
258	驻车辅助关闭

上表可能未涵盖所有的车辆信息代码。如果车辆出现的信息代码未在上表中列出，请向上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心咨询。

高配车型



车辆信息显示为文字。请遵照信息中给出的指示。
系统会显示有关以下或更多主题的信息：

- 液位
- 制动器
- 传动系统
- 乘坐控制系统
- 物体探测系统
- 照明，灯泡的更换
- 刮水器 / 清洗系统
- 车门，车窗
- 无线遥控器

- 座椅安全带
- 安全气囊系统
- 发动机和变速器
- 轮胎压力
- 蓄电池

警告提示音

在启动发动机时或行驶期间发生以下情况，将响起警告提示音：

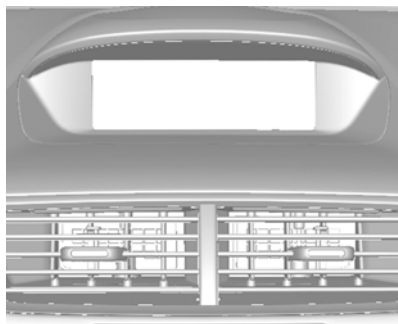
- 如果车门未关。
- 如果未系好安全带。
- 如果在拉紧驻车制动器的情况下超过了特定车速。
- 如果有警告代码或警告信息显示在驾驶员信息中心上。
- 如果驻车辅助系统检测到物体。
- 如果超过了预定报警车速。

当驻车时或车门打开时发生以下情况，将响起警告提示音：

- 钥匙插在点火开关内时。
- 车外灯开启时。

车辆个性化设置

车辆个性化设置



可通过在信息娱乐系统中更改设置来对车辆进行个性化设置。

根据车型配置的不同，不同的信息娱乐系统显示的功能设置会有所不同。带彩色屏幕的信息娱乐系统如何设置，请参见“信息娱乐系统”。



当点火开关接通且信息娱乐系统启用时，按下 CONFIG（设置）按钮，显示系统设置菜单。

要切换设置菜单，转动 TUNE/MENU 多功能旋钮。

要选择设置菜单，按下 TUNE/MENU 多功能旋钮。

要关闭或返回上一级菜单，则按下 \leftarrow BACK（返回）按钮。

可显示以下菜单：

- 语言设置（Languages）
- 日期和时间设置
- 收音机设置
- 蓝牙设置

80 仪表和控制装置

• 车辆设置

语言设置

参见“信息娱乐系统”。

日期和时间设置

参见“信息娱乐系统”。

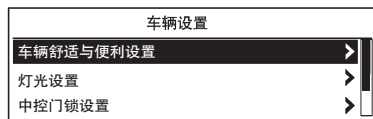
蓝牙设置

参见“信息娱乐系统”。

收音机设置

参见“信息娱乐系统”。

车辆设置



车辆设置中有以下设定功能：

车辆舒适与便利设置

- 警示音音量设置：改变警示音的音量。
- 倒车后雨刷自动启动：打开或关闭挂倒档时的后窗刮水器自动开启功能。

灯光设置

- 落锁大灯延时设置：改变下车照明的持续时间或关闭下车照明功能。

中控门锁设置

- 驻车自动解锁设置：可以将设置更改为当车辆被换至 P 档或钥匙从点火开关拔出时，自动解锁所有车门或者仅解锁驾驶员车门，或者关闭驻车自动解锁功能。
- 防止开门时自动落锁：打开或关闭防止当钥匙在点火开关中时的驾驶员车门自动落锁功能。
- 延时落锁：打开或关闭车门延时落锁功能，此项选项仅在“防止开门时自动落锁”选择关闭后才会出现。

智能遥控钥匙设置

- 远程解锁灯光反馈：打开或关闭遥控解锁时的灯光反馈功能。
- 遥控锁门灯光 / 喇叭反馈：在用遥控发射器解锁车辆时，可以在灯光与喇叭、仅灯光、仅喇叭或关闭之间选择一种类型的反馈。
- 遥控解锁设置：将设置更改为在解锁车辆时仅解锁驾驶员车门或者解锁所有车门。

恢复出厂设置

将所有设置恢复为出厂时的车辆设置。

安吉星系统



您的车辆可能配备有此装置。
安吉星将为您提供紧急救援协助、全程音控领航、车况检测报告、车门远程应急开启、全音控免提电话等多项服务。

安吉星服务如何运行

安吉星系统操作按键位于车内后视镜上。

☎：按下此蓝色安吉星按钮，您将与安吉星客户服务顾问进行通话，安吉星客户服务顾问会根据需要验证您的账户信息，并解答您提出的相关问题以满足您的需求。

SOS：在紧急情况发生时，按下红色紧急按钮，您将获得安吉星客户服务顾问的专业帮助。

☎：按下此白色电话按钮，全音控免提电话功能启动，您在行车途中的通话将变得更为安全和便捷。
有关安吉星服务的更多信息，请参见单独的《安吉星用户手册》。

照明

车外照明	83
车内照明	87
照明功能	89

车外照明

车外灯控制开关

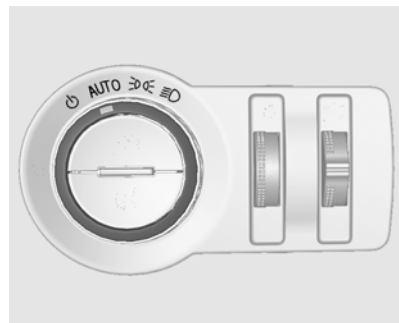


要开启或关闭车外灯，转动车灯开关旋钮。车灯开关有如下 3 个位置：

○ **(关闭)**：要关闭所有车灯，将旋钮转至关闭位置。

☹：尾灯、牌照灯和仪表板灯启亮。

☺：前照灯和上述所有车灯启亮。



您的车辆可能配备有自动照明开关。
转动车灯开关旋钮：

☹：启用或断开自动照明控制系统。
旋钮松开后返回至 AUTO 位置。

AUTO (自动)：根据车外光照条件，车外灯和仪表板灯会自动开启或关闭。

☹：尾灯、牌照灯和仪表板灯启亮。


☺：前照灯和上述所有车灯启亮。

自动照明控制

自动照明功能

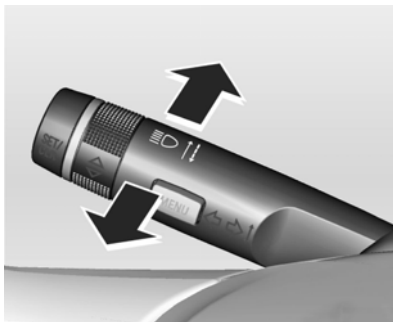


当外界光线昏暗时，如果自动照明功能启用，则前照灯会自动点亮。当车外光照条件变亮时，前照灯将自动熄灭。

若要关闭自动照明功能，将旋钮转至  位置，自动前照灯关闭，旋钮返回至原来的 AUTO 位置。

自动前照灯启用的反应时间可能较慢。如需要立刻使用前照灯，请手动打开。

前照灯远光 / 近光转换器



当近光前照灯开启时，远光前照灯才能开启。

若想从近光灯切换成远光灯，向前推动控制杆。

若想切换成近光灯，再向前推动或拉动控制杆。

注意

当前照灯切换为远光时，前照灯远光指示灯启亮。

警告

当接近对面来车或前方行驶车辆时，务必将远光前照灯切换至近光灯。远光前照灯可能会使其他驾驶员暂时处于眩目状态，这可能会导致车辆发生碰撞。

闪光超车

拉动控制杆。

松开控制杆后，它将返回到正常位置。只要朝自己的方向拉住控制杆，远光前照灯就会持续点亮。

前照灯照明范围调节

前照灯照明范围手动调节



根据车辆负载调节前照灯照明范围以防眩目：将旋钮旋至所需位置。

0 = 前排座椅有人乘坐

1 = 所有座椅均有人乘坐

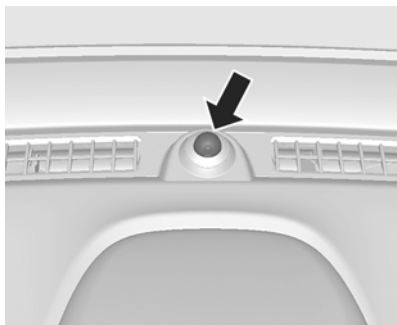
2 = 所有座椅均有人乘坐，且行李厢载有物品

3 = 驾驶员座椅有人乘坐，且行李厢载有物品

自动前照灯系统


您的车辆可能配备有自动前照灯系统。

当车外灯控制旋钮设置在 AUTO 位置且外界光线达到一定的昏暗程度时，前照灯自动点亮。




在仪表板顶部有一个光线传感器。不要遮盖该传感器。否则前照灯将在无需点亮的情况下点亮。

当驶过一个停车场或隧道时，该系统也会点亮前照灯。

当外界光线充足时，前照灯将熄灭。当车外灯控制旋钮旋至  位置或点火开关关闭时，自动前照灯系统关闭。

危险警告闪光灯



使用  按钮进行操作。

要启用危险警告闪光灯，则按下按钮。

要熄灭该闪光灯，则再次按下按钮。

转向和变道信号灯



控制杆向上推 = 右转向灯

控制杆向下推 = 左转向灯

如果控制杆过了阻力点，则转向信号灯会一直开启。当方向盘回正时，转向信号灯会自动熄灭。

若想让转向信号灯闪烁三次，如变道时，请按下控制杆直至感觉到阻力，然后松开。

将控制杆推到阻力点并保持控制杆位置，以让信号灯开启显示更长时间。

将控制杆移到起始位置，手动关闭转向信号灯。

前雾灯




要点亮前雾灯，则按下  按钮。

当前雾灯点亮时，前雾灯指示灯启亮。


要将其熄灭，则再次按下按钮。

后雾灯



按下  按钮进行操作。

照明开关处于 AUTO 位置时：点亮后雾灯时将自动点亮前照灯。

照明开关处于  位置时：后雾灯仅可随前雾灯一起点亮。

当后雾灯点亮时，后雾灯指示灯启亮。

倒车灯

当点火开关接通且选择倒档时，倒车灯点亮。

起雾的灯罩

在恶劣、潮湿及寒冷的天气条件下，在大雨中或洗车之后，灯罩内可能很快会起雾。雾气很快会自行消失，要帮助除雾，可打开前照灯。

车内照明

仪表板照明控制



仪表板照明的亮度和方向盘控制装置的亮度可进行调节。
向上或向下移动并按住指轮，以使亮度变亮或变暗。

车内灯

门控灯

前门控灯



您的车辆可能配备有前门控灯。

☀️：始终熄灭，即使打开车门时也是如此。

🚗：当打开车门时点亮，在关上车门后熄灭。

☀️：始终点亮，直到将其手动关闭。

后门控灯



操作摇杆开关：

!：始终点亮，直到将其手动关闭。

☒：当打开车门时点亮，在关上车门后熄灭。

○：始终熄灭，即使打开车门时也如此。

阅读灯



前排阅读灯位于顶置控制台中。

按 ☒ 和 ☒ 按钮开启和关闭相应的阅读灯。

注意

如果车灯长时间保持点亮，可能会使蓄电池放电。

警告

在昏暗光线下行驶时，避免使用门控灯。

乘客舱照明会降低在昏暗光线下行驶时的可见度，从而可能会使车辆发生碰撞。

照明功能

上车照明

如果您的车辆配备有自动照明控制功能，用无线遥控器解锁车辆时，前照灯、侧灯、尾灯和车内灯都会短时点亮。该功能有助于在昏暗光线时找到车辆。

当插在点火开关中的钥匙转到附件位置时，照明会立即关闭。

该功能的启用或解除可在信息显示屏上的“车辆设置”菜单中进行更改。请参见“车辆个性化设置”。

下车照明

下车后前照灯、侧灯和尾灯的点亮时间可调。



开启

该功能的启用、停用和照明持续时间可在车辆设置中进行更改。请参见“车辆个性化设置”。

不带自动照明的车辆

1. 关闭点火开关。
2. 拔下点火开关钥匙。
3. 打开驾驶员侧车门。
4. 拉动转向信号灯拨杆。
5. 关闭驾驶员侧车门。

如果驾驶员侧车门未关闭，车灯将在一定时间后熄灭。

如果在打开驾驶员侧车门时拉动转向信号灯拨杆，则车灯立即熄灭。

带自动照明的车辆

1. 将照明开关置于 AUTO 位置。
2. 关闭点火开关。
3. 拔下点火开关钥匙。

根据车外照明条件，下车照明点亮。

蓄电池电量保护

蓄电池节电器是为了防止蓄电池放电。

如果关闭点火开关，车灯将在数秒后自动熄灭。

信息娱乐系统

简介	91
带单色屏幕的信息娱乐系统	93
带彩色屏幕的信息娱乐系统	110

简介

一般信息

根据车型配置的不同，车辆上会配备有不同类型的信息娱乐系统，有单色屏幕和彩色屏幕两种不同的配置。不同的配置操作和屏幕显示会不同。请阅读以下内容以熟悉信息娱乐系统各项功能。

警告

应时刻注意路面情况，否则很容易造成碰撞事故，从而导致人员伤亡。行驶过程中切勿过度专注于信息娱乐功能。

驾驶前：

- 熟悉信息娱乐系统的操作方法、面板按钮。
- 通过预设收藏电台、设置声音及调节扬声器来设置音频。

有关操作和交通安全的重要信息

告诫

收音机天线布置在后窗玻璃上，含有金属成分的隔热膜会严重影响收音机接收效果。切勿选择含有金属成分的隔热膜作为后窗玻璃隔热膜。

注意

加装设备之前请联系上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心。加装音响或通信设备可能会对发动机、收音机或其他系统的运行造成干扰，甚至会损坏这些系统。

警告

信息娱乐系统只有在可以保证车辆驾驶安全的情况下才能使用。如有疑问，请先停车。在车辆停稳后再操作信息娱乐系统。

注意

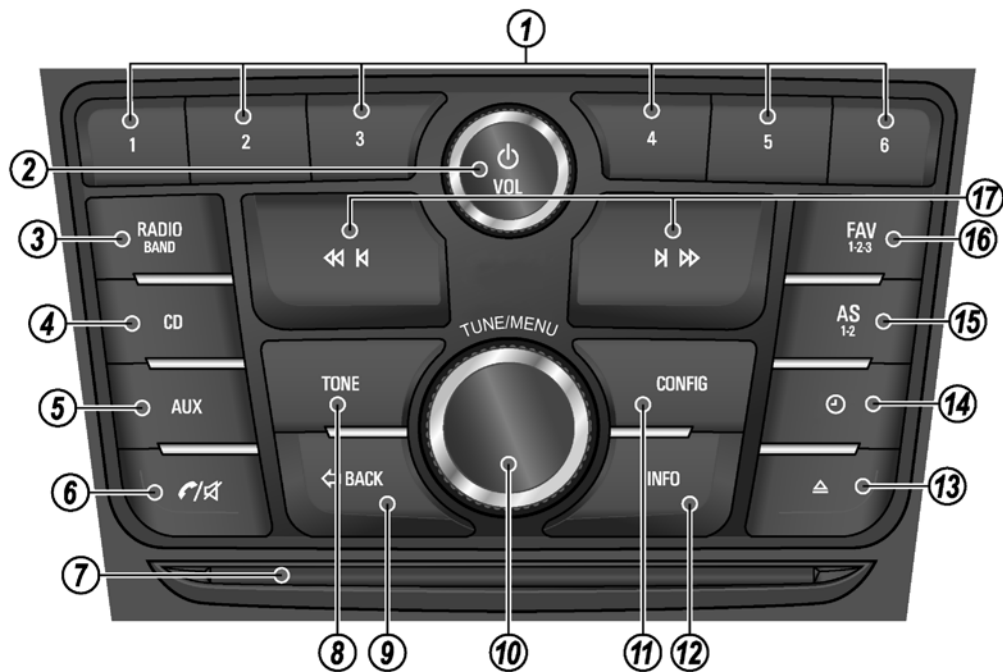
切勿将液体撒溅到音响显示屏上，
否则可能导致显示失效。

防盗保护

出于防盗方面的考虑，信息娱乐系统配有电子安全系统。因此，信息娱乐系统只有在您的车辆上才能工作，因而对小偷来说毫无价值。

带单色屏幕的信息娱乐系统

概览



94 信息娱乐系统

1. 数字按钮 1...6
收音机电台按钮
长按：保存电台
短按：选择电台
2. ① /VOL 电源按钮 / 音量旋钮
按下：打开 / 关闭信息娱乐系统
旋转：调节音量
3. RADIO 波段按钮
启用收音机或改变波段
4. CD 按钮
选择 CD/MP3 光盘播放
5. AUX 按钮
选择辅助外接音源
6. 电话 / 静音按钮
在连接蓝牙电话的情况下，短按此按钮可进入蓝牙电话页面；
长按此按钮可打开或关闭音响系统的静音功能
7. 光盘装载槽
8. TONE 音调按钮
打开音调菜单
9. ↩ BACK 返回按钮
删除输入内容或返回至上一级菜单
10. TUNE/MENU 多功能旋钮
旋转：标记菜单选项或设置数值
按下：选中 / 启用标记选项；确定设定值
11. CONFIG 设置菜单
打开设置菜单
12. INFO 信息菜单
收音机：显示当前电台的信息
CD/MP3/ USB/iPod：显示当前曲目的信息
13. 光盘弹出按钮
14. 日期和时间设置快捷键
15. AS1-2 自动存储按钮
长按此按钮将电台自动存储到列表
短按此按钮选择自动存储列表
16. FAV 1-2-3 （收藏夹）
打开收藏夹列表
17. 向后搜索 / 向前搜索按钮
收音机：搜索上一个 / 下一个电台
CD/MP3/ USB/iPod：搜索上一个 / 下一个曲目

操作

操作按钮

信息娱乐系统可通过功能按钮、TUNE/MENU 多功能旋钮及显示在显示屏上的菜单进行操作。

可通过以下装置进行操作：

- 仪表板上的中央控制装置

打开或关闭信息娱乐系统



短按 ① 电源按钮，打开信息娱乐系统后，系统上次选择的音源将会启用。

系统自动关闭

如果系统是通过电源按钮打开的，当点火开关关闭时，其将会在用户最近一次操作的 10 分钟后自动关闭。

调节音量

旋转 VOL 音量旋钮调节音量。屏幕上会显示当前的设置。

信息娱乐系统打开后，如果上一次设定的音量低于开机音量，则系统会默认为上一次设定的音量。



以下设置可单独设定：

- 开机音量。

车速补偿音量

启用车速补偿音量设置时，系统音量会根据车速数据自动进行调整，以补偿发动机和轮胎噪音造成的影响。

静音

需要按住  按钮数秒钟，才能将音频效果切换到静音状态。若要取消静音状态，转动电源旋钮或再次按住  按钮数秒钟。

高温下的音量限制

在车内温度很高的情况下，信息娱乐系统会限制最大可调节音量，如有必要，系统会自动调低音量。

功能区

收音机

按下 RADIO（收音机）按钮，可打开收音机主菜单或在不同波段间切换。

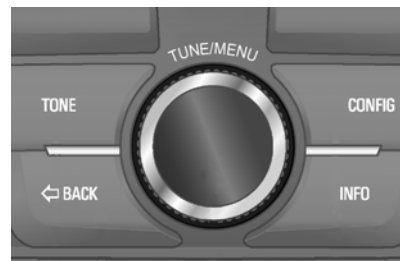
按下多功能旋钮，可打开带有电台选择选项的子菜单。

音频播放器

按下 CD 按钮，进入音频播放系统。按下多功能旋钮可打开带有曲目选择选项的子菜单。

菜单操作

TUNE/MENU 多功能旋钮



多功能旋钮是菜单操作的中央控制元件。

旋转

- 标记菜单选项；
- 手动搜台；
- 设定数值。

按下

- 选择或启用标记选项；
- 显示菜单选项；
- 确认设定值；
- 开启 / 关闭系统功能。

◀ BACK (返回) 按钮

按此按钮，可：

- 退出当前菜单；
- 从子菜单返回至上一级菜单。

选择选项



20133

旋转多功能旋钮可移动光标 (= 高亮显示背景) 到所想要的选项。
按下多功能旋钮可选中标记选项。

子菜单

菜单右侧边缘上的箭头表示，选中选项后将会打开带有更多选项的子菜单。

启用设置确定



20134

旋转多功能旋钮可标记所想要的设置。
按下多功能旋钮可启用所选设置。

设定数值



20135

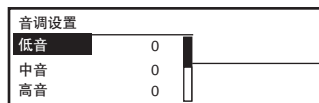
旋转多功能旋钮可更改当前的设定值。
按下多功能旋钮可确认设定值。

开启或关闭功能

旋转多功能旋钮标记要开启或关闭的功能。
按下多功能旋钮在设置“打开”和“关闭”之间切换。

音调设置

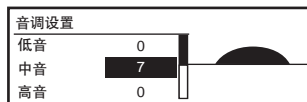
在音调设置菜单中，音调特性可针对每个收音机波段和每个音频播放器音源进行不同的设置。



20138

按下 TONE（音调）按钮可打开音调设置菜单。

设置低音，中音和高音



20139

选择低音、中音或高音。
为所选选项设定所想要的值。

设置音量的前后分布



20140

选择 Fader（前后），设定所想要的值。

设置音量的左右分布



20141

选择 Balance（左右均衡）。
设定所想要的值。
若要设置复位为“0”，选择所想要的选项，按住多功能旋钮几秒钟即可。

优化不同音乐风格的音调



20142

选择 EQ presets（EQ）（均衡器）。
显示的选项为相应风格的音乐提供了经过优化的低音、中音和高音预设值。

系统设置

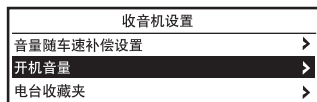
在任何时候都可以对信息娱乐系统进行不同的设置和调整。
按下 CONFIG（设置）按钮可打开系统设置菜单。



20133

音量设置

开机音量



20143

选择 Radio Settings（收音机设置），然后选择 Maximum startup volume（开机音量）。设定所想要的值。

车速补偿音量



20134

选择 Radio Settings（收音机设置），然后选择 Speed compensated volume（音量随车速补偿设置）。在显示的菜单中，可以关闭车速补偿音量功能或选择音量调整程度。选择所想要的选项。

设置时间和日期



20146

如果要更改时间或日期显示，选择“日期和时间设置”选项。

可选择以下选项：

- Set time（设置时间）：更改显示屏上显示的时间。
- Set date（设置日期）：更改显示屏上显示的日期（在信息娱乐系统关闭时设置）。
- Set time format（设置时间格式）：更改时间显示格式。
- Set date format（设置日期格式）：更改日期显示格式。

更改语言



20152

如果要更改菜单显示的语言，按下 CONFIG（设置）按钮进入系统设置菜单。然后选择 Language（语言设置）。
选择所想要的语言。

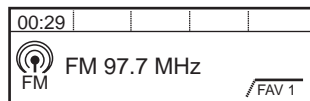
收音机

控制按钮

收音机最重要的控制按钮如下所示：

- RADIO：启用收音机或改变波段
- ◀◀、|◀、▶|、▶▶ 电台搜寻
- AS：自动储存列表
- FAV：收藏夹列表
- 1...6：预置电台按钮

启用收音机



20153

按下 RADIO（收音机）按钮可打开收音机主菜单。
系统会接收上次播放的电台。

选择波段

按下 RADIO（收音机）按钮，在 AM，FM 波段之间进行切换。
系统会接收该波段内上次播放的电台。

选择电台

自动搜台

如果电台是未知的：

短按 ◀◀、|◀ 或 ▶|、▶▶ 按钮，收音机自动搜索上一个或下一个可接收的电台。

如果电台是已知的：

按住 ◀◀、|◀ 或 ▶|、▶▶ 按钮几秒钟，可进行手动搜索，直至大概收到弹出屏幕上所需的电台频率，然后松开按钮。

如果没有搜索到电台，收音机会自动切换到更为灵敏的搜索设置，如果仍未搜索到，则系统会再次设为上次启用的频率。

手动搜台

旋转多功能旋钮并在弹出的频率显示上设置最佳收听频率。

自动储存列表 (AS)

某个波段内接收效果最好的电台可通过自动储存功能自动进行搜索和储存。

自动存储预设		FM
1 FM 87.9 MHz	4 FM 89.9 MHz	
2 FM 101.7 MHz	5 FM 105.7 MHz	
3 FM 103.7 MHz	6 FM 107.7 MHz	

20154

每个波段都有两个自动储存列表 (AS1, AS2)，每个列表中可以储存 6 个电台。

自动储存电台

按住 AS 按钮，直至打开 Updating stations（正在更新自动储存电台）菜单。当前波段内 12 个信号最强的电台将会储存在两个自动储存列表内。

按下多功能旋钮可中止自动储存程序。

手动储存电台

也可以手动把电台储存在自动储存列表里。

调到要储存的电台。

短按 AS 按钮可打开自动储存列表，或切换到另一自动储存列表。

若要将电台储存到列表中的特定位置：按下相应的数字按钮 1...6，直到听到嘀的一声，屏幕上显示“收藏已保存”，这意味着电台已储存。手动储存的电台在电台自动储存过程中会被覆盖。

调用电台

短按 AS 按钮可打开自动储存列表，或切换到另一自动储存列表。短按数字按钮 1...6 之一，即可调用在相应列表位置上的电台。

收藏夹列表 (FAV)

所有波段的电台都可手动储存在收藏夹列表上。

收藏预置页 1 / 6		FAV 1
1 FM 103.7 MHz	4 FM 87.9 MHz	
2 FM 101.7 MHz	5 FM 89.9 MHz	
3 FM 105.7 MHz	6 FM 107.7 MHz	

20155

每个收藏夹列表中可以储存 6 个电台。可用收藏夹列表的数量可以进行设置。请参见“定义收藏夹列表的数量”。

储存电台

调到要储存的电台。

按 FAV 按钮可打开收藏夹列表或切换到另一收藏夹列表。

若要将电台储存到列表中的特定位置：按下相应的数字按钮 1...6，直到听到嘀的一声，屏幕上显示“收藏已保存”，电台即可储存。

调用电台

短按 FAV 按钮可打开收藏夹列表或切换到另一收藏夹列表。
短按数字按钮 1...6 之一，即可调用在相应列表位置上的电台。

定义收藏夹列表的数量



20156

可用收藏夹列表的数量可以进行设置。
按下 CONFIG 按钮，选择 Radio settings （收音机设置），然后选择 Radio favorites （电台收藏夹）。
选择所想要的可用收藏列表数量。

波段菜单



20157

AM、FM 菜单是选择电台的另一方法。
在收音机主菜单激活的情况下，按下多功能旋钮可打开相应的波段菜单。

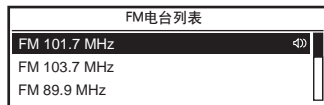
收藏列表



20158

选择 Favorites list （收藏列表）。
所有的 AM、FM 电台都显示在收藏列表内。
选择想收听的电台。

电台列表



20159

选择 AM 或 FM 电台列表。
会显示在当前接收区域内所有可接收的电台。
如果之前没有创建过任何电台列表，则信息娱乐系统会进行一次自动电台搜索。
选择想收听的电台。

更新电台列表

如果储存在 AM, FM 电台列表上的电台已经不再能接收到：
选择 Update AM Stations list （更新 AM 电台列表）或 Update FM stations list （更新 FM 电台列表）。
开始电台搜索。一旦搜索完毕，更新后的电台列表中的第一个电台播放。
要中断电台搜索，按下多功能旋钮。

无线电接收

车辆附近如有高大建筑物或大型车辆时，可能会影响无线电接收信号，导致收音效果较差。

FM

FM 信号仅覆盖大约 16 至 65 公里。
尽管收音机配有内置电路能自动工作降低干扰，但特别在高大建筑物或山丘周围会产生一些静电，导致声音时强时弱。

AM

大多数 AM 电台的覆盖范围比 FM 的宽广，特别是在晚上。较长的距离会使电台频率互相干扰。为了达到最佳的收音机接收效果，多数 AM 电台在白天加强功率级，然后在晚上降低功率级。当某些事物比如暴风雨和输电线干扰收音机接收时，也会产生静电。出现这种情形时，尽力降低收音机的高音。

后窗玻璃天线

AM-FM 天线集成在后窗除雾器上，位于后车窗内。确保后车窗的内表面不要擦伤，玻璃上的窗格不要损坏。如果内表面损坏，可能干扰收音机的接收信号。为了正常接收收音机信号，天线连接器要被正确粘贴在玻璃的接线柱上。
如果移动电话天线要粘贴在玻璃上，确保 AM-FM 天线的网格线不被损坏。网格线之间有足够空间用于粘贴移动电话天线，而不干扰收音机的接收。

注意

用剃须刀片或尖锐器物清理后车窗内表面，会损坏后车窗天线或后车窗除雾器。
此类维修不包括在车辆保修范围内。切勿用尖锐器物清理后车窗内表面。

注意

切勿使用售后加装的带有金属贴膜的套色玻璃。有些套色材料中的金属膜会干扰或使接收的收音机信号失真。任何因使用有金属贴膜的套色材料而造成的后窗玻璃天线损坏，将不包括在车辆保修范围之内。

音频播放器

信息娱乐系统的 CD 播放器可以播放音频 CD 和 MP3 CD。

有关音频 CD 和 MP3 CD 音频的重要信息**告诫**

在任何情况下，都不要把直径为 8cm 的 DVD 光盘，或有变形的 CD 光盘插入 CD 播放器内。请勿在 CD/DVD 上粘贴任何贴纸。这些光盘会卡在 CD 播放器里，从而对 CD 播放器造成损害。更换设备的价格会很昂贵。

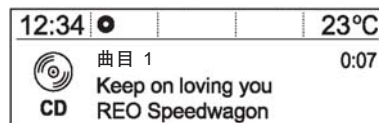
- 具有复制保护、但不符合音频 CD 标准的音频 CD，可能无法正常播放或根本就不能播放。
- 相比预先录制的 CD，自行刻录 CD-R 和 CD-RW 更容易受到由于操作不当所造成的损坏。必须要确保正确取放，特别是自行刻录的 CD-R 和 CD-RW。请参见如下内容。

- 有些自行刻录的 CD-R 和 CD-RW 不能正确或根本就不能播放。这种情况是光盘的问题，而不是设备的原因。
- 更换 CD 时避免留下指纹。
- 将 CD 从播放器中取出后，要马上放到 CD 袋中，以防损坏或灰尘。
- CD 上的灰尘或液体会弄脏设备内 CD 播放器的透镜，导致故障。
- 保护 CD 免受高温和阳光直射。

注意

使用劣质碟片会导致音响主机不读碟，严重时碟片因弯曲过度而无法出碟。
切勿将碟片盒中固定碟片用的白色垫片或硬币等异物塞入 CD 机中，否则会导致主机机芯卡死。
切勿一次插入多张碟片，否则会损坏 CD 播放机。

CD 和 MP3 的循环播放



按 CD 按钮：打开 CD 或 MP3。
如果 CD 播放器里有一张光盘，则光盘会被循环播放。
根据储存在 CD 或 MP3 CD 上的数据信息，播放器上会显示 CD 上的信息和当前音乐曲目。

插入 CD 光盘

让印字的一面朝上，把 CD 光盘插入音响设备的 CD 装载槽，直到其被吸入。

直接选择曲目

CD 播放时



按多功能旋钮，然后选择 Track list（曲目列表）。
选择想要播放的曲目。

MP3 播放时



按多功能旋钮，打开 MP3 主菜单。
选择 Folders（文件夹），然后打开想要播放的文件夹。
选择想要播放的曲目。

CD 包含音频和 MP3 数据

如有一个 CD 光盘既包含音频数据又包含 MP3 数据，则可以从 Folders（文件夹）中选择音频数据。

跳到上一或下一曲目

按下 ◀◀、|◀ 按钮，跳到上一个曲目。如果当前曲目的播放时间超过 5 秒钟，则会跳到当前曲目的开头。按下 ▶▶、▶| 按钮，跳到下一个曲目。

随机播放曲目

按下多功能旋钮，然后选择 Shuffle songs（随机歌曲）。

重复播放曲目

按下多功能旋钮，然后选择 Repeat（重复）。

快退或快进

按住 ◀◀、|◀ 或 ▶▶、▶| 按钮，快退或快退进当前曲目。

MP3 音频功能



根据存储的数据，有更多不同的选项可用于选择和播放 MP3 CD 的音频曲目。按下多功能旋钮，然后选择 Search（搜索），显示可供使用的选项。MP3 CD 的查找过程可能会持续几分钟。

取出 CD 光盘

按下 △ 按钮。
CD 从 CD 装载槽里退出来。
如果 CD 在弹出后未取下，则几秒钟后会自动重新载入播放器。

外接音源



AUX 输入

AUX 输入端口位于中控台上，打开盖板即可看到。外接音源可以连接到 AUX 输入端口上。例如，可以连接插头为 3.5mm 的便携式 CD 播放器。始终保持 AUX 输入端口的清洁和干燥。

音源操作

连接到 AUX 输入端口上的音源只能通过音源的控制元件进行操作。

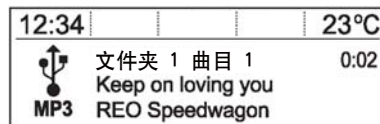
USB 输入

根据车型配置的不同，您的车辆可能配备有 USB 输入端口。该端口位于中控台上，打开盖板即可看到。外部存储设备（如 U 盘、iPod、CD 播放机等）可通过 USB 输入端口进行连接。USB 端口仅支持存储器类型的 USB 设备，不支持复合功能类型的 USB 设备。

注意

- 外部存储设备的长度不得超过 70 毫米。否则请使用延长线进行连接。
- 系统支持最大 32GB 容量的移动存储设备。仅支持 FAT 格式的分区，且只播放第一个包含歌曲文件的分区。建议您使用 FAT32 格式进行分区，且将要播放的歌曲复制到移动存储设备的第一个分区内。
- 应避免在使用电脑拷贝数据时拔掉 U 盘，否则 U 盘中会设定坏位导致收音机无法读取音乐文件中的附属信息，如歌曲名、演唱者等信息。

操作 USB 音源



通过 USB 端口连接的数据源可使用娱乐系统进行操作，操作方法与音频 MP3 CD 的操作相同。



若要断开 USB 的连接，按下多功能旋钮进入 USB 菜单。然后选择“取出 USB”选项，系统会出现“您可以安全拔下设备”信息。此时，您就可以断开 USB 与车辆的连接了。

连接和操作 iPod

iPod 可以连接到娱乐系统上。然后即可使用娱乐系统上的控制装置和菜单来进行操作。

本收音机支持下列 iPod 型号：

- iPod touch（第 1、2、3 代）
- iPod classic（第 4、5、6 代）
- iPod nano（第 1、2、3、4、5 代）
- iPhone 3G、iPhone 3GS、iPhone4G

为了能正常运行，请确保您的 iPod 拥有 Apple 公司的最新固件。您可使用最新的 iTunes 应用程序来升级您的 iPod 固件。

要连接和控制您的 iPod，请将 iPod 标准 USB 线的一端连接到 iPod 的底座接口上。将另一端连接到 USB 端口。

点火开关接通或处于附件位置时，iPod 的电池会自动充电。当点火开关关闭时，iPod 电池会停止充电。通过 USB 端口连接的 iPod 可使用娱乐系统操作，操作方法与音频 MP3 CD 的操作相同。

蓝牙电话系统

如果您的车辆配备有蓝牙电话系统，当您的手机和音响系统之间通过蓝牙功能建立起连接后，您可以用音响系统屏幕来对其进行操作。不是每部手机都支持蓝牙电话系统的全部功能。

蓝牙设置

按下 CONFIG（设置）按键进入系统设置菜单。然后选择“蓝牙设置”选项，进入蓝牙设置界面。



该模块功能有：

- 蓝牙（可以添加或解除蓝牙手机和音响系统的连接）
- 恢复出厂设置（可以将蓝牙电话系统恢复到出厂时的设置状态）



选择“蓝牙”选项，在新的窗口中出現蓝牙功能界面：

- 激活
可以选择是否关闭蓝牙功能。
- 设备列表

可以查看蓝牙手机和音响系统的连接状态，还可以在这里连接和删除蓝牙电话。

- 添加新免提设备
在蓝牙手机第一次和音响系统匹配时，用该功能进行匹配，之后汽车蓝牙可以记住该手机，可以自动匹配。将具有蓝牙功能的手机与系统模块进行匹配时，系统会提示蓝牙 PIN 码。匹配完成后，在设备列表里会出现您新加的电话设备。

- 更改蓝牙 PIN 码

可以对四位蓝牙 PIN 码进行更改。

连接蓝牙电话


按如下方式连接蓝牙电话：

1. 开机后，按下 CONFIG（设置）按键进入系统设置菜单。然后选择“蓝牙设置”选项，进入蓝牙设置界面。
2. 选择“蓝牙”选项，进入蓝牙功能界面。
3. 选择“添加新免提设备”选项。
4. 打开手机蓝牙功能。
5. 在手机里搜索蓝牙设备。
6. 手机找到车上的蓝牙设备后，输入蓝牙 PIN 码进行连接。
7. 配对成功。

在第一次蓝牙电话连接成功后，汽车会发送信号给手机，允许汽车蓝牙访问手机蓝牙，从第二次开始就可以不用以上操作，汽车会自动连接蓝牙手机。

更多信息请参见前文“蓝牙设置”。

拨打电话

若想操作蓝牙电话系统，按下  硬键进入电话主页面，再按一次该按键进入电话菜单。




在电话菜单中，有三个选项可供选择，它们分别是：输入号码—呼叫列表—蓝牙设置。

输入号码

若想拨打电话号码，请选择“输入号码”选项，进入拨号界面。



您可以用多功能旋钮输入想要拨打的电话号码，然后选择屏幕右下角的 （呼叫）开始拨号。

呼叫列表

选择电话菜单屏幕上的“呼叫列表”选项，可进入呼叫列表界面。



在呼叫列表界面，有“呼入电话”、“呼出电话”和“未接电话”三个选项，可用来查询呼入电话，呼出电话，未接电话的信息。也可以根据这个进行拨号。

蓝牙设置

选择电话菜单屏幕上的“蓝牙设置”选项，可进入蓝牙设置界面。共有三个选项：蓝牙、声音和信号、恢复出厂设置。更多信息请参见前文“蓝牙设置”。

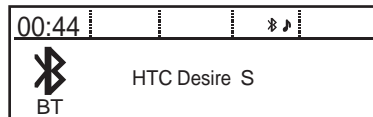


选择“声音和信号”选项，可以设置铃声音量和铃声类型。

蓝牙音频

可从配对的蓝牙设备播放音乐。如何配对蓝牙设备，请参见前文“连接蓝牙电话”。

要通过蓝牙设备播放音乐，反复按下 AUX 硬键，直至切换到蓝牙音频界面。



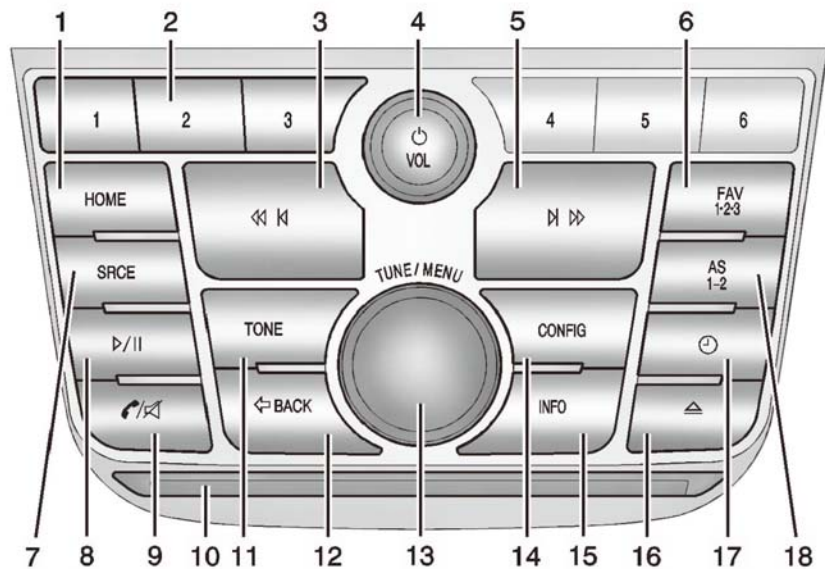
可通过信息娱乐系统或蓝牙设备上的控制装置来控制音乐。

断开蓝牙电话

当电话离开车一定距离后会自动断开。或者通过进入蓝牙设置菜单中的“设备列表”，选中要断开的蓝牙设备，选择“断开连接”。

带彩色屏幕的信息娱乐系统

概览



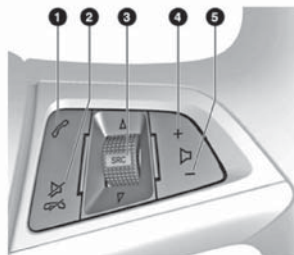
信息娱乐系统控制按钮

1. HOME (主页) 按钮
按下进入主页
2. 数字按钮 1...6: 收音机电台按钮
长按: 保存电台
短按: 选择电台
3. 向后搜索按钮
收音机: 搜索上一个电台
CD/MP3/USB/iPod: 搜索上一个曲目
按住可以快退一首曲目, 释放按钮以恢复播放速度
4. ① /VOL 电源按钮 / 音量旋钮
按下: 打开 / 关闭信息娱乐系统
旋转: 调节音量
5. 向前搜索按钮
收音机: 搜索下一个电台
CD/MP3/USB/iPod: 搜索下一个曲目
按住可以快进一首曲目, 释放按钮以恢复播放速度
6. FAV 1-2-3 (收藏夹)
打开收藏夹列表
7. SRCE (音频源) 按钮
按下将音频源更改为 AM、FM、CD、USB、AUX 或蓝牙音频

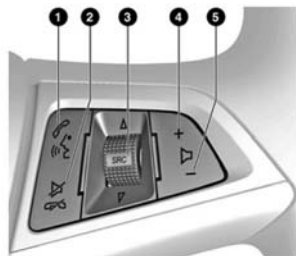
8. 播放 / 暂停按钮
按下以暂停或重新开始播放
9. 电话 / 静音按钮
短按可进入电话主屏幕
长按可打开或关闭信息娱乐系统的静音功能
10. 光盘装载槽
11. TONE 音调按钮
打开音调菜单
12. ◀ BACK 返回按钮
删除输入内容或返回至上一级菜单
13. TUNE/MENU 多功能旋钮
旋转: 标记菜单选项或设置数值; 手动调谐收音机电台
按下: 选中 / 启用标记选项; 确定设定值
14. CONFIG 设置菜单
打开设置菜单
15. INFO 信息菜单
收音机: 显示当前电台的信息
CD/MP3/ USB/iPod: 显示当前曲目的信息
16. 光盘弹出按钮
17. 日期和时间设置快捷键

18. AS1-2 自动存储按钮
长按此按钮将电台自动存储到列表
短按此按钮选择自动存储列表

方向盘控制装置



不带语音识别系统



带语音识别系统

对于配有方向盘控制装置的车辆，有些音频控制可以在方向盘上调节。

1. 按键通话 / 语音识别 (如装备)
该按键只适用于配置有蓝牙电话或语音识别系统的车型。
短按：在蓝牙电话系统未启用时，短按此键将启用语音识别系统。
在蓝牙电话系统启用且有电话拨入时，短按此键可接听电话。
2. 静音 / 结束通话按键
在语音识别系统已启用时按此键将关闭语音识别系统。
在使用蓝牙电话系统并在通过程中按此键将结束 / 拒绝通话。

在收听音频源时按此键将启用 / 关闭静音功能。

3. SRC (音源)

按下：选择音源

向上旋转：下一预置电台
或下一 CD/MP3 曲目

向下旋转：上一预置电台
或上一 CD/MP3 曲目

4. 调高音量

5. 调低音量

操作系统

通过使用旋钮和按下收音机面板上的其他按钮控制信息娱乐系统。

也可通过方向盘控制装置启用语音识别来控制信息娱乐功能。

按下方向盘控制装置上的 启用语音识别。请参见“语音识别”。

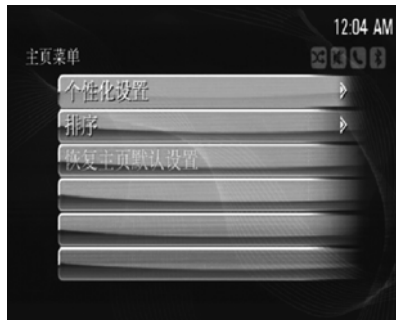
主页



通过主页可以访问很多功能。要使用某一功能，转动 TUNE/MENU 多功能旋钮以高亮显示要使用的功能。按下 TUNE/MENU 多功能旋钮进行选择。

“菜单”：选择后可进入“主页菜单”。可选择“个性化设置”、“排序”或“恢复主页默认设置”等选项。

“更多”：选择进入下一主页。



第一个主页可以自定义。

要添加屏幕按钮：

1. 转动 TUNE/MENU 多功能旋钮高亮显示“菜单”，按下 TUNE/MENU 多功能旋钮进行选择。
2. 选择“个性化设置”。
3. 选择一个屏幕按钮将其添加至第一个主页或从中删除。通过一个复选框来表示它是否将会显示。主页 1 上的按钮数量最多为八个。

4. 按下 \triangleleft BACK 以保存。

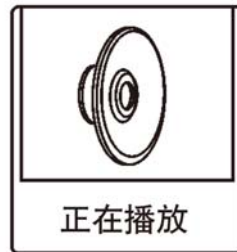
要移动屏幕按钮：

1. 选择“排序”。
 2. 选择要移动的图标，并仅与主页 1 上的另一个图标交换。
 3. 按下 \triangleleft BACK 以保存。
- 要恢复主页 1 上的默认设置：
1. 选择“菜单”。
 2. 选择“恢复主页默认设置”。
 3. 选择“是”或“取消”。

主页功能

转动 TUNE/MENU 多功能旋钮以高亮显示一项功能。按下 TUNE/MENU 多功能旋钮进行选择。

当某项功能可用时，显示屏上的屏幕按钮高亮显示。车辆行驶时，多项功能被禁用。



2495112

选择“正在播放”屏幕按钮可显示激活的音频源页面。可用源为 AM、FM、CD、USB/iPod 和 AUX。请参见“收音机”、“CD 播放器”和“外接设备”。



2495114

选择“电话”屏幕按钮可显示电话主页面。请参见“蓝牙电话”。



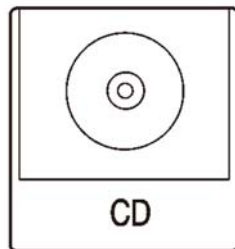
2495120

选择“FM”屏幕按钮可显示 FM 主页面并播放当前或上一次调好的 FM 电台。请参见“收音机”。



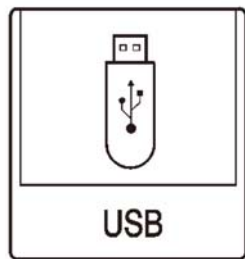
2495121

选择“AM”屏幕按钮可显示 AM 主页面并播放当前或上一次调好的 AM 电台。请参见“收音机”。



2495123

选择“CD”屏幕按钮可显示 CD 主页面并播放当前或上次选择的 CD 曲目。请参见“CD 播放器”。



2543519

选择“USB”屏幕按钮可显示 USB 主页面并播放当前或上次选择的曲目。请参见“外接设备”。



2543521

选择“AUX”屏幕按钮可访问任何连接的外接设备。请参见“外接设备”。



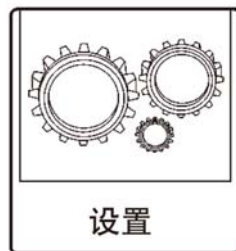
2844944

选择“蓝牙音频”屏幕按钮可显示蓝牙音频主页面并通过蓝牙设备播放音乐。请参见“蓝牙音频”。



2543524

选择“音频设置”屏幕按钮可显示音频设置主页面。通过转动 TUNE/MENU 多功能旋钮高亮显示屏幕按钮，以调节音调和扬声器。通过按下 TUNE/MENU 多功能旋钮选择屏幕按钮，以改变高音、中音、低音、前后衰减和左右平衡的声音级别。请参见“收音机”。



2495116

选择“设置”屏幕按钮可显示设置主页面。通过此页面可对语言、时间和日期、收音机、显示屏、车辆和蓝牙进行个性化设置。请参见“设置菜单”。



2841968

选择“简要信息”屏幕按钮可访问当前正在播放的音频信息和安吉星全程音控领航信息（如装备）。请参见“简要信息”。



2841891

选择“图片浏览”屏幕按钮可查看 U 盘上的图片。请参见“图片浏览”。



选择“短信”屏幕按钮（如装备）可进入“短信”页面。请参见“文本信息”。

收音机

播放收音机

① /VOL（电源按钮 / 音量旋钮）：

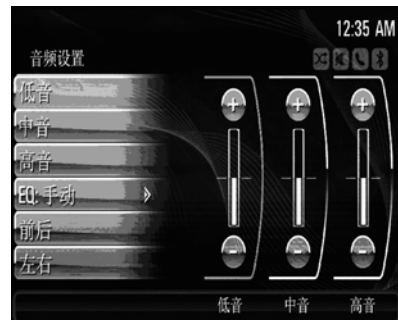
- 按下此按钮以开启或关闭收音机。
 - 旋转此旋钮以增加或减小音量。
- 方向盘控制装置也可用于调节音量。请参见“方向盘控制装置”。
- 收音机可通过按下收音机上的电源按钮打开或关闭。

要进入收音机主页，按下面板上的 HOME（主页）按钮，选择“FM”

或“AM”播放收音机。或者重复按下面板上的 SRCE（音频源），可在可用音源 AM、FM、CD、USB、AUX 和蓝牙音频之间循环切换。

音调设置

选择“主页”上的“音频设置”或按下面板上的 TONE 按钮，可进入音频设置菜单。每个音源都可以进行音频设置。



按下或转动 TUNE/MENU 旋钮进行设置：

- 低音：选择 + 或 - 对低音进行调节。
- 中音：选择 + 或 - 对中音进行调节。

- 高音：选择 + 或 - 对高音进行调节。
- EQ（均衡器）设置：转动 TUNE/MENU 多功能旋钮浏览预设 EQ 选项。按下 TUNE/MENU 多功能旋钮进行选择。
- 前后衰减：可调节前、后扬声器的音量。处于中间位置时，前后扬声器的音量平衡。
- 左右平衡：可调节左、右扬声器的音量。处于中间位置时，左右扬声器的音量平衡。

查找电台

按下收音机面板上的 SRCE 或选择“主页”上的“现在播放”按钮，以显示 FM、AM、CD、USB、AUX 和蓝牙音频等可用音频源。

按下 FAV 硬键以滚动浏览收藏页，然后按下面板上的一个预设按钮。屏幕上的预设按钮为 1...6，由左侧开始依次向右。

搜索电台

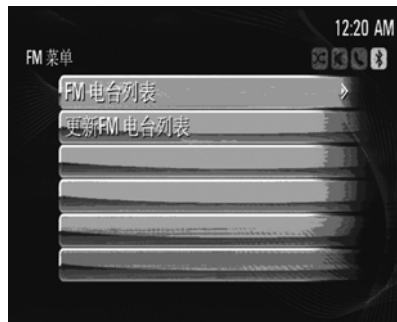
按下 ◀◀、|◀ 或 ▶|、▶▶ 以搜索上一个或下一个可接收电台。

FM

1. 选择“主页”上的“FM”屏幕按钮或通过按下 SRCE 选择“FM”。如果车辆配有语音识别系统，也可通过语音识别功能说出“收听 FM”或“FM”。



2. 选择“菜单”屏幕按钮以显示 FM 菜单。



3. 选择所需选项。要更新电台列表，选择“更新 FM 电台列表”。



AM

1. 选择“主页”上的“AM”屏幕按钮或通过按下 SRCE 选择“AM”。如果车辆配有语音识别系统，也可通过语音识别功能说出“收听 AM”或“AM”。



2. 选择“菜单”屏幕按钮以显示 AM 菜单。
3. 选择所需选项。要更新电台列表，选择“更新 AM 电台列表”。

收音机预设电台

收音机可最多存储 36 个预设电台。每个收藏页面可存储 6 个预设电台。同一页面内的预设电台可来自不同的收音机波段。

自动存储电台 AS

某个波段内接收效果最好的电台可通过自动存储功能自动进行搜索和存储。每个波段都有两个自动存储列表 (AS1、AS2)，每个存储列表可以存储 6 个电台。

按住面板上的 AS 按钮，直至屏幕上出现“正在更新自动存储电台”。当前波段内 12 个信号最强的电台将会存储在两个自动列表中。

也可手动把电台存储在自动存储列表中。调到所需电台，短按 AS 按钮打开自动存储列表或切换至另一自动存储列表，按住任意数字按钮 1…6，直至听到蜂鸣声，屏幕显示新的预设电台信息。

若要调用自动存储电台：

短按 AS 按钮打开自动存储列表或切换至另一自动存储列表。短按任意

1…6 数字按钮，即可调用相应列表位置上的预设电台。

存储电台 FAV

所有波段电台都可手动存储在收藏夹列表 FAV 上。若要存储预设电台：

1. 从 AM 或 FM 主页面调到所需电台。短按 FAV 按钮打开收藏夹列表或切换至另一收藏夹列表。
2. 按住任意数字按钮 1…6，直至听到蜂鸣声，屏幕显示新的预设电台信息。

3. 为每个预设电台重复这些步骤。每个收藏夹页面存储的电台会显示在屏幕下方。

若要调用预设电台：

短按 FAV 按钮以显示弹出菜单，从弹出菜单中选择预设电台。

短按 FAV 按钮打开收藏夹列表或切换至另一收藏夹列表。短按任意数字按钮 1…6，即可调用相应列表位置上的预设电台。

更改收藏夹页数

1. 若要更改显示的收藏夹页数：在“主页”上选择“设置”，进入设置菜单。

2. 选择“收音机设置”。
3. 选择“收藏夹页数”。
4. 选择所想要的收藏夹列表数量。

收音机接收

车辆附近如有高大建筑物或大型车辆时，可能会影响无线电接收信号，导致收音效果较差。

FM：调频信号接收范围约为约 16-65 公里。尽管收音机采用内置电路，可自动降低信号干扰，但仍可能会产生静电干扰，尤其是在高大建筑物或高山附近，会造成声音时有时无。

AM：大部分调幅电台的信号接收范围比调频电台更广，尤其是在夜间。信号接收范围越广，越可能会导致电台频率彼此干扰。当遇到暴风雨及电线干扰收音机接收时，还可能产生静电干扰。发生这种情况时，尝试降低收音机的高音。

后窗玻璃天线

AM-FM 天线集成在后窗除雾器上，位于后车窗内。确保后车窗的内表面不要擦伤，玻璃上的窗格不要损坏。如果内表面损坏，可能干扰收音机的接收信号。为了正常接收收音机信

号，天线连接器要被正确粘贴在玻璃的接线柱上。

如果移动电话天线要粘贴在玻璃上，确保 AM-FM 天线的网格线不被损坏。网格线之间有足够空间用于粘贴移动电话天线，而不干扰收音机的接收。

注意

用剃须刀片或尖锐器物清理后车窗内表面，会损坏后车窗天线或后车窗除雾器。此类维修不包括在车辆保修范围内。切勿用尖锐器物清理后车窗内表面。

注意

切勿使用售后加装的带有金属贴膜的套色玻璃。有些套色材料中的金属膜会干扰或使接收的收音机信号失真。任何因使用有金属贴膜的套色材料而造成的后窗玻璃天线损坏，将不包括在车辆保修范围之内。

简要信息



“简要信息”可访问当前正在播放的音频信息和安吉星全程音控领航信息（如装备）。

若要进入“简要信息”页面，在“主页”上选择“简要信息”或按下面板上的 INFO 按钮。

音频信息：显示当前播放曲目的信息。

全程音控领航信息：在用安吉星系统导航时会显示相关道路信息。

CD 播放器

播放器可以用于播放 CD 和 MP3。在点火开关接通的情况下，将一张 CD 插入光盘装载槽内，标签面朝上。播放器会将 CD 拉入，然后开始播放。

告诫

在任何情况下，都不要把直径为 8cm 的 DVD 光盘，或有变形的 CD 光盘插入 CD 播放器内。请勿在 CD/DVD 上粘贴任何贴纸。这些光盘会卡在 CD 播放器里，从而对 CD 播放器造成损害。更换设备的价格会很昂贵。

CD 播放器可播放：

- 大部分音频 CD
- CD-R
- CD-RW
- MP3、未受保护的 WMA 和 AAC 格式

播放任何兼容的可写入光盘时，可能会由于光盘质量、刻录方法、刻录的音乐质量或光盘处理方式而降低音质。可能会出现更多跳针且难以读取刻录的曲目和查找曲目，或载入和弹

出。如果发生这些问题，则检查光盘是否损坏或尝试播放一张完好的光盘。


为避免损坏 CD 播放器：

- 不要使用已刮伤或损坏的光盘。
- 使用劣质光盘会导致音响主机不读碟，严重时光盘因弯曲过度而无法出碟。
- 不要在光盘上粘贴标签。标签可能会卡在播放器内。
- 每次仅插入一张光盘。切勿一次插入多张光盘，否则会损坏 CD 播放器。
- 使装载槽内无异物、液体和碎屑。切勿将光盘盒中固定光盘用的白色垫片或硬币等异物塞入 CD 机中，否则会导致主机机芯卡死。
- 使用记号笔在光盘顶部做标记。

载入和弹出光盘

载入光盘：

1. 接通点火开关。
2. 将一张光盘插入光盘装载槽内，印字的一面朝上，之后播放器会将其吸入。如果光盘损坏或装载不正确，将会发生错误并弹出光盘。

装载后，光盘便会自动播放。按下  从 CD 播放器内弹出光盘。如果光盘在弹出后未取下，几秒钟后会被自动拉回至播放器。

播放音频 CD



1. 在“主页”上选择“CD”，或重复按下 SRCE 硬键切换至 CD 以显示 CD 主页面。
 2. 选择“菜单”屏幕按钮以显示音乐菜单。
 3. 选择所需选项。
- 在 CD 主页面上，会显示曲目名称、艺术家和专辑信息（若有）。使用以下收音机控制按钮播放光盘：

▷/|| (播放/暂停)：用于暂停或重新开始播放。

◀◀、|◀ (向上搜索)：

- 按下此按钮搜索至当前曲目或上一首曲目的开始部分。如果曲目已播放不到 5 秒，则搜索至上一首曲目。如果已播放 5 秒以上，则重新播放当前曲目。
- 按住此按钮以快退一首曲目。释放按钮以恢复正常播放速度。

▶|、▶▶ (向下搜索)：

- 按下此按钮以搜索至下一首曲目。
- 按住此按钮以快进一首曲目。释放按钮以恢复播放速度。

MENU/TUNE 多功能旋钮：旋转并按下此旋钮以从列表中进行选择。如果从菜单中选择了某个曲目，系统会播放该曲目并返回至 CD 主页面。

CD 菜单

可通过 CD 菜单选择以下功能：

随机播放：随机播放曲目。再次按下可停止随机播放。

曲目列表：

- 选择以显示 CD 中的所有歌曲列表。

- 歌曲按照光盘上的保存方式显示，可从列表中选择一首歌曲进行播放。

错误信息

如果显示光盘读取错误或光盘弹出，可能是出现了以下情况：

- 光盘格式无效或未知。
- 光盘温度过高。当温度回到正常值时，重试该光盘。
- 道路极其坎坷。在道路平稳后再次尝试播放光盘。
- 光盘脏污、刮伤、潮湿或装反。
- 空气非常潮湿。稍后再次尝试播放该光盘。
- 刻录光盘时发生问题。
- 标签卡在 CD 播放器内。

如果由于其他原因未正确播放 CD，尝试一张完好的 CD。

如果错误仍然存在，请联系上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心。

MP3

播放 MP3 CD



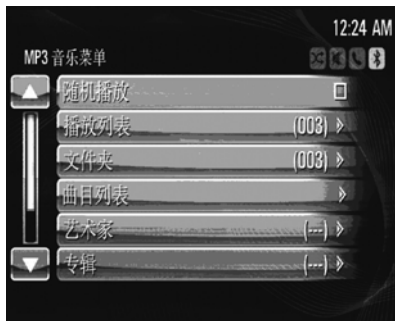
播放 MP3 CD 时，请同样依照“播放音频 CD”的说明操作。

创建 MP3 光盘时，必须遵守以下方针，否则 CD 将可能不能播放。

- 采样率：16 千赫、22.05 千赫、24 千赫、32 千赫、44.1 千赫以及 48 千赫。
- 所支持的比特率：8、16、24、32、40、48、56、64、80、96、112、128、144、160、192、224、256 和 320 千位节/秒。
- 最大文件夹数目：8 个文件夹，每个文件夹 255 个文件。

- 每张光盘最大 1,000 个文件。
- 记录在 CD-R 或 CD-RW 上，最大容量为 700MB。
- 艺术家 / 专辑 / 歌曲名称 / 音乐类型信息要求在音乐导航系统开始对菜单进行处理前对 CD 进行完全扫描。

MP3 音乐菜单



当该音源启动后按下 TUNE/MENU 多功能旋钮进入 MP3 音乐菜单。在 MP3 音乐菜单中选择下列任意一个选项：

随机播放：选中“随机播放”，出现选中标记，可以随机播放曲目。

播放列表：可浏览光盘中存储的播放列表。选择一个播放列表对该列表下的所有歌曲进行浏览。从列表中选择一首歌曲进行播放。

文件夹：可打开文件夹列表查看目录结构内的文件。

曲目列表：可浏览光盘中存储的所有曲目列表。从列表中选择一首歌曲进行播放。

艺术家：可浏览光盘中存储的艺术家列表。选择一个艺术家名称对该艺术家列表内的所有歌曲进行浏览。从列表中选择一首歌曲进行播放。

专辑：可浏览光盘中存储的专辑列表。选择一个专辑对专辑内的所有歌曲列表进行浏览。从列表中选择一首歌曲开始播放。

歌曲名：可显示光盘中所有歌曲列表。所有歌曲按光盘中存储进行显示。从列表中选择一首歌曲，开始播放。

风格：可浏览音乐风格。选择某一风格以浏览该风格的所有歌曲。从列表中选择一首歌曲开始播放。

根目录

根目录也视为一个文件夹。在访问根目录之前先进入根目录下直接包含的所有文件。

空文件夹

如果某根目录或文件夹为空或仅包含文件夹，则播放器前进至目录结构中包括压缩音频文件的下一个文件夹。空文件夹将不会显示或编号。

无文件夹

如果 CD 仅含有压缩音频文件，而不含有任何文件夹或播放列表，则所有文件将置于根文件夹下。

文件系统与命名

歌曲名、艺术家、歌曲集和风格从文件 ID3 标签中获取，并且仅在标签中存在此类信息时才能显示。如果 ID3 标签中没有歌曲名称，则收音机将会显示文件名称，将其作为曲目名称。

USB

通过 USB 播放



USB 大容量存储设备或微软传输协议 (MTP) 设备可以连接至 USB 端口。USB 端口位于中控台上。USB 设备连接后将显示 USB 图标。

USB 媒体格式

USB 串行接口将支持以下媒体格式：

- MP3
- 未受保护的 WMA
- 未受保护的 AAC

USB MP3 播放器和 USB 驱动设备

- 已连接的 USB MP3 播放器和 USB 驱动设备必须符合 USB 大容量存储设备规范 (USB MSC)。
- 不支持使用硬盘驱动器。
- 收音机无法播放写保护的音乐。
- 文件系统支持 FAT32、NTFS、Linux 和 HFS+。
- 以下限制适用于 USB MP3 播放器或 USB 设备中存储的数据：
 - 最大文件夹结构深度：8 级。
 - 可显示的 MP3/WMA 文件的最大数量：10,000。
 - 播放列表条目必须为相关路径形式。
 - 不得设置包含音频数据的文件夹 / 文件的系统属性。

要播放 USB 设备，执行以下操作：

- 连接 USB，其开始播放。
- 选择“主页”上的“正在播放”屏幕按钮。
- 重复按下面板上的 SRCE 硬键以循环切换至 USB 屏幕。
- 按下方向盘控制装置上的 ，可播放 USB。

本系统可播放下列格式播放列表：

- M3U（标准和扩展）
- iTunes
- PLS（标准）
- WAX
- ASX
- RMP

当 USB 源激活时，使用如下方式操作 USB 功能：

收音机支持插入一个手机作为 USB 驱动器，只要手机支持 USB 大容量存储等级或启用 USB 光盘驱动器支持。

MENU/TUNE 多功能旋钮：旋转以滚动列表。按下以确认选择。

▶/||（播放 / 暂停）：按下以开启、暂停或重新播放当前媒体源。

◀◀、|◀（向上搜索 / 快退）

- 按下此按钮搜索至当前曲目或上一首曲目的开始部分。如果曲目播放不到 5 秒，则播放上一首曲目。如果已播放 5 秒以上，则重新播放当前曲目。
- 按住此按钮以进行快退。释放按钮以恢复播放速度。

▶|、▶▶（向下搜索 / 快进）

- 按下此按钮以搜索至下一首曲目。

- 按住此按钮以进行快进。释放按钮以恢复播放速度。

USB 菜单



可通过 USB 菜单实现以下操作：

随机播放：选择“随机播放”，出现选中标记，可以随机播放曲目。

文件夹：选择以打开文件夹列表，访问文件夹结构中的文件。

播放列表：

1. 选择以查看 USB 上的播放列表。
2. 选择一个播放列表，以查看该播放列表中的所有歌曲列表。
3. 从列表中选择歌曲以开始播放。

艺术家：

1. 选择以查看 USB 中的艺术家列表。
2. 选择一个艺术家姓名，按艺术家查看所有歌曲列表。
3. 从列表中选择歌曲以开始播放。

专辑：

1. 选择以查看 USB 上的专辑。
2. 选择专辑，以查看专辑中的所有歌曲列表。
3. 从列表中选择歌曲以开始播放。

风格：

1. 选择以查看 USB 上的风格。
2. 选择一个风格，以查看该风格的所有歌曲列表。
3. 从列表中选择歌曲以开始播放。

歌曲：

1. 选择以显示 USB 中的所有歌曲列表。
2. 歌曲按照在光盘中的位置显示。从列表中选择歌曲以开始播放。

文件系统和命名

文件中的歌曲信息包含歌曲、艺术家、专辑和风格，且仅在存在这些信

息时才显示。如果歌曲信息不可用，收音机会将文件名显示为曲目名。

通过 iPod 播放



该功能支持以下 iPod 型号：

- iPod classic (第 6 代)
- iPod nano (3G、4G、5G 和 6G)
- iPod touch (1G、2G、3G 和 4G)
- iPhone (2G、3G、3GS 和 4)
- iPad (1G、2G)

在以下情况中，操作和功能可能会出现问

- 当连接的 iPod 中安装有比信息娱乐系统支持的版本更新的固件时。

- 当连接的 iPod 中安装有其他供应商提供的固件时。

要连接 iPod:

1. 将标准 iPod USB 线的一端连接至 iPod 的基座接口上。
2. 将另一端连接至中控台内的 USB 端口上。

iPod 音乐信息显示在收音机的显示屏上并通过车辆的音响系统进行播放。当车辆启动后, iPod 电池自动重新充电。当车辆停止后, iPod 关闭并停止充电。

如果 iPod 的型号不支持, 仍可在车上听歌, 只需使用标准 3.5 毫米电线连接至辅助输入 AUX 插孔即可。

iPod 菜单



随机播放: 选择“随机播放”, 出现选中标记, 可以随机播放曲目。

使用 iPod 菜单以选择:

播放列表:

1. 选择以查看 iPod 上的播放列表。
2. 选择一个播放列表名称, 以查看该播放列表中的所有歌曲列表。
3. 从列表中选择歌曲以开始播放。

艺术家:

1. 选择以查看 iPod 上的艺术家。
2. 选择一个艺术家姓名, 按艺术家查看所有歌曲列表。
3. 从列表中选择歌曲以开始播放。

专辑:

1. 选择以查看 iPod 上的专辑。
2. 选择一个专辑名, 以查看该专辑上的所有歌曲列表。
3. 从列表中选择歌曲以开始播放。

风格:

1. 选择以查看 iPod 上的风格。
2. 选择一个风格名称, 以查看属于该风格的所有歌曲列表。
3. 从列表中选择歌曲以开始播放。

歌曲:

1. 选择以查看 iPod 中的所有歌曲列表。
2. 从列表中选择歌曲以开始播放。

播客:

1. 选择以查看 iPod 上的播客。
2. 选择一个播客名以开始播放。

作者:

1. 选择以查看 iPod 上的作曲者。
2. 选择作曲者, 以查看该作曲者的歌曲列表。
3. 从列表中选择歌曲以开始播放。

有声读物:

1. 选择以查看 iPod 上的有声读物。
2. 从列表中选择有声读物以开始播放。

通过 iPhone 或 iPad 播放

该功能支持如下 iPhone 或 iPad 型号：

- iPhone (2G、3G、3GS、4、4S 和 5)
- iPad (1G、2G)

遵循上述使用 iPod 的说明。若要用语音识别系统来播放音乐，请说“播放 USB”等语音指令。请参见“语音识别”。

外接设备



AUX 输入

本车辆在中控台上配有一个辅助输入音频插孔。可能的辅助音频源包括：

- 笔记本电脑
- MP3 播放器
- 磁带播放机

该音频插孔并非音频输出口。不要将耳机插入辅助输入音频插孔中。在车辆挂入 P（驻车）档时设置辅助设备。

将 3.5 毫米的电线从外接设备连接至辅助输入音频插孔中。连接设备后，系统可通过车辆扬声器从该设备自动开始播放音频。

如果已连接辅助设备，但当前激活另一个音频源，进行如下操作：

- 重复按下面板上的 SRCE 硬键以滚动浏览所有可用的音频源屏幕，直到选定 AUX 音频源屏幕。
- 用语音识别说出“播放 AUX”，来播放外接设备中的音频。

USB 输入

USB 输入端口位于中控台上，打开盖板即可看到。

外部存储设备（如 U 盘、iPod、CD 播放机等）可通过 USB 输入端口进行连接。连接设备后，系统可通过车辆扬声器从该设备中自动开始播放音频。

如果已连接辅助设备，但当前激活另一个音频源，进行如下操作：

重复按下面板上的 SRCE 硬键以滚动浏览所有可用的音频源屏幕，直到选定 USB 音频源屏幕。

如何通过 USB 播放音频，请参见本章前文的“USB”。

蓝牙音频



可从配对的蓝牙设备播放音乐。如何配对蓝牙设备，请参见“蓝牙电话”。

要通过蓝牙设备播放音乐：

1. 开启设备、配对，并连接至设备。
2. 可通过执行以下操作之一启动音乐：
 - 在“主页”上选择“蓝牙音频”屏幕按钮。
 - 重复按下 SRCE 硬键直至“蓝牙音频”被选中。

- 按下方向盘控制装置上的 SRC 按钮直至“蓝牙音频”被选中。参见“方向盘控制装置”。
- 使用语音识别。参见“语音识别”。

可通过信息娱乐控制面板或蓝牙设备上的控制装置来控制音乐。

蓝牙音频菜单



转动 TUNE/MENU 多功能旋钮以高亮显示“菜单”屏幕按钮。按下 TUNE/MENU 多功能旋钮可显示如下信息：

随机播放：按下多功能旋钮以打开或关闭随机播放功能。并非所有设备都支持随机播放功能。

选择蓝牙音频时，音频播放器可能会无法启动。不同设备启动和播放音频的方式都不同。确保设备中播放正确的音频源，以实现收音机上的蓝牙音频播放。当车辆未行驶时，使用设备以开始播放。

当选择蓝牙音频作为音频源时，收音机在屏幕上可能会显示为暂停状态。按下蓝牙设备上的播放按键或按下面板上的▶/||以开始播放。

一些电话支持发送蓝牙音乐信息在收音机上显示。当收音机接收到该信息时，将检查任何专辑艺术是否可用和并将其显示。

若要播放蓝牙手机作为音频源，其必须是主页上已激活的应用程序。

收听蓝牙音频时，通过收音机播放的音频将是激活的或电话上打开的音频。

设置菜单

设置菜单用于设置功能和喜好，包括语言设置、时间和日期设置、收音机设置、蓝牙设置、显示屏设置和车辆设置。

1. 在“主页”上选择“设置”屏幕按钮或按下面板上的 CONFIG（设置）按钮。



2. 转动 TUNE/MENU 多功能旋钮浏览选项，选择要进行更改的设置。

语言设置

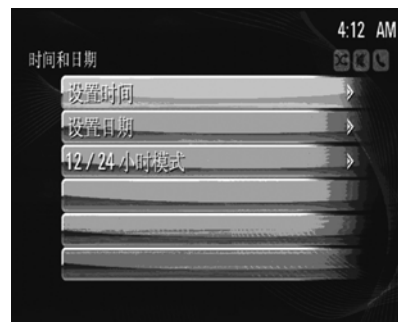
在“主页”上选择“设置”或按下面板上的 CONFIG（设置）按钮，进入设置菜单。



旋转 TUNE/MENU 旋钮选择可用选项。按下 TUNE/MENU 旋钮确认选择，进入语言设置页面。选择所需的语言。

时间和日期设置

选择“时间和日期”，进入时间和日期设置页面。



设置时间：通过旋转或按下 TUNE/MENU 多功能旋钮来调节时钟上显示的小时数、分钟数和上下午。

设置日期：通过旋转或按下 TUNE/MENU 多功能旋钮来调节年月日。

12/24 小时模式：可选择 12 小时制或 24 小时制。

收音机设置

在“主页”上选择“设置”或按下面板上的 CONFIG（设置）按钮。进入设置菜单。旋转 TUNE/MENU 旋钮选择可用选项。按下 TUNE/MENU 旋钮确认选择，进入收音机设置页面。



收音机设置包括：

自动音量补偿：选择关闭、低、中、高灵敏度以自动调整音量大小，减小可能由道路表面变化、驾驶速度或打开车窗引起的不必要的噪音造成的干扰。该功能在音量设置较低时效果最佳，因为，这时背景噪声一般较音响系统的音量要高。

起始音量：设置开启时的最大音量水平，即使在收音机关闭时已设置更高的音量，开启收音机时也会使用该最大音量水平。

收藏夹页数：选择要在系统中使用的收藏夹页面数量。

软件版本菜单：可进入“软件版本菜单”页面，可查看软件版本信息，更新收音机软件、创建 log 文件，查看授权信息和清除并重启收音机。

车辆设置

在“主页”上选择“设置”或按下面板上的 CONFIG（设置）按钮，进入设置菜单。选择“车辆设置”，进入车辆设置页面。



车辆设置包括：

- 空调系统设置
- 车辆舒适与便利设置
- 辅助雷达系统
- 灯光设置
- 中控门锁设置
- 智能遥控钥匙设置
- 是否恢复出厂设置

空调系统设置



可以设置如下选项：

- 自动模式风量设置
可以选择高、中、低模式
- 前窗自动除雾
- 后窗自动除雾

车辆舒适与便利设置



可以设置如下选项：

- 警示音音量设置
可以选择普通、高
- 倒车后雨刷自动启动

辅助雷达系统



可以设置如下选项：

- 倒车辅助雷达
可以选择打开或者关闭

灯光设置



可以设置如下选项：

- 寻车灯功能
- 落锁大灯延时设置

可以选择关闭、30 秒、1 分钟、2 分钟。

中控门锁设置



可以设置如下选项：

- 防止开门时自动落锁
- 驻车自动解锁设置

可以选择所有门、驾驶员门、关闭

- 延时落锁（此选项仅在“防止开门时自动落锁”选择关闭时才会出现）

智能遥控钥匙设置



可以设置如下选项：

- 遥控解锁反馈
- 可以选择闪灯、关闭

- 遥控锁门反馈

可以选择灯光和喇叭、仅灯光、仅喇叭、关闭

- 遥控解锁

可以选择驾驶员门、所有门

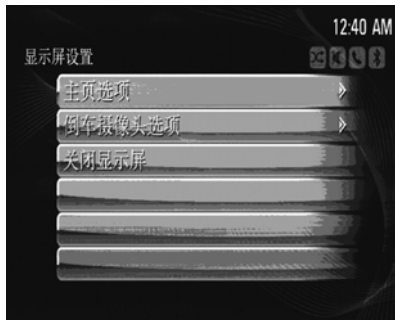
是否恢复出厂设置



可以选择是、否。

显示屏设置

在“主页”上选择“设置”或按下面板上的 CONFIG（设置）按钮，然后选择列表中的“显示屏设置”。



显示屏设置包括：

主页选项：选择后可进入“主页菜单”。

倒车摄像头选项：选择后可进入“倒车摄像头选项”页面，可用来设置倒车辅助符号开启或关闭。

关闭显示屏：选择后可关闭显示屏。若要恢复显示屏，可按下面板上的 FAV、CONFIG 等系统硬键。

图片浏览

图片浏览仅能适用 USB 设备。超过大约六百万像素的文件可能无法显示。仅支持 jpeg 文件。

1. 在“主页”上选择“图片浏览”屏幕按钮。
2. 系统进行搜索找到图片文件夹。选择“所有的图片”。



3. 出现一个图片列表。选择要查看的图片。



4. 一旦显示图片，按下 TUNE/MENU 多功能旋钮，有以下选项可用：

信息：可以打开或关闭文件名信息。

◀ (上一画面)：显示上一画面（如果不在幻灯片显示模式）。

▶ (切换箭头)：可在幻灯片显示模式和手动模式之前切换。

➤ (下一画面)：显示下一画面（如果不在幻灯片显示模式）。

90 (旋转图片)：可手动逆时针方向旋转图片 90 度。

菜单：可进入图片浏览器设置页面。可返回至图片浏览器主窗口，可设置自动浏览计时器的时间，可选择是否开启随机播放功能。如果数秒内未使用显示的图片屏幕，下部工具栏选项会消失。

语音识别

如果你的车辆配备有语音识别功能，利用语音识别功能可对信息娱乐系统功能进行免提操作。收音机开启后可使用语音识别功能。

使用语音识别功能

1. 按下方向盘上的 ，音响系统静音，系统将发出语音提示“请说一个指令”。等候听到提示音后再说出指令。如果未听到提示音，请确认已提高音量级别。语音识别功能激活时，系统在屏幕右上角会高亮显示 符号。
2. 清楚地说出本章节下文所列的一个指令。
按下方向盘上的 两次可跳过语音提示信息。

取消语音识别功能

如果系统响应与语音指令不匹配，则按下方向盘控制装置上的 以取消指令，或说“再见”或“取消”。系统回复“再见”。

说出指令的有用提示

当多个指令可用时，选择最适合您的指令。

下文所列的指令括号 [] 中的文字为可选项。例如，如果是指令“[收听]FM”，说出“收听 FM”或“FM”都是有效指令。

识别出指令后，系统会执行功能或要求确认选择。

系统没有识别出指令时，系统会说“请再说一遍”。

如果系统识别指令困难，请确认指令正确无误。试着清楚地说出指令，或在提示音结束后等待片刻。

背景噪声（例如，高速运转的空调风扇、打开车窗、极高分贝的车外噪声）也会导致语音指令被误解。

系统可以识别中文或英文的指令，系统仅识别基于所选语言的指令。

要在语音识别时提高或降低音量，转动收音机的音量旋钮或按下方向盘音

量控制按钮。如果在语音识别时调节音量，则屏幕上会出现一个音量条，显示音量调节情况。

语音识别帮助

要进入语音识别帮助，清楚说出一个帮助指令。

帮助：系统会播放更加具体的帮助指令，供用户选择。

广播：使用该指令了解如何通过说出频率来选择波段（FM、AM）和如何通过频率更改无线电台。

电话：使用该指令了解如何拨号、配对或删除设备。

我的媒体：使用该指令了解如何播放特定的曲目、艺术家、专辑、通过 USB 端口连接的设备，或更改音频源。

设置：使用该指令了解如何打开或关闭语音提示或设置语言。

语音识别指令

以下列表显示信息娱乐系统的可用语音指令及其简要说明。所列指令括号 [] 中注明了可选文字。要使用语音指令，请参见上文说明。

收音机指令

[收听] FM/AM：指示系统进入特定波段上一次播放的电台。

[收听] FM< 频率 >/AM< 频率 >：指示系统访问特定电台。

电话指令

拨打或呼叫 < 联系人 >：指示系统拨打电话本联系人，说出“拨打”或“呼叫”，然后说出姓名和电话属性。例如，说出“拨打张三”或“拨打张三手机”。

拨号或打电话：指示系统拨打电话号码。要拨打电话号码，说出“拨号”或“打电话”，等待系统提示后说出电话号码，再说“拨打”。

重拨或重拨上个号码：指示系统拨打上一次呼叫的电话号码。

数位拨号：指示系统在拨打电话号码时一次拨打一个数字。说完所有数字后，说“拨打”。

配对或连接：指示系统开始设备的配对。

播报设备列表：指示系统显示可使用的设备列表。

选择设备或更改电话：指示系统切换至其他配对设备。必须通过屏幕或使

用 TUNE/MENU 多功能旋钮选择设备。

删除设备：指示系统删除配对的设备。

短信或读短信：指示系统开始从配对的设备中阅读文本信息。并非所有手机设备均支持阅读文本信息。

我的媒体指令

我的媒体指令并不适用于所有音频源。

CD、AUX、USB 或蓝牙音频：指示系统更改音频源。

播放 CD：指示系统播放 CD。

播放艺术家 < 艺术家姓名 >：指示系统播放特定艺术家的歌曲。例如，说出“播放艺术家 < 张三 >”。

播放专辑 < 专辑名称 >：指示系统播放特定专辑。

播放 < 艺术家姓名 > 的歌曲 < 歌曲名 >：指示系统播放特定歌曲。

播放风格 < 流派名称 >：指示系统播放特定流派的歌曲。

播放文件夹 < 文件夹名称 >：指示系统播放特定文件夹的歌曲。

播放播放列表 < 播放列表名称 >：指示系统播放特定播放列表的所有歌曲。

搜索艺术家 < 艺术家姓名 >：指示系统显示特定艺术家的所有歌曲列表。

搜索专辑 < 专辑名称 >：指示系统显示特定专辑的所有歌曲列表。

搜索风格 < 流派名称 >：指示系统显示特定流派的所有歌曲列表。

搜索文件夹 < 文件夹名称 >：指示系统显示特定文件夹中的所有歌曲列表。

搜索播放列表 < 播放列表名称 >：指示系统显示特定播放列表中的所有歌曲列表。

打开 / 随机播放：指示系统随机播放曲目。

关闭随机播放：指示系统停止随机播放曲目。

以下指令仅适用于 iPod 音源。系统在对设备执行完索引后予以支持。

播放作曲家 < 作曲家姓名 >：指示系统播放特定作曲家的所有歌曲列表。

播放有声读物 < 有声读物名称 >：指示系统播放特定有声读物。

播放播客 < 播客名称 >：指示系统播放特定播客中的所有曲目。

搜索作曲家 < 作曲家姓名 >：指示系统显示特定作曲家的所有歌曲列表。

搜索有声读物 < 有声读物名称 >：指示系统显示特定有声读物中的所有选项列表。

搜索播客 < 播客名称 >：指示系统显示特定播客中的所有曲目列表。

设置命令

打开详细提示、关闭详细提示：指示系统打开或关闭语音提示。

语言 < 中文 / 英文 >：指示系统设置语言。

其他指令

再见：指示系统终止电话呼叫或语音识别。


取消：指示系统取消一项操作。

返回：指示系统返回到前一菜单。

主菜单：指示系统进入主菜单。

语音直通

语音直通功能允许访问手机上的语音识别指令，即 Siri 或语音指令。请参见手机制造商的用户指南，查看手机是否支持此功能。

为激活手机语音识别系统，按住方向盘上的  约两秒钟。

蓝牙电话

概述

对于配备蓝牙功能的车辆，系统可在多个手机和设备之间进行交互式操作，允许：


- 拨打和接听免提电话。
- 与车辆共享手机地址簿或联系人列表。电话簿将仅在手机连接后显示。
- 通过语音识别拨出电话。


收音机可连接至大部分有蓝牙的手机，但哪些功能可用还是取决于手机设备本身。


蓝牙控制装置

使用信息娱乐系统和方向盘上的按钮操作蓝牙系统。

方向盘控制装置

 (按键通话 / 语音识别)：按下以接听来电或开始语音识别。

 (静音 / 结束通话)：按下以结束通话、拒接来电或取消语音识别。

+  - (音量)：按下 + 或 - 以增加或减小音量。

信息娱乐系统控制装置

关于如何使用信息娱乐控制装置操作菜单系统的更多信息，请参见“概览”。

☎/🔇 (电话 / 静音)：按下以进入电话主页面。按住以使系统静音或取消静音。

语音识别系统

语音识别系统采用指令控制系统和拨打电话号码。

使用语音识别时需要注意的事项：

系统会响起一声提示音，提示已为语音指令准备就绪。等待提示音响起后，清晰、自然地说出指令。

如果背景噪音过大，系统可能无法识别语音指令。参见“语音识别”。

音响系统

声音通过车辆的前音频系统扬声器进入并覆盖音响系统。在呼叫过程中，使用 VOL 音量旋钮来改变音量水平。调整后的音量级别保存在存储器中，以供日后使用。系统保持最低音量级别。

使用信息娱乐控制装置配对


必须将具有蓝牙功能的手机配对，然后连接至车辆才能使用。

对手机进行配对前，请参见手机制造商的用户指南中的蓝牙功能部分。如果未连接蓝牙电话，可使用安吉星免提电话（如装备）进行通话。请参见单独的《安吉星用户手册》。

配对信息

- 蓝牙启用的手机和音频播放设备可同时与系统配对。
- 最多可将5个设备与蓝牙系统进行配对。
- 车辆行驶时，禁用配对程序。
- 除非更改了手机上的配对信息或从系统删除了手机，否则配对仅需完成一次即可。
- 一次只能将一部已完成配对的手机连接至蓝牙系统。
- 如果多部配对的手机处于系统范围内，收音机将连接至列表中的首个手机或连接至之前连接的手机上。

配对电话 / 设备

1. 按下 CONFIG（设置）按钮或 .
2. 选择“蓝牙设置”。



3. 选择“配对设备”。收音机显示屏上将会显示随机匹配代码。
4. 开始在手机上进行配对到车辆的配对过程。参见手机制造商的用户指南。
5. 在手机中定位并选择列表中以车辆厂名和型号命名的设备。按照手机上的提示，输入匹配代码。配对过程完成后，系统识别新连接的手机。

- 如果电话提示接受连接或允许电话簿下载，始终选择接受和允许。如果不接受，电话簿可能不可用。
- 重复步骤，对其他电话进行配对。

列出所有已配对且已连接的电话 / 设备

- 按下 CONFIG（设置）按钮。
- 选择“蓝牙设置”。
- 选择“设备列表”。

删除配对的电话 / 设备

- 按下 CONFIG（设置）按钮。
- 选择“蓝牙设置”。
- 选择“设备列表”。
- 选择要删除的手机，并按照屏幕提示操作。

使用电话簿和娱乐控制装置拨打电话


对于支持电话簿功能的手机，蓝牙系统可使用存储在手机上的联系人拨打电话。参见手机制造商的用户指南或联系无线运营商查看是否支持该功能。

如果手机支持电话簿功能，则电话本和通话记录列表将会自动显示。

通过电话本菜单可以进入手机中存储的电话簿来拨打电话。

可以查看手机上已接电话、已拨电话和未接电话菜单中的电话号码来拨打电话。


使用“电话本”菜单拨打电话：

- 按下收音机上的  按钮或选择主页上的“电话”。



- 选择“电话本”。
- 选择电话簿条目的字母组，以滚动姓名 / 号码列表。
- 选择姓名。
- 选择要拨打的号码。


使用“通话记录”菜单拨打电话：

- 按下收音机上的  按钮或选择主页上的“电话”。

- 选择“通话记录”。
- 选择已接电话、已拨电话和未接电话列表。
- 选择姓名或号码以拨打电话。

使用娱乐信息控制装置拨打电话

拨打电话：

- 按下收音机上的  按钮或选择主页上的“电话”。

- 选择“输入号码”。



- 输入电话号码。
- 选择“确定”以开始拨打电话。


接听或拒接来电

收到来电时，信息娱乐系统静音且车内响起铃声。

使用娱乐信息控制装置

旋转 TUNE/MENU 旋钮以选择“接听”或“挂断”，然后按下 TUNE/MENU 旋钮确认选择。

使用方向盘控制装置


按下  接听或  拒绝来电。

结束通话

使用娱乐信息控制装置

旋转 TUNE/MENU 旋钮以选择“挂断”，然后按下 TUNE/MENU 旋钮确认选择。

使用方向盘控制装置

按下  按钮结束通话。

通话静音

通话期间，可静音车内的所有声音，使通话另一方听不到这些声响。

使用娱乐信息控制装置

旋转 TUNE/MENU 旋钮以选择“通话静音”，然后按下 TUNE/MENU 旋钮确认选择。

可通过语音识别拨打电话，参见“语音识别”。

文本信息

如果你的车辆配备有文本信息功能，对于装备蓝牙功能的车辆，系统可显示文本信息、通过音响系统播放信息并发送预定义信息。

并非所有具有蓝牙功能的手机支持该功能或支持全部功能。使用文本信息功能可能需要在手机上接受请求，或者需要更改一些手机设置。请参见手机制造商的用户指南。文本信息功能还可通过语音识别功能启用。

使用文本信息功能



1. 按下主页上的“短信”按钮，或在“电话”页面上选择“短信”。检索完所有短信前，主页图标将保持灰色并且“电话”页面选项将不会出现“短信”选项。如果配对的蓝牙设备不支持文本信息功能，则该功能将停用。

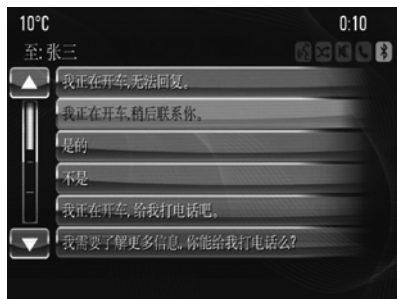


2. 检索完所有信息后，系统显示文本信息收件箱，选择要查看的信息。



3. 查看信息：

- 选择“收听”，即通过语音识别功能收听信息。信息查看屏幕在车辆行进中锁定；
- 选择“呼叫”，拨打与文本信息相关的联系人或号码；
- 选择“回复”以回复收到的文本信息。并非所有手机均允许发送信息。



从预定义信息中选择需要的信息作为回复信息发送。



选择“发送”以发送该信息。

收到文本信息



收到信息时将会弹出“新文本信息”页面。弹出框将持续显示在屏幕上直到选择“忽略”。

- 选择“收听”以通过语音识别功能收听信息。
- 选择“查看”以查看信息。车辆处于行进中将无法查看。
- 选择“回复”以使用预定义信息回复信息。
- 选择“呼叫”以拨打与文本信息相关的联系人或号码。
- 选择“忽略”以关闭弹出屏幕。

文本信息设置



可在“短信”页面选择“设置”进入文本信息设置。



选择“文本警报”更改收到文本信息的提醒方式。



- 文本语音警报
- 仅语音
- 关闭

温度控制

温度控制系统	143
通风口	146
保养	146

温度控制系统

暖风和通风系统



用于控制：

- 送风模式
- 温度调节
- 风扇转速

☞：除雾和除霜

请参见“加热型后窗”。

送风模式

按下按钮选择出风模式。

☞：至头部区域

☞：至挡风玻璃和前门窗

☞：至脚部空间

可进行组合设置。

温度调节

通过转动旋钮调节温度。

红色区域：暖风

蓝色区域：冷风

直到发动机达到工作温度，才能够完全实现加热功能。

风扇转速

通过将风扇切换为所需转速来调节气流。

车窗除雾和除霜

- 按下 ☞ 按钮。
- 开启后窗加热功能 ☞。
- 根据需要打开侧通风口，将气流导向侧窗。

空调系统



除了暖风和通风系统，空调系统具有以下功能：

- ☀️：制冷
- 🌀：空气内循环模式

制冷 ☀️

通过 ☀️ 按钮开启或关闭制冷系统，只有当发动机和风扇运行时才能起作用。

当外界温度稍微高于特定水平时，制冷系统会冷却和干燥流入的空气。因此会形成冷凝水并从车辆底部滴下。

如果不需要制冷或除湿功能，关闭制冷系统，以节省燃油。

空气内循环模式 🌀

空气循环模式通过 🌀 按钮进行操作。

警告

空气内循环模式减少了新鲜空气进入。

如果未启用制冷功能进行操作，空气湿度会增加，车窗会起雾。乘客车厢内空气的质量也会恶化，从而可能导致车辆乘员昏昏欲睡，精神不振。

如果将送风模式设在 🌀 会退出空气内循环模式。

最大制冷

- 打开制冷系统 ☀️。
- 打开内循环模式 🌀。
- 将送风模式设在 🌀。
- 将温度控制调到最冷位置。
- 将风扇转速设置在最大。
- 打开所有通风口。

车窗除雾和除霜

- 按下 🌀 按钮。
- 开启后窗加热功能 🌀。
- 根据需要打开侧边通风口，将气流导向侧窗。

电子温度控制系统




您的车辆可能配备此装置。

用于控制：

- 送风模式
- 温度调节
- 风扇转速

AUTO：自动模式

🌀：空气内循环模式

：除雾和除霜

请参见“加热型后窗”。

系统根据预设的温度自动进行调整。在自动模式下，风扇转速和送风模式会自动调整。

选择风扇转速和送风模式，可手动调节该系统。

设置的每项更改会在信息娱乐显示屏上显示几秒钟。

电子温度控制系统只有在发动机运行时才处于完全可操作状态。

不可覆盖仪表板上的传感器，否则自动温度控制系统将无法正常工作。

自动模式

最佳舒适性的基本设置：

- 按下 AUTO 按钮。
- 打开所有通风口。
- 打开空调系统。
- 设定所需温度。

温度预选

可将温度设定为所需值。

为了提高舒适性，能够微量改变温度。如果设定了最低温度，则显示屏上显示“低”，并且电子温度控制系统以最大制冷能力运转。

如果设定了最高温度，则显示屏上显示“高”，并且电子温度控制系统以最大制热能力运转。

注意




可分别为驾驶员和乘客调节温度。

风扇转速


旋转风扇旋钮。显示屏上的数字显示所选的风扇转速。如果风扇关闭，则空调系统也停止运转。


要返回至自动模式：按下 AUTO 按钮。


车窗除雾和除霜

- 按下  按钮。
- 温度和送风模式会自动进行设置，风扇以较高速运转。
- 要返回至自动模式：按下按钮  或 AUTO。
- 开启后窗加热功能 。

送风模式

：至挡风玻璃和前门窗


：至头部区域

：至脚部空间

可进行组合设置。


要返回至自动模式：按下 AUTO 按钮。

制冷

通过  按钮开启或关闭制冷系统，只有当发动机和风扇运行时才能起作用。

当外界温度稍微高于特定水平时，制冷系统会冷却和干燥流入的空气。因此会形成冷凝水并从车辆底部滴下。如果不需要制冷或除湿功能，关闭制冷系统，以节省燃油。

手动空气内循环模式

手动内循环模式通过  按钮进行操作。

警告

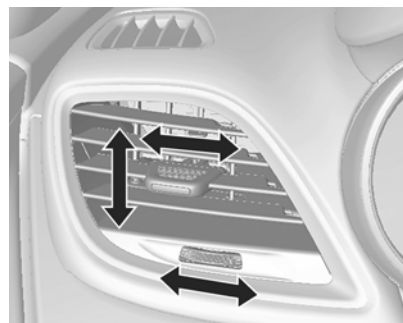
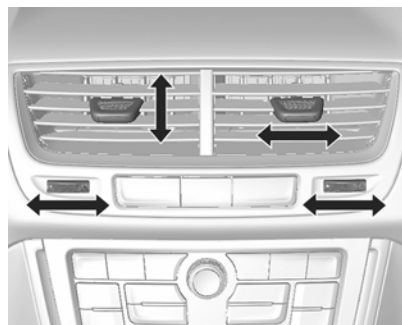
空气内循环模式减少了新鲜空气进入。

如果未启用制冷功能进行操作，空气湿度会增加，车窗会起雾。乘客车厢内空气的质量也会恶化，从而可能导致车辆乘员昏昏欲睡，精神不振。

通风口

可调节通风口

当冷却系统开启时，为防止蒸发器由于缺少空气流动而结冰，必须至少打开一个通风口。



使用通风口处的栅板，更改气流方向。
左右移动指轮，以打开或关闭气流。

警告

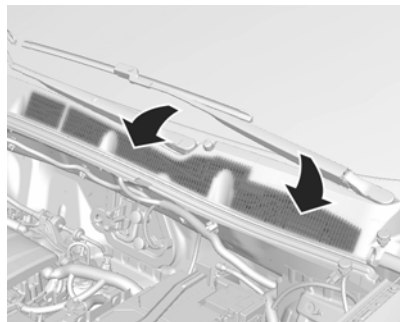
切勿将任何东西置于通风口板条处。以免发生事故时出现损坏和损伤的危险。

固定式通风口

固定式通风口位于挡风玻璃、前门车窗下面和地板中。

保养

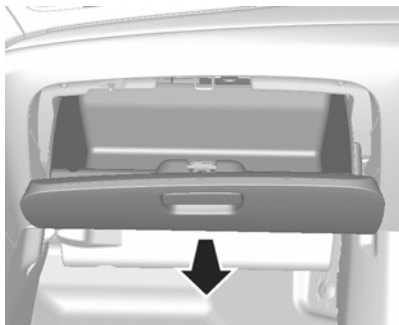
进气口



发动机舱中挡风玻璃前的进气口务必保持清洁，使进气畅通。
清除任何树叶、污物和积雪。

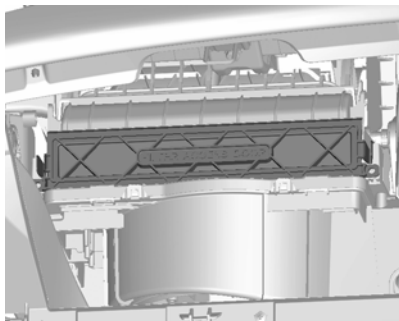
乘客车厢空气滤清器

滤清器能够过滤掉通过进气口进入车辆的空气内的灰尘、烟灰、花粉和孢子。



更换滤清器：

1. 拆下手套箱。
要拆下手套箱，需将其打开并拉出。



2. 通过推动两侧并拉出盖板，拆下滤清器盖。
3. 更换空调滤清器。
4. 按照相反顺序，组装滤清器盖和手套箱。

注意

更换滤清器时，请咨询上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心。

告诫

如果行驶环境为多尘道路、空气污染区域和不平路面，则需经常保养空气滤清器。
否则，会使滤清器效能较低，导气管受到不良影响。

空调定期操作

为了确保制冷系统能持续高效地运行，无论天气或季节如何，制冷系统每月必须运行一次，每次数分钟即可。外界温度过低时，制冷系统无法运行。

维修

为保持最佳制冷效果，建议每年检查一次温度控制系统。

- 功能和压力测试
- 暖风功能
- 泄漏检查
- 检查传动皮带
- 清理冷凝器
- 蒸发器排放
- 性能检查

告诫
仅使用正确的制冷剂。

警告
只有专业人员才可维修温度控制系统。维修方法不当可能造成人身伤害。

驾驶和操控

驾驶信息	149
启动和操作	150
发动机废气	154
自动变速器	155
手动变速器	160
驱动系统	160
制动器	161
驾驶监控系统	163
物体探测系统	165
燃油	167

驾驶信息

经济驾驶

使用不同驾驶方式，油耗会有差别。
为了节能环保请经济驾驶。

注意

请以确保安全为前提，遵守交通法规，并且不要妨碍他人以及公众交通秩序。

1. 平稳起步与加速

起步和加速时燃油消耗量高。驾驶车辆时尽量避免急踩油门起步和加速。平稳起步和加速有利于节省燃油。

2. 正确换挡

手动挡：早换到高档有利于节省燃油，换挡时发动机转速不超过 2,500 转且也不低于 1,500 转。如果低档高速行驶，发动机高速运转，则会消耗不必要的燃油。

自动挡：自动挡变速箱是根据客户使用油门的情况来判断换挡时机的。使用的油门小，升档的时间就早，使用的油门较大时，为了获得更多的动力，变速箱会在低档位中停留更长时间，

油耗也会变高。一般在市区驾车时，建议使用的油门行程为全行程的四分之一左右。加速时缓踩油门，快速松开后再踩有助于更快换到高档位。

3. 保持经济行驶速度

在一般道路上 40-60 公里 / 小时的车速，高速公路上 80-100 公里 / 小时的车速为经济车速。在安全前提下，保持经济车速匀速行驶更节省燃油。

4. 避免不必要制动

掌握好与前车的跟车距离，尽量避免频繁刹车；红灯时减速行驶，让车辆带挡滑行，避免急刹车。

5. 长时间驻车时将发动机停机

怠速时也消耗燃油。在交通堵塞，长时间红灯等情况停车时间超过 1 分钟时，将发动机熄火：仅在 30-40 秒内节省的燃油就比重新启动发动机所需燃油多。

6. 让车辆保持低风阻

高速时打开窗户会显著增加车辆风阻，导致油耗升高。车辆速度高于 80 公里 / 小时时将车窗关闭。

7. 保持正确的胎压

定时检查轮胎气压，胎压过低会使轮胎滚动阻力增大从而导致油耗升高。

8. 尽量少开空调

空调会显著增加发动机负荷，请在必要时使用空调。低速时可开窗通风。使用空调时用内循环模式会更节能。

9. 减轻车辆负重

每增加一千克额外重量都可能提高燃油消耗，定时清理车上不必要的行李物品。

10. 定时做保养

按照规定时间做保养，使车辆保持良好的状态。良好的发动机运行状态不仅有利于提高行驶安全性，而且有助于降低油耗。

11. 计划好行驶路线

优化线路，尽量避开拥堵路段。这样既节省时间也有利于降低油耗。

12. 不要随意更换轮胎的大小

使用更大或更宽的轮胎会导致油耗升高。

车辆控制

请勿在发动机未运行时滑行

在这种情况下，许多系统功能（如制动助力器、动力转向系统）将不起作用。以这种方式行驶会危及您自身和他人的安全。

踏板

为了确保踏板行程不受限制，请勿在踏板区域放置垫子。

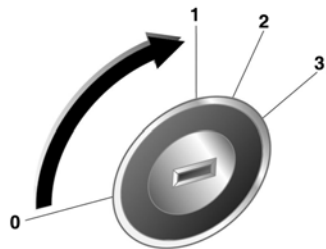
启动和操作

新车磨合

在新车最初行驶的数百公里内，请遵循以下注意事项，以提高车辆的性能和经济性，延长车辆寿命。

- 避免节气门全开时启动。
- 不要使发动机超速运转。
- 如非紧急情况，避免急刹车。这将有助于制动器的正确磨合。
- 请不要快速启动、突然加速和长时间高速行驶，以避免损坏发动机，并节约燃油。避免在低速档时节气门全开加速。
- 不要牵引任何其他车辆。

点火位置



- 0 (锁止): 点火开关关闭
- 1 (附件): 点火开关关闭, 方向盘锁解锁
- 2 (接通): 点火开关接通
- 3 (启动): 启动

危险

不要在行驶过程中将车钥匙转到 0 或 1 位置。
 否则车辆和制动辅助将不工作, 导致车辆损坏、人身伤害或可能死亡。

告诫

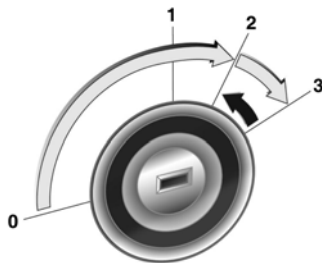
发动机不运行时, 请勿长时间将钥匙留在 1 或 2 位置。
 这将导致蓄电池放电。

启动发动机

注意

- 在极端低温情况下, 车辆可能会出现启动困难;
- 车辆在高海拔地区也可能可能会出现启动困难。

用点火开关启动发动机



- 将钥匙转至位置 1, 稍微转动方向盘, 以解除方向盘锁。
 - 对于手动变速器车辆: 踩下离合器踏板。
 - 对于自动变速器车辆: 将换挡杆移至 P 档或 N 档。
 - 切勿加速。
 - 将钥匙转至位置 3, 踩下制动踏板, 然后在发动机运行时松开。
- 重新启动或关闭发动机前, 请将钥匙转回位置 0。

告诫

不要一次操作起动机超过 10 秒。
如果发动机不启动，等待 10 秒后再试。
这样可以防止起动机损坏。

发动机自动启动 / 停止功能

您的车辆可能配备此功能。

自动启停系统


自动启停系统有助于节省燃油和减少尾气排放。当车辆处于低速或静止状态时，发动机可自动停止。

自动变速器车辆松开制动踏板，手动变速器车辆踩下离合器踏板，发动机就会自动重新启动。

启用

点火开关一转到“ON（点火）”位置，自动启停系统就会启用。

解除

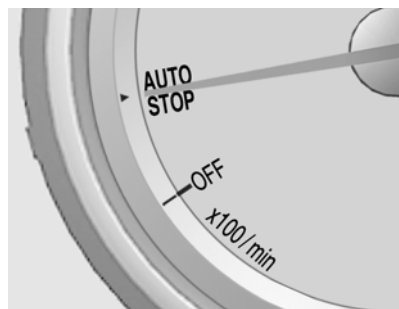
通过按下“”按钮，可手动解除自动启停系统。

发动机自动停止

如果车辆处于低速或静止状态，则可按照如下所述使发动机自动停止：

- 自动变速器车辆将换挡杆移到 D（前进）档，手动变速器车辆将换挡杆移到 N（空）档
- 自动变速器车辆需踩下制动踏板，手动变速器车辆需松开离合器踏板

发动机将自动停止而点火开关仍处于“ON（点火）”位置。



转速表指针指在“**AUTOSTOP（自动停止）**”位置表明发动机停止。在发动机自动停止期间，加热性能、动力转向和制动性能保持不变。空调系统可能会禁用自动启停系统，取决于冷却性能。

发动机自动停止的条件


- 自动启停系统未手动解除
- 发动机舱盖完全关闭
- 驾驶员侧车门关闭或驾驶员安全带系好
- 蓄电池电量充足且状况良好
- 发动机已变热
- 发动机冷却液温度没有过低或过高
- 环境温度没有过低或过高

- 温度控制系统没有禁用自动启停系统
- 制动器真空度充足
- 变速器油压充足（仅自动变速器）
- 发动机自动启动后，车辆已经以超过系统设定的最低速度行驶过

由驾驶员重新启动发动机

自动变速器车辆需松开制动踏板，手动变速器车辆需踩下离合器踏板以重新启动发动机。

转速表指针指在怠速位置表明发动机已启动。

对于手动变速器车辆如果在先踩下离合器踏板之前将变速杆移出 N（空）档，则  点亮或者会显示车辆信息“踩离合器启动”。

一旦踩下离合器踏板，指示灯就会熄灭。

由自动启停系统重新启动发动机

如果在发动机停止期间发生以下任何一种情况，则自动启停系统将会自动重新启动发动机。

- 超过自动启停系统的最大停机时间
- 自动启停系统已手动解除
- 发动机舱盖打开
- 驾驶员安全带解开并且驾驶员侧车门打开
- 发动机温度过低
- 蓄电池电量低
- 制动器真空度不足
- 车辆开始移动
- 环境温度过低或过高
- 温度控制系统需要发动机启动
- 变速器油压不足（仅自动变速器）

注意

如果发动机舱盖打开，则该系统无法运行。此时，会显示车辆信息“发动机盖未关”或代码“128”。请完全关闭发动机舱盖。

驻车

- 切勿将车辆停放在堆放有易燃物品的地面。排气系统释放出的热量可能会点燃附近的易燃物品。
- 使用驻车制动器时，不得按下释放按钮。在斜坡上时要尽可能牢地拉紧驻车制动器。为减小作用力，同时踩下制动踏板。
- 关闭发动机和点火开关。转动方向盘，直到方向盘锁锁定为止。
- 如果车辆位于水平地面或上坡坡道，则在关闭点火前应挂入 1 档或置于 P 档位置。对于配备有自动变速器的车辆，如果在坡道上停车，先踩住制动踏板，移动换挡杆到 P（驻车）档位置，拉好驻车制动器，然后松开制动踏板。这样能有效地防止坡道上车辆抖动，从而避免对自动变速器的损伤。车辆位于上坡坡道时，将前轮转向路边。
- 如果车辆位于下坡坡道上，则在关闭点火前应挂入倒档。将前轮转向路边。
- 关闭车窗。
- 锁止车辆。

发动机废气

发动机废气

危险

发动机废气中含有有毒的一氧化碳，这种气体无色无味，如果吸入，会导致致命伤害。如果废气进入车内，请打开车窗。请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心修理人员排除故障原因。避免在尾门打开状态下行驶，否则废气会进入车内。

催化转换器

催化转换器能够减少废气中的有害物质含量。

告诫

使用品质低的燃油或者辛烷值过低的燃油可能损坏发动机、催化转换器或者电子部件。未燃尽的汽油会使催化转换器过热，并对其造成损坏。因此，避免过度使用起动机、耗尽燃油箱中的燃油以及通过推动或牵引方式启动发动机。

如果发生缺火、发动机运转不稳、发动机性能降低或者其他异常问题，尽快让上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心排除故障原因。在紧急状况下，可以在保持低车速和低发动机转速前提下继续短时间行驶。

告诫

在发动机运转过程中不要接触催化转换器，因为催化转换器非常烫，可能会烧伤皮肤（如手或身体）。在发动机停止后，在常温下保持2个小时以上，催化转换器才能冷却。

对于配备有 TURBO（涡轮增压）发动机的车辆，在寒冷天气长时间停车后第一次启动时，车辆排气尾管可能会发出较大声响。该声音仅持续十几秒钟，随后短时间内的暖车启动都不会有此现象。为满足汽车排放的要求，在启动时需要快速预热催化转换器，从而引发该声响，属于正常现象。

自动变速器

自动变速器

自动变速器允许手动换档（手动模式）或自动换档（自动模式）。自动变速器是一个电子控制的 6 速变速器。

启动车辆

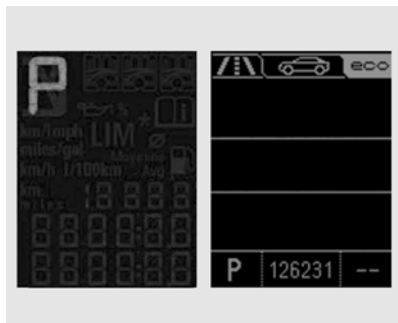
1. 发动机热机后，继续踩下制动踏板，同时将换档杆换至倒档 (R)、前进档 (D) 或手动档 (M) 位置之一。

告诫

车辆行驶时不要在行车档 (D) 和倒档 (R) 或驻车档 (P) 间切换。这将导致变速器损坏和人身伤害。

2. 松开驻车制动器和制动踏板。
3. 缓慢踩下加速踏板，使车辆行驶。

变速器显示



它位于组合仪表中。
它指示所选档位或变速器模式。

换档杆



P（驻车档）：锁定前轮。仅在车辆静止且拉紧驻车制动器时选择驻车档。

R（倒档）：变速器倒档位置。请只在车辆静止状态下选择倒档。

N（空档）：空档位置。

D（前进档）：该行驶位置用于所有正常行驶情况。使变速器换挡至所有 6 个前进档。

M（手动档）：手动模式位置。

告诫

挂档时不要加速。

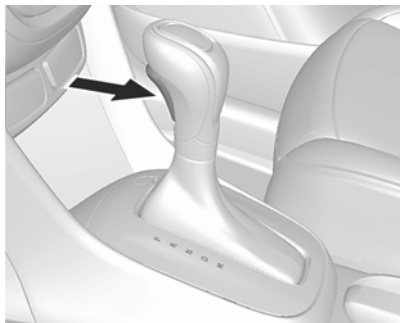
请勿同时踩下加速踏板和制动踏板。

当挂入某个档位后，松开制动踏板时车辆开始缓慢行驶。

请勿使用驻车档 (P) 位置代替驻车制动器。

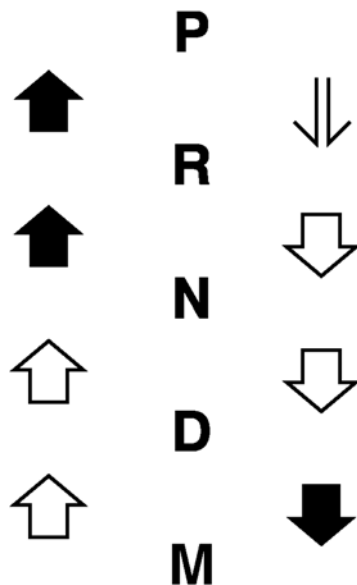
关闭发动机，拉紧驻车制动器，拔出点火钥匙，然后再离开车辆。

请勿在发动机运转状态下离开车辆。

在档位之间切换

在特定档位之间切换时，需要按下换挡杆上的释放按钮。

切换换挡杆时，请遵循箭头所示进行操作。

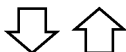




按下释放按钮以换档。



踩下制动踏板并按下释放按钮以换档。



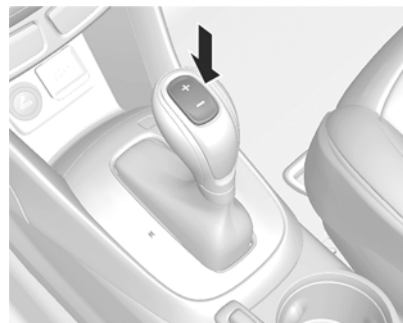
自由换档。

运动模式



车辆可能配备有运动模式，该模式使车辆起步时更具动力，适应更加运动型的驾驶风格。按下仪表板上的SPORT 按钮，可启用车辆运动模式，LED 指示灯启亮。再按一次SPORT 按钮，即可解除运动模式。

手动模式



将换档杆移至 M（手动）档位置。

按下换档杆中的换档按钮。

加档 (+)：用于升档。

减档 (-)：用于降档。

要保持所需的车辆性能和安全性，当操作换档杆时，系统可能不会执行某些换档操作。

在手动模式中，当车辆减速时降档自动进行。当车辆停止时，自动选择 1 档。

告诫

根据路况正确换挡。

发动机制动

在长距离下坡路上行驶时，为了方便利用发动机压缩所产生的制动效果，选择手动模式，按顺序降到较低的档位。

警告

**不要使变速器一次降低两个或多个档位。
这样可以防止损坏变速器或避免失控及人身伤害。**

注意

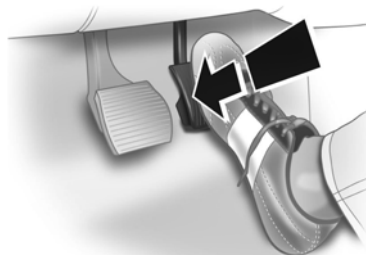
在长下坡山路上使用发动机压缩制动可以延长制动器的使用寿命。

摇动车辆

只有当车辆陷入沙地、泥地或雪中时，才允许摇动车辆。
反复在前进档 (D) 和倒档 (R) 之间移动换挡杆。
请勿使发动机超速运转，并避免突然加速。

驻车

通过踩下制动踏板停车后，挂驻车档，用力拉起驻车制动器拉杆，然后拔下点火钥匙。

强制降档

要更快加速，始终踩住加速踏板。变速器根据发动机转速切换至较低档位。

故障

发生故障时，故障指示灯启亮。变速器被锁定在某个档位，不再自动或手动换挡。
请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心排除故障原因。

电源中断

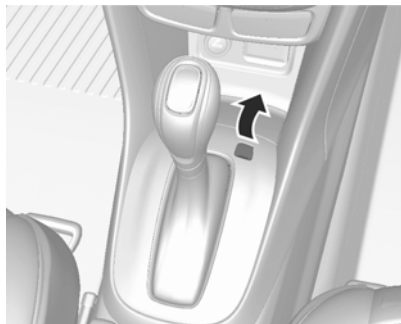
发生电源中断，换挡杆将无法移出 P 档位置。
如果蓄电池放电，使用跨接线启动车辆。
如果蓄电池不是导致故障的原因，松开换挡杆并从点火开关中拔下点火钥匙。

松开换挡杆

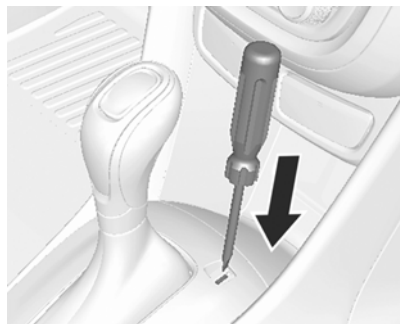
从驻车档 (P) 换挡前，必须接通点火开关并且必须完全踩下制动踏板。如果在点火开关接通并踩下制动踏板的情况下无法移出驻车档：

1. 关闭点火开关并拔出钥匙。

2. 踩住制动踏板并拉起驻车制动器拉杆。



3. 用平头螺丝刀之类的扁平工具撬开中控台上的盖子。



4. 将点火钥匙插入槽中并向下载。
5. 将换挡杆换至空档 (N)。
6. 从槽中拔出钥匙。
7. 装回盖子。
8. 尽快请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心维修车辆。

警告

为了防止变速器损坏，遵循以下注意事项：

不要从驻车档 (P) 或空档 (N) 换至倒档 (R) 或前进档 (D) 时踩下加速踏板。

这样做不仅会损坏变速器，还可能导致车辆失控。

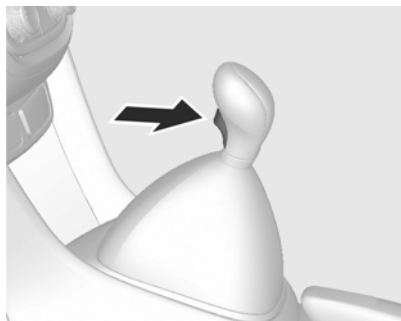
尽可能多地使用前进档 (D)。

车辆行驶时请勿换至驻车档 (P) 或倒档 (R)。

将车辆停在上坡路上时，不要通过踩下加速踏板固定车辆。请使用制动踏板。

从驻车档 (P) 或空档 (N) 换至倒档 (R) 或前进档 (D) 时踩下制动踏板。否则变速器可能损坏，或者车辆可能突然移动，使驾驶员失去对车辆的控制，从而导致人身伤害或者车辆或其他财产的损坏。

手动变速器




如要挂倒档，在车辆静止时，完全踩下离合器三秒后，向上拉动换档杆上的按钮，挂入倒档。

如果未挂入倒档，则将换档杆置于空档，松开离合器踏板并再次踩下；然后重复档位选择。

进行离合器操作时，务必将离合器踏板踩到底。不要把离合器当成踮脚物，以免造成不必要的离合器磨损。

注意

当需要换至下一个较高档位以实现最佳燃油经济性时，组合仪表中的升档指示灯  点亮。请换至下一个较高档位。

告诫

不要把手放在换档杆上驾驶。

驱动系统

全轮驱动

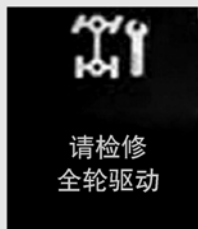
如果车辆配有主动式按需全轮驱动 (AWD) 系统，全轮驱动系统无需驾驶员进行任何操作即可自动工作。如果前驱动轮开始空转，后轮将自动开始根据需要驱动车辆。此过程中可能会出现轻微的接合噪音，这属于正常现象。



全轮驱动警告信息“全轮驱动关闭”在全轮驱动系统暂时禁用时出现。

注意

当在结冰或打滑路面上启用牵引力控制系统 / 电子稳定性控制系统时，全轮驱动系统可能停用。但是，驾驶员信息中心 (DIC) 不会显示信息。



如果车辆信息“请检修全轮驱动”出现在驾驶员信息中心 (DIC)，则全轮驱动系统发生故障。请咨询上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心，以尽快修理故障。

制动器

制动器

制动系统包含两条独立的制动回路。如果一条制动回路失效，车辆仍可以使用另一条制动回路进行制动。但是只有在用力踩下制动踏板时才能达到制动效果。为此可能需要用明显更大的力踩踏制动踏板。制动距离延长。继续行驶前请向上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心寻求帮助。车辆在高海拔地区驾驶时，连续制动可能会导致踏板力增大。

告诫

如果其中一条回路失效，必须用更大的力踩下制动踏板，并且制动距离可能会变长。立即请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心检查制动系统并进行修理。如果制动踏板的可踩下行程超过正常水平，制动器可能需要维修。请立即咨询上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心。

告诫

不要把脚放在制动踏板上驾驶。否则可能加快制动部件的磨损。制动器还可能过热，导致制动距离变长和不安全的状况。

警告

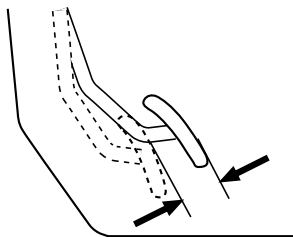
涉深水驾驶后、清洗车辆后或者在下陡坡时过度使用制动器后，制动器可能暂时失去制动力。这可能是由制动器部件潮湿或者过热引起的。如果制动器由于过热暂时失去制动力：则在下坡时换至一个较低的档位。不要持续踩下制动踏板。

警告

如果制动器由于制动部件潮湿暂时失去制动力，以下操作步骤有助于恢复其正常性能：

1. 检查车后是否有其他车辆。
2. 保持安全的行驶速度，确保车辆后方和两侧留出足够空间。
3. 轻轻踩下制动踏板，直到其恢复正常制动性能。

前制动盘报废厚度为 23 毫米，后制动盘报废厚度为 10 毫米。定期检查制动盘的磨损情况，必要时到上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心进行更换。

制动踏板自由行程

S3W6361A

制动踏板自由行程：**1~8 毫米**

1. 关闭发动机。
2. 来回踩制动踏板，排除助力器内的真空。

用手轻压制动踏板并在稍微感到有阻力 (<5 牛) 时测量踏板下降距离。

防抱死制动系统 (ABS)

防抱死制动系统 (ABS) 可防止车轮抱死。

防抱死制动系统在车轮将要抱死时立即调节制动压力。即使在紧急制动时车辆仍可转向。

防抱死制动系统控制通过制动踏板的脉动以及调节过程中的噪音指示。为了获得最佳制动效果，无论踏板是否脉动，在制动过程中都要保持制动踏板完全踩下。不要减小踏板踩踏力。

防抱死制动系统控制可以通过防抱死制动过程中的振动和噪音获知。

为了达到最佳制动效果，即使制动踏板振动，也要一直踩着制动踏板。

不要减小制动踏板踩踏力。

接通点火开关后启动车辆时，可能会听到机械声音。这是防抱死制动系统准备就绪时出现的正常现象。

参见“防抱死制动系统 (ABS) 警告灯”。

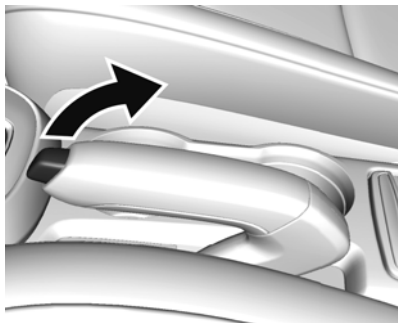
故障

警告

如果防抱死制动系统有故障，车轮可能由于需要比通常情况下更用力地制动而发生抱死。防抱死制动系统的优点将无法再起作用。在制动困难时，车辆可能无法再转向，也可能突然转向。

请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心排除故障原因。

驻车制动器



务必在不操作释放按钮的情况下用力拉紧驻车制动器，在下坡或上坡路上，尽可能用力地拉紧驻车制动器。要释放驻车制动器，轻轻拉起驻车制动器拉杆，按下释放按钮并完全放下拉杆。要减小驻车制动器的作用力，同时踩下制动踏板。参见“制动系统警告灯”。

制动辅助

如果快速用力踩下制动踏板，系统自动施加最大制动力（全力制动）。需要全力制动时在制动踏板上保持稳定的压力。当松开制动踏板时，最大制动力自动减小。

坡道起步辅助 (HSA)

在坡道上起步时，该系统有助于防止向后溜车。在坡道上松开制动踏板后踩下加速踏板时，制动器保持作用大约 2 秒。当系统启用时，显示车辆信息“坡道起动车辅助启用”。

驾驶监控系统

牵引力控制系统 (TCS)




您的车辆可能配备有牵引力控制系统。无论路面类型或者轮胎抓地力如何，牵引力控制系统 (TCS) 均能在必要时通过防止驱动轮空转改善驾驶稳定性。一旦驱动轮开始空转，发动机输出功率降低，同时空转最厉害的车轮会单独进行制动。这将显著改善车辆在打滑路面上的行驶稳定性。牵引力控制系统在点火开关接通时立即启用。

警告

驾驶时不要使用这种特殊安全功能冒险。
根据路况调整车速。

禁用



牵引力控制系统可以在需要驱动轮空转时停用。按下按钮  OFF。
控制指示灯  启亮或者车辆信息“TCS 关闭”出现。牵引力控制系统通过再次按下  按钮重新启用。
牵引力控制系统也可在下次接通点火开关时重新启用。
参见“牵引力控制系统关闭指示灯”。

电子稳定性控制系统 (ESC)

您的车辆可能配备有电子稳定性控制系统。

电子稳定性控制 (ESC) 系统有助于在转向操作过程中稳定车辆。

电子稳定性控制系统通过对单个车轮施加制动及干预发动机控制系统来稳定车辆。

电子稳定性控制系统可能会因路况或轮胎抓地力等不利情况而受到影响。它不能取代安全驾驶操作来保持驾驶安全性。

电子稳定性控制系统在点火开关接通时立即启用。

当电子稳定控制启用时， 点亮。

警告




**对于配备有电子稳定性控制系统的车辆，仍然需要谨慎驾驶。
根据路况调整车速。**


参见“电子稳定性控制系统指示灯”。

禁用



要获得极高的驾驶性能，可以停用电子稳定性控制系统。

按下  OFF 按钮几秒，直到控制指示灯  和  启亮。

电子稳定性控制系统通过再次按下  按钮重新启用。

电子稳定性控制系统也可在下次接通点火开关时重新启用。

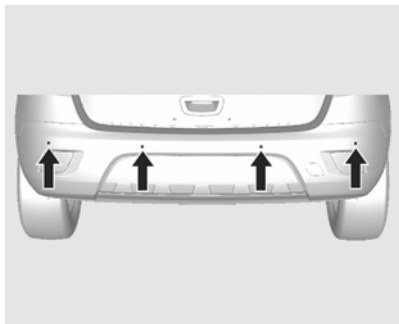
警告

当电子稳定性控制系统主动改善车辆稳定性时，降低车速并特别注意路况。电子稳定性控制系统仅作为车辆的辅助性设备。当车辆超过其物理极限时，将无法再进行控制。因此，不要依赖此系统。保持安全驾驶。

物体探测系统

超声波倒车辅助系统

您的车辆可能配备有超声波倒车辅助系统。



如果感知到车辆与障碍物之间有任何物体，在车辆向后移动过程中，倒车辅助系统通过警报为驾驶员提供辅助。系统使用后部保险杠中的传感器记录距离。

注意

探测区域内的附加零件会导致系统故障。

当档位换至倒档(R)时，后传感器开始启用。如果车辆接近后方障碍物，会发出一连串声音信号。随着车辆越来越接近障碍物，警告声也越来越急促。当距离小于30厘米时，声音长鸣警告会持续。

注意

当车速超过11公里/小时，系统会自动停用。

警告

在特定环境下，物体或衣服上的各种反光表面以及外部噪音源可能导致系统无法检测到障碍物。

告诫

倒车辅助系统只应作为辅助性功能，驾驶员必须注意后方情况。根据物体不同，声音信号可能发生变化。

如果传感器冻结或有污垢或泥渍，声音信号可能将不启用。不要推按或刮擦传感器表面。这有可能损坏表面。

当在不平路面，例如木排路、碎石路、颠簸道路、斜坡上行驶时，倒车辅助系统可能发生故障。

倒车辅助系统无法识别尖锐物体，厚冬衣或者其他厚而软的材料可能无法被系统探测到。

其他情况也会影响系统性能。例如在雨雪、大雾等恶劣天气驾驶车辆或者由于周围环境原因使车辆产生振动。

告诫

当接收到其他超声波信号（金属声音或来自重型商用车的空气制动噪音）时，倒车辅助系统可能无法正常工作。

用软海绵和清水清洁脏污的传感器。

应持续关注后视镜或向后转头观察交通情况。倒车时应采取一般预防措施。

洗车时不要用高压水枪冲击传感器，否则传感器将损坏。

后视镜摄像头 (RVC)

您的车辆可能配备有后视镜摄像头系统。

后视镜摄像头系统通过显示车辆后方情况帮助驾驶员倒车。当点火开关接通并且驾驶员挂倒档 (R) 时，视频图像自动出现在娱乐信息显示屏上。一旦驾驶员移出倒档 (R)，娱乐信息显示屏将切换回之前显示的界面。

警告

后视镜摄像头 (RVC) 系统不能取代驾驶员视野。

后视镜摄像头不能：

- 检测到超出摄像头检测区域、保险杠下或车下的物体。
- 检测摄像头视野范围之外的儿童、行人、骑自行车者或动物。

不要只通过观察后视镜摄像头屏幕倒车，或者在长时间以较高车速倒车或有横向过往车辆时使用后视镜摄像头屏幕。

使用屏幕判断的距离与实际距离不同。

警告

倒车前如果不注意观察，可能会撞到车辆、儿童、行人、骑车人或宠物，导致车辆损坏、人员伤害或死亡。即使车辆配备了后视镜摄像头系统，倒车前也请务必小心观察车辆后方和周围的情况。

关闭或打开后视摄像头系统

若要开启和关闭后视摄像头系统：

1. 换至驻车档 (P)。
2. 按下 CONFIG 硬键进入设置菜单。
3. 选择“显示屏设置”。
4. 选择“倒车摄像头选项”。
5. 选择“摄像头”，当“摄像头”选项旁边出现选中标记时，后视摄像头系统启用。

后视摄像头位置



摄像头位于车辆后部。

通过摄像头显示的区域有限，并且不能显示靠近拐角或保险杠下方的物

体。根据车辆方位或路况，显示的区域可能不同。屏幕上显示的图像距离与实际距离不同。

系统不能正常工作

以下情况下，后视摄像头系统可能无法正常工作或显示清晰图像：

- 后视摄像头关闭。
- 环境光线较弱。
- 太阳光或后面车辆前照灯光束直接照在摄像头镜头上。
- 冰雪、泥沙或其他污垢积聚在摄像头镜头上。清洁镜头，用水冲洗，并用软布擦干净。
- 车辆后方发生碰撞等事故后，摄像头的位置和安装角度可能发生变化从而改变或影响摄像头的可视范围。确保摄像头以及位置和安装角度已由上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心检查过并确认能正常使用。
- 在雨雪、大雾等恶劣天气驾驶车辆。

燃油

使用的燃油

使用推荐燃油，是正确保养车辆的一个重要部分。为保持发动机清洁和获得最佳车辆性能，应使用标称辛烷值 92 号或以上无铅汽油。如果辛烷值低于 92，车辆行驶时您可能会听到发动机爆震噪音，一般是指火花爆震。如果出现这种情况，请尽快使用 92 号或以上辛烷值的汽油。如果在使用 92 号或以上辛烷值的汽油时仍能听到严重爆震声，请至上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心进行检修。车辆在低温条件行驶时，建议使用冬季汽油。

告诫

使用辛烷值过低的燃油可能导致难以控制的燃烧和发动机损坏。本车的设计不允许使用含甲醇的燃油。因此，不要使用含甲醇的燃油。甲醇会腐蚀燃油系统中的金属零部件，还会损坏塑料和橡胶件。因使用含甲醇的燃油造成的损坏不属于保修范围。若燃油中锰、铁含量超标可能会造成三元催化转换器堵塞，火花塞失火等问题，请使用满足国家标准要求的汽油。使用劣质燃油会影响车辆排气管的抗腐蚀性，从而影响排气管使用寿命。

加注燃油箱**告诫**


如果使用品级不当的燃油或者在燃油箱中加入不正确的燃油添加剂，发动机和催化转换器可能会严重损坏。加油时确保使用了适合车辆的正确燃油。出于安全考虑，燃油箱、油泵和油管必须正确接地。静电积聚可能点燃燃油蒸汽。可能发生人身烧伤及车辆损坏。

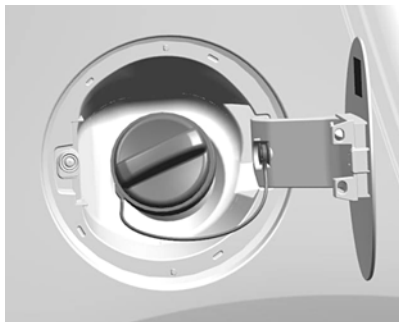
危险

加油时关闭发动机以及任何带燃烧室的外部加热器。关闭所有手机。蒸发的燃油可能被手机的电磁波或电流点燃。燃油易燃易爆。请勿吸烟。禁止明火或火花。加油时遵循加油站的操作和安全说明。接触或操作加油盖或加油嘴时，通过接触某些能够释放静电的物体消除手上的静电。加油时不要做任何可能产生静电的动作，例如上下车。蒸发的燃油可能被静电点燃。如果在车内能够闻到燃油气味，立即让上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心排除故障原因。



燃油加注口门在车辆右后侧。

1. 关闭发动机。
2. 解锁燃油加注口门，按下  按钮。
3. 要打开燃油加注口门，向后推入中央边缘再松开，即可打开。
4. 逆时针缓缓转动燃油加注口盖。如果听到嘶嘶声，等待其停止，然后再完全拧开口盖。



5. 拿下口盖，将盖子挂到加注口门的支架上。
6. 加油后盖上口盖。顺时针转动直到听到“咔嗒”声。
7. 推紧燃油加注口门，直到听到“咔嗒”声。

注意

在寒冷天气，如果打不开燃油加注口门，轻轻敲击门，然后再次尝试打开。

告诫

立即擦除任何流出的燃油。

车辆养护

一般信息	171
车辆检查	172
灯泡的更换	184
电气系统	190
随车工具	195
车轮和轮胎	195
跨接启动	202
牵引	203
外观养护	205

一般信息

若有保养和零件需求，请前往上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心。您将可得到上海通用汽车有限公司原装零件，还有由上海通用汽车有限公司培训并提供技术支持的维修人员的服务。

附件和改装

当有非上海通用汽车有限公司认可的附件加装在车辆上时，它们会影响车辆的性能和安全性，其中的某些附件甚至会造成故障或损坏，这些都不属于车辆的质量保证范围。

因安装或使用未经上海通用汽车有限公司认可的零件（包括控制模块改装）而对车辆零部件造成的损坏，均不属于车辆的质量保证范围。

上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心可以给您的车辆加装上海通用汽车有限公司原装附件。

车辆存放

长期存放

如果要长期存放几个月：

- 对车辆进行清洗和打蜡。
- 检查发动机舱和车身底部的蜡层。
- 清洁并保存橡胶密封件。
- 更换发动机机油。
- 排空清洗液储液罐。
- 检查冷却液防冻剂和防腐蚀保护。
- 将轮胎气压调节至满载规定值。
- 将车辆停驻在干燥、通风良好的场所。对于手动变速器，挂 1 档或倒档。对于自动变速器，挂驻车档。防止车辆移动。
- 请勿拉紧驻车制动器。
- 打开发动机舱盖，关闭所有车门并锁止车辆。
- 断开车辆蓄电池负极端子上的卡箍。确保所有系统均未运行。
- 关闭发动机舱盖。

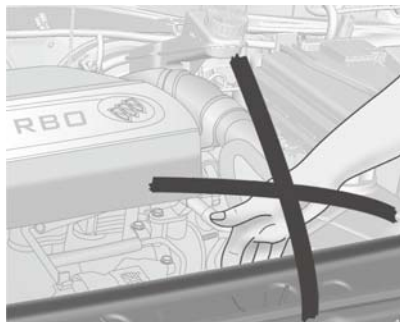
恢复使用

当要将车辆恢复使用时：

- 连接车辆蓄电池负极端子上的卡箍。启动电动车窗的电子装置。
- 检查轮胎气压。
- 加满清洗液储液罐。
- 检查发动机机油油位。
- 检查冷却液液位。
- 如有必要，安装牌照。

车辆检查

执行作业



警告

仅在点火开关关闭时执行发动机舱检查。
即使点火开关处于关闭状态，冷却风扇也可能会开始运转。

警告

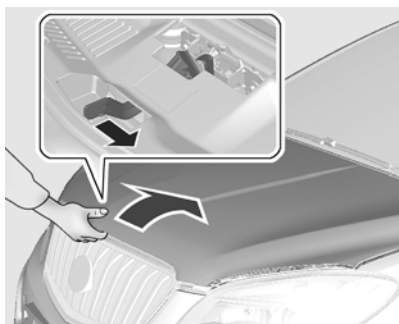
点火系统使用极高的电压。请勿触摸。

发动机舱盖

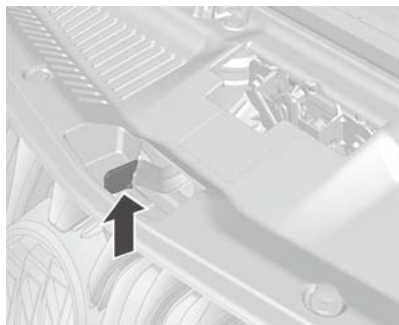
打开



1. 拉动释放杆，并将其放回原位。

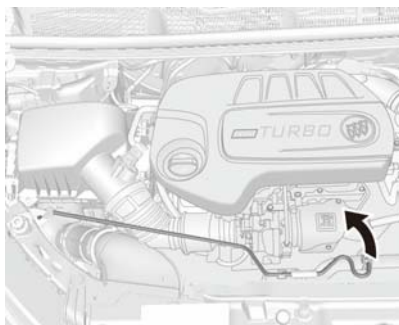


2. 将安全锁门拉杆推至右侧，并打开发动机舱盖。



告诫

在发动机处于热态时，仅触摸锁扣拉杆顶端垫。



3. 从固定器上轻轻拉起支撑杆。然后将其固定在发动机舱盖的左侧挂钩上。

关闭

在关闭发动机舱盖前，将支撑杆压入固定器中。
降低发动机舱盖，使其落入锁门内。
检查确认发动机舱盖是否已盖好。

警告

务必遵守以下预防措施：在驾驶车辆前，拉动发动机舱盖前缘，以确保其牢固锁止。
在车辆移动时，请勿拉动发动机舱盖释放杆。
请勿在发动机舱盖打开的情况下移动车辆。打开的发动机舱盖将阻挡驾驶员的视野。
在发动机舱盖打开的情况下操作车辆可能导致碰撞，造成您的车辆和其他财产受损、人身伤害甚至死亡。

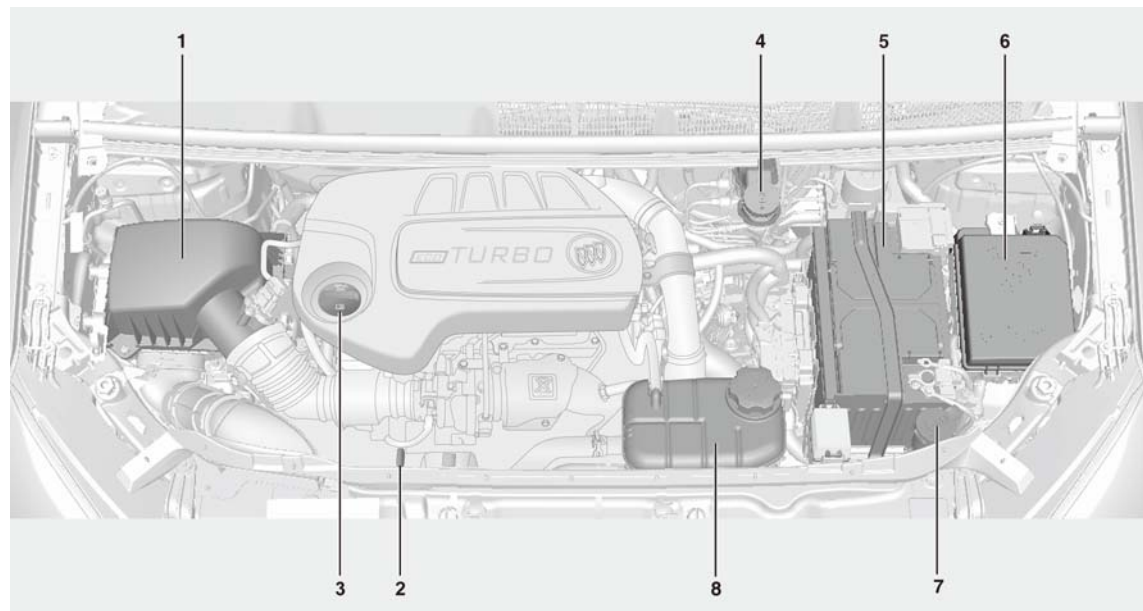


告诫

当发动机舱盖由杆支撑时，请勿拉下发动机舱盖。

发动机舱概览

1.4L 发动机



1. 发动机空气滤清器
2. 发动机机油尺
3. 发动机机油加注口盖
4. 制动液储液罐
5. 蓄电池
6. 保险丝盒
7. 清洗液储液罐
8. 发动机冷却液储液罐

发动机机油

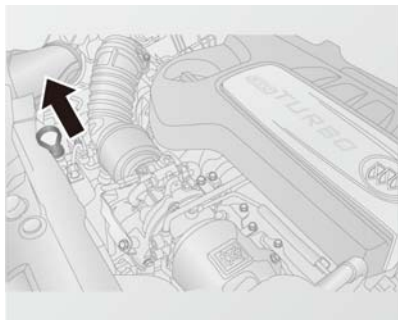
检查发动机机油油位

在开始长途旅行前，建议手动检查发动机机油油位。

在水平表面上检查车辆。发动机必须处于工作温度，并且已关闭至少 5 分钟。

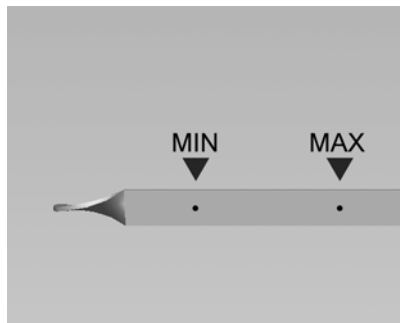
拉出机油尺，擦净，将其插入至手柄上的限止位，拔出并读取发动机机油油位。

将机油尺插入至手柄上的限止位。



何时加注发动机机油

当发动机机油油位降至 MIN 标记时，加满发动机机油。



建议使用与上次更换时所用机油相同等级的发动机机油。

发动机机油油位不可超过机油尺上的 MAX 标记。



发动机机油加注口盖位于凸轮轴盖上。

告诫

必须排出或抽出过满的发动机机油。

警告

发动机机油具有刺激性，如果摄入，可能导致生病或死亡。
远离儿童。
避免与皮肤多次或长期接触。
用肥皂和水或洗手液清洗接触过的部位。
在排出发动机机油时要非常小心，因为机油可能会因过热而烫伤您！

选择正确的发动机机油

您的车辆在出厂时填加的机油为 dexos™ 发动机机油。在更换机油时，请使用通过 dexos™ 认证的发动机机油。

dexos™ 发动机机油

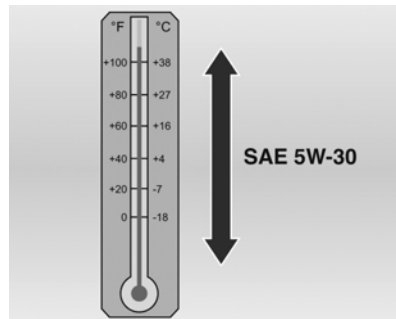
使用并要求带 dexos™ 认证标记的发动机机油。符合您车辆要求的机油在储油罐上应该有 dexos™ 认证标记。此认证标记表示机油已被认证为 dexos™ 规格。



注意

仅使用认证为 dexos™ 规格的发动机机油且粘度等级适当的上海通用汽车指定发动机机油。已认证为 dexos™ 规格的发动机机油在其储油罐上有 dexos™ 标志。未使用推荐的发动机机油或上海通用汽车指定发动机机油会造成发动机损坏，这不属于车辆保修范围。如果您不确信您使用的机油是否已被认证为 dexos™ 规格，则请向上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心进行询问。

发动机机油粘度等级



SAE 5W-30 对车辆而言是最佳的粘度等级。正常情况下请勿使用其他粘度等级的机油，如 SAE 10W-30、10W-40 或 20W-50。

天气寒冷时的操作：

如果在温度低至 -25°C 以下的极端寒冷地区，则应使用 SAE 0W-30 机油。在温度极低的情况下，此粘度等级的机油将使发动机更容易冷启动。当选择适当粘度等级的机油时，请务必确保所选择的机油符合 dexos™ 规格。

发动机机油寿命监测系统

本车辆有一套计算机系统，指示何时更换发动机机油和滤清器。

这是以发动机转数、发动机温度和里程数为基础的。

根据驾驶情况，指示的机油更换里程数可能有明显不同。

要使机油寿命监测系统正常工作，必须在每次更换机油时让系统复位。

当系统计算出机油寿命已经降低时，其会指示需要更换机油。

车辆信息“请速更换机油”或警告代码将显示在驾驶员信息中心 (DIC)

上。

在下一个 1,000 公里内，尽快更换机油。

如果车辆一直在最佳条件下行驶，发动机机油寿命监测系统可能一年多也不会指示需要更换机油。但是，发动机机油及滤清器必须每年至少更换一次，且更换时必须复位系统。

上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心拥有训练有素的维修人员，他们可执行此工作并复位系统。在换油间隔期间定期检查机油并将其保持在适当油位也很重要。

如果系统曾被意外复位，那么自上次更换机油后达到 5,000 公里时，必须更换机油。

记得在每次更换机油后要将机油寿命监测系统复位。

如何复位发动机机油寿命监测系统

每次更换发动机机油时应复位系统，以便系统能够计算下一次发动机机油更换的时间。

1. 在发动机关闭时，接通点火开关。



2. 使用 MENU（菜单）按钮和转向信号杆中的调节轮，滚动调节轮，直到到达驾驶员信息中心 (DIC) “机油寿命”屏幕。



3. 按住 SET/CLR（设定 / 清除）按钮几秒钟，将机油寿命重置为 100%。

4. 将点火开关关闭。

小心不要在任何时候意外复位机油寿命显示，除非是在更换机油后。否则不能将其准确复位。

在车辆起动后，如果车辆信息“请速更换机油”或警告代码重新出现在驾驶员信息中心（DIC），那么发动机机油寿命监测系统未被复位。重复该程序。

告诫

每次更换发动机机油时，记得复位发动机机油寿命监测系统。

自动变速器油

无需检查自动变速器油液液位。如果出现泄漏，请将车辆送至上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心并尽快进行维修。

注意

使用错误的油液可能会损坏车辆。务必使用推荐的油液和润滑油。

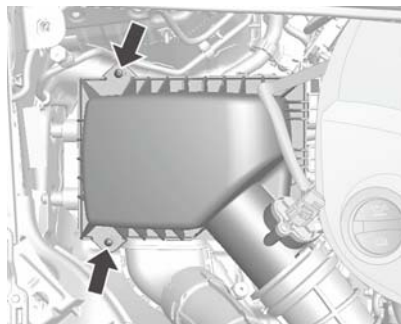
手动变速器油

请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心检查手动变速器油液液位。如果出现泄漏，请尽快维修。

注意

使用错误的油液可能会损坏车辆。务必使用推荐的油液和润滑油。

发动机空气滤清器



1. 松开两个螺钉。
2. 松开空气滤清器盖铰链并打开盖子。
3. 更换空气滤清器。
4. 用盖铰链和螺钉将盖子锁止。

告诫

发动机需要清洁空气以正常运转。在没有安装空气滤清器滤芯的情况下，请勿操作车辆。在没有正确安装空气滤清器滤芯的情况下驾驶可能会损坏发动机。

发动机冷却液

在气候温和的国家，冷却液提供低至约 -30°C 的防冻保护。

在气候极端寒冷的国家，冷却液提供低至 -40°C 的防冻保护。

保持足够的防冻剂浓度。

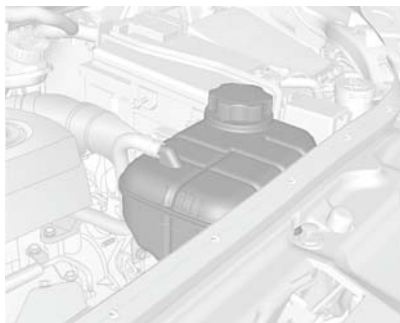
告诫

仅使用经过认可的防冻剂。

冷却液液位

告诫

冷却液液位过低可能导致发动机损坏。



如果冷却系统已经冷却，则冷却液液位应高于加注线标记。如果液位较低则应加注。

警告

在发动机和散热器处于热态时，切勿拆下冷却液储液罐加注口盖。否则可能导致严重伤害。在打开盖子前，发动机必须冷却下来。小心地打开盖子，缓慢释放压力。

请加注不含矿物质的水与本车辆许可的防冻剂的混合液。安装并拧紧盖子。请上汽通用汽车销售有限公司别

克特约售后服务中心检查防冻剂的浓度并查明冷却液流失的原因。

注意

如果冷却液液位降至标记线以下，则向散热器内添加 50/50 比例的不含矿物质水与有机酸防冻液的混合液。

为了在极端寒冷的天气下保护车辆，使用含 48% 的水和 52% 的防冻剂的混合液。

告诫

清水或错误的混合液可能会损坏冷却系统。

请勿在冷却系统中使用清水、乙醇或甲醇防冻剂。

发动机可能会过热甚至起火。

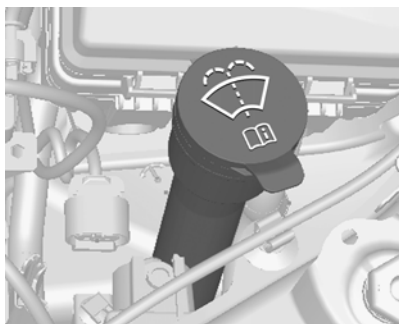
告诫

冷却液是危险品。
避免多次或长期接触冷却液。
在接触冷却液后，用肥皂和水清洁皮肤和指甲。
远离儿童。
冷却液可能会引起皮肤过敏，如果吞下，可能导致疾病或死亡。

告诫

您无需频繁加注冷却液，按照推荐的间隔进行加注即可。
如果经常加注冷却液，则表明您的发动机需要保养。
请联系上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心对冷却系统进行检查。

清洗液



要补充储液罐内的挡风玻璃清洗液：

- 请仅使用市售可直接使用的专用清洗液。
- 请勿使用自来水。自来水中的矿物质可能会堵塞挡风玻璃清洗液管路。
- 如果空气温度可能降至冰点以下，则使用具有足够防冻性能的挡风玻璃清洗液。

制动液

警告

制动液有毒性和腐蚀性。避免接触眼睛、皮肤、织物和油漆表面。



制动液液位必须处于 MIN（最低）和 MAX（最高）标记之间。

在加注时，确保最大的清洁度，因为制动液中的污染物可能引起制动系统故障。如果制动液流失，请到上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心查明原因，维修故障。
仅使用本车辆认可的制动液。

告诫

在拆下盖子前，确保彻底清洁制动液储液罐盖周围。
制动液系统的污染物可能会影响系统性能，导致昂贵的修理费用。

告诫

制动液溢出到发动机上可能导致制动液燃烧。
请勿使储液罐加注过满。
发动机着火可能导致人身伤害以及车辆和其他财产受损。

告诫

请勿将用过的制动液与家居废物一起处理。
使用当地批准的废物管理设施。
用过的制动液及其容器是有害的。
它们可能会破坏您的健康和环境。

告诫

制动液具有刺激性，可能会刺激您的皮肤和眼睛。
不要使制动液接触您的皮肤或眼睛。如果已接触，立即用肥皂和水或洗手液彻底清洗受影响的部位。

蓄电池

车辆蓄电池是免维护的。
电池不属于家庭垃圾，必须在合适的回收点进行处理。
将车辆闲置 4 周以上可能导致蓄电池放电。断开车辆蓄电池负极端子的卡箍。
在连接或断开车辆蓄电池时，确保点火开关处于关闭状态。
参见“蓄电池电量保护”。

告诫

在车辆熄火状态下长时间使用音响系统等车辆用电设备或离开车辆时忘记关闭车内阅读灯等车辆用电设备会耗尽蓄电池电量。

警告

使烟火物质远离蓄电池，以避免检查蓄电池时产生火焰或火花，因为可能存在爆炸性气体。
如果蓄电池爆炸，可能造成车辆损坏、严重伤害或死亡。
避免皮肤接触蓄电池酸液，因为其含有高腐蚀性和毒性硫酸，可能造成皮肤损伤。
如果意外溅到皮肤上，用水清洗并立即就医。
将蓄电池保存在远离儿童的地方，因为其含有硫酸和气体。
请勿使蓄电池酸液接触皮肤、眼睛、衣服或油漆。
请勿打开或倾斜蓄电池。

刮水器刮片的更换

正常运行的挡风玻璃刮水器是获得清晰的视野和安全的驾驶所必需的。定期检查刮水器刮片的状况。

请更换硬化、发脆或裂开以及那些在挡风玻璃上留下污渍的刮片。

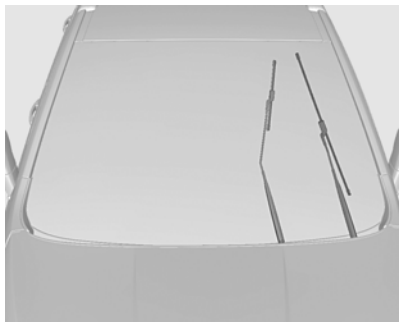
挡风玻璃或刮水器刮片上的异物可能会降低刮水器的效能。如果刮片不能正常刮擦，则用适当的清洁工具或温和的清洁剂清洁挡风玻璃和刮片。用水彻底清洗干净。

如有必要，重复该过程。玻璃上的硅脂痕迹是无法去除的。因此切勿在车辆的挡风玻璃上涂抹硅脂或蜡上光剂，否则会出现条纹、刮片发出吱吱声或其他噪音，影响驾驶员视线。请勿使用溶剂、汽油、煤油或涂料稀释剂清洁刮水器。这些物质具有刺激性并可能损坏刮片和油漆表面。

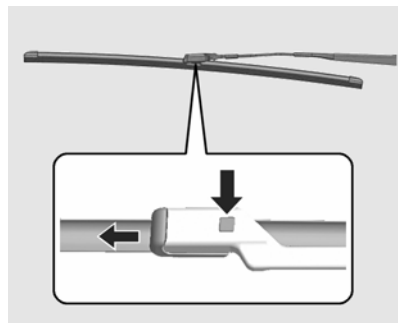
注意

在试图进行此项工作前，确保您完全熟悉此项工作。
请咨询上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心。

前刮水器刮片

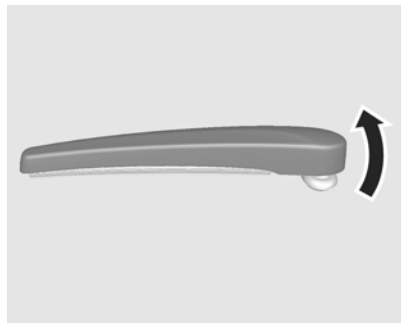


1. 在刮水器工作后，关闭点火开关以退出刮水位置。

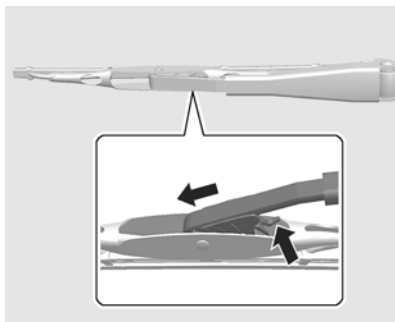


2. 将挡风玻璃刮水器总成拉离挡风玻璃。
3. 按下刮水器臂连接器中间的按钮，将刮水器刮片拉离刮水器臂连接器。
4. 拆下刮水器刮片。
5. 按照与步骤 1 至 3 相反的顺序，更换刮水片。

后刮水器刮片



1. 从刮水器总成上拆下刮水器罩。
2. 将刮水器刮片提至平面上。



3. 用手指按下滑动器座销。
4. 拉出刮水器刮片。

告 诫

请勿使刮水器臂落在挡风玻璃上，因为这可能会击碎或击裂挡风玻璃。务必缓慢放下。

灯泡的更换

灯泡的更换

关闭点火开关，关闭相应的开关或关闭车门。

拿新灯泡时，只能拿住底座！请勿徒手触摸灯泡玻璃。

仅使用相同类型的灯泡进行更换。

从发动机舱内部更换前照灯灯泡。

注意

在大雨中驾驶或洗车后，一些车外灯的灯罩上可能出现雾气。

这种情况是由车灯内外的温差造成的。

这种情况类似于雨天车辆车窗内部的冷凝，并不表示车辆有问题。

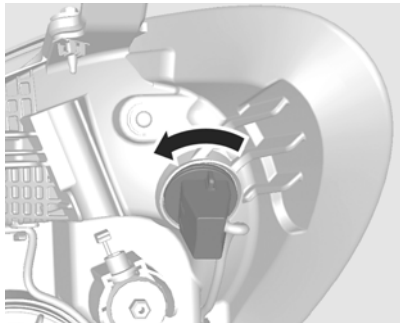
如果车灯灯泡电路进水，则请到上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心检查车辆。

前照灯和前位灯

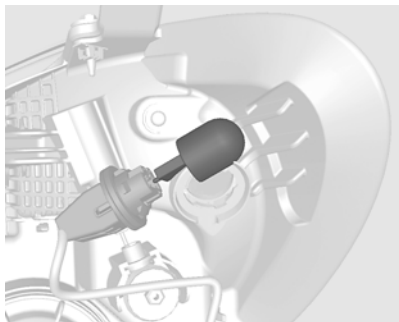
前照灯

如果前照灯发生故障，请至上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心更换。

前位灯



1. 通过逆时针转动从总成上拆下灯座。
2. 从反射镜上拆下灯座。

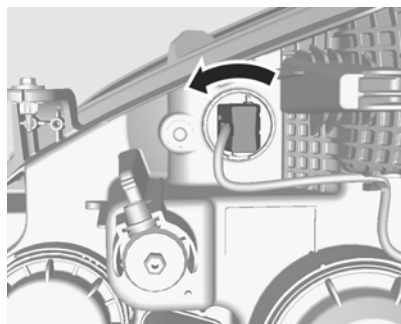


3. 从灯座上拆下灯泡。
4. 插入新灯泡。
5. 将灯座插到反射镜中。
6. 重新安装灯泡总成。

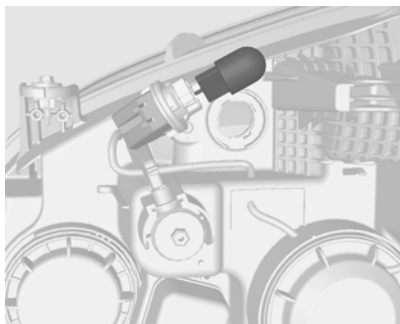
雾灯

请到上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心更换灯泡。

前转向信号灯



1. 逆时针转动灯座并分离。



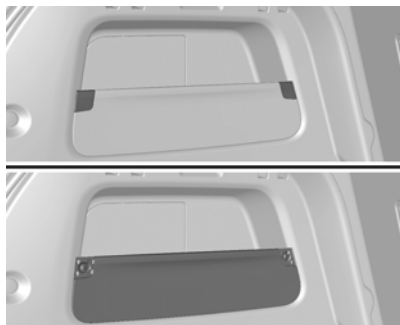
2. 从灯座上拆下灯泡并更换灯泡。
3. 将灯座插入反射镜中，顺时针转动以接合。

后位灯、转向信号灯、制动灯和倒车灯

注意

在试图进行此项工作前，确保您完全熟悉此项工作。
建议您咨询上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心。

< 左侧 >



1. 拆下每侧的盖子并松开螺钉。拆下面板。

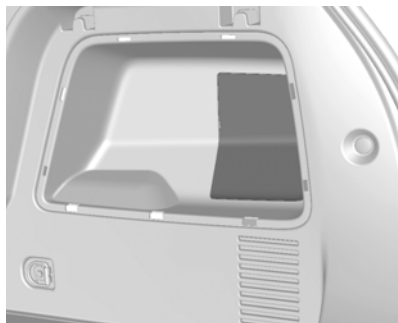


2. 拆下盖子。

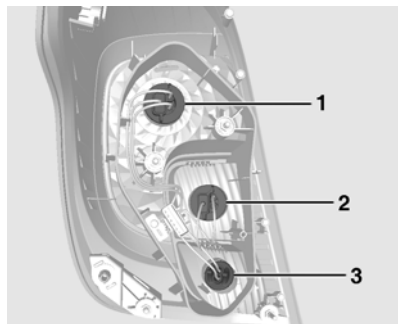
< 右侧 >



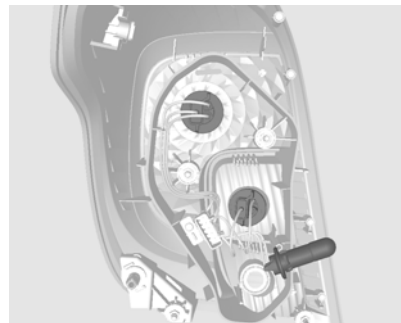
1. 拆下储物箱门。



2. 拆下盖子。

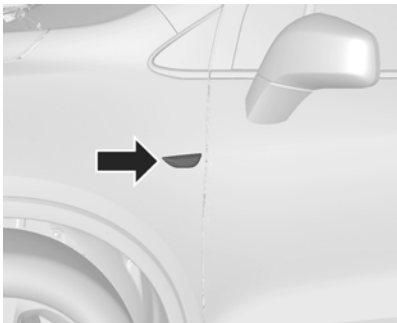


3. 后位灯 / 制动灯 (1)
转向信号灯 (2)
倒车灯 (3)



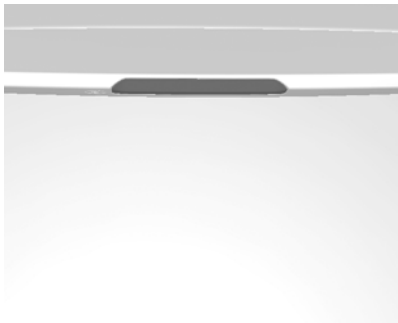
4. 拆下灯座。拆下并更换灯泡。
5. 将灯座插入尾灯总成中。
将尾灯总成安装到车身中并上紧。
关闭盖子并接合。
6. 打开点火开关，操作并检查所有车灯。

侧转向信号灯



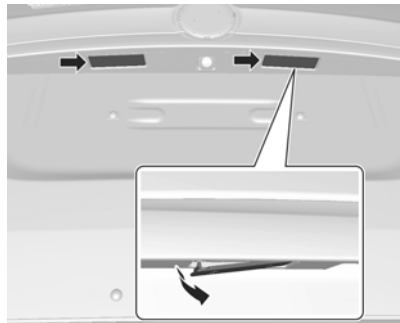
如果车灯不工作，则请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心进行检查。

中央高位制动灯 (CHMSL)



如果中央高位制动灯不工作，则请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心进行检查。

牌照灯



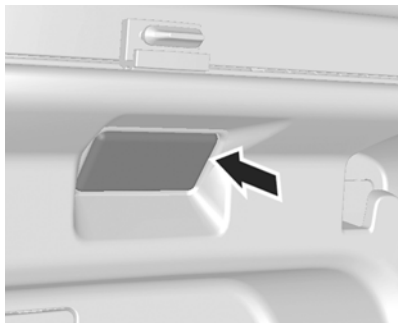
1. 用螺丝刀撬出灯。
2. 向下拆下灯壳，小心不要拉动电缆。
逆时针转动灯座以分离。
3. 从灯座上拆下灯泡并更换灯泡。
4. 将灯座插入灯壳中并顺时针转动。
5. 插入灯壳并用螺丝刀固定。

车内灯

门控灯

1. 要将其拆下，使用平刃螺丝刀撬动灯开关的对侧。
(小心不要划伤。)
2. 拆下灯泡。
3. 更换灯泡。
4. 重新安装灯总成。

尾门灯



1. 用螺丝刀撬出灯。
2. 拆下灯泡。
3. 插入新灯泡。
4. 安装灯。

替换灯泡

灯泡	规格
前转向信号灯	WY21W
前位置灯	W21/5W
后位置灯 / 制动灯	W21/5W
后转向信号灯	WY21W
倒车灯	W16W
牌照灯	W5W
门控灯	W5W
尾门灯	W5W

对于此表中未列出的替换灯泡，请与上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心联系了解各灯泡规格的详细信息。

电气系统

保险丝

替换保险丝上的数据必须与损坏的保险丝上的数据相匹配。

蓄电池正极端子上方的保险丝盒中有一些主保险丝。如有必要，请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心进行更换。

在更换保险丝前，关闭相应开关及点火开关。

通过熔化的熔丝可识别熔断的保险丝。只有在故障原因排除之后，才能更换保险丝。

有些功能由多条保险丝来保护。也可能插入了不存在功能的保险丝。

注意

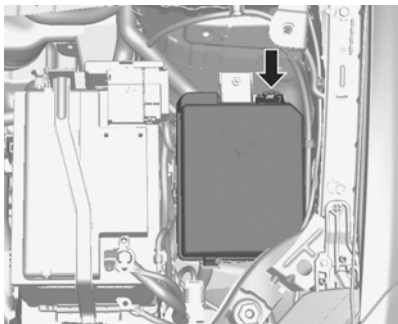
在本手册中，可能并非所有保险丝盒描述都适用于您的车辆。
检查保险丝盒时，请参考保险丝盒标签。

保险丝拔取器

发动机舱的保险丝盒内可能有一个保险丝拔取器。

将保险丝拔取器放在各类保险丝的上方或侧面，拔出保险丝。

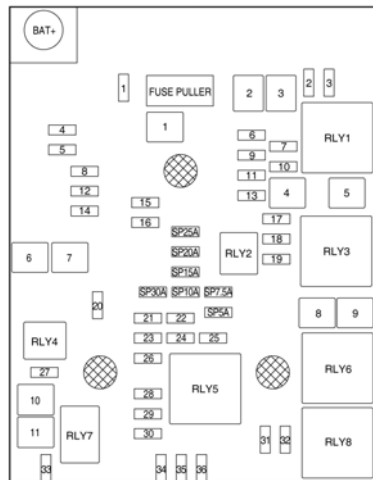
发动机舱保险丝盒



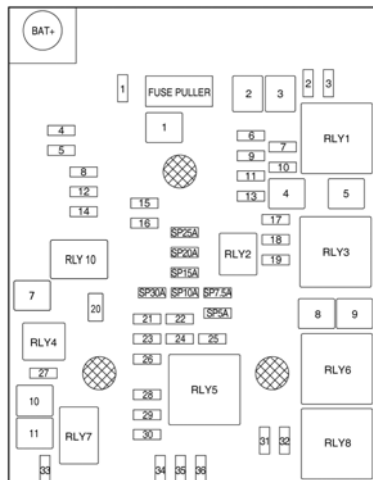
保险丝盒在发动机舱内。
松开盖子，将其向上提起并拆下。

发动机机舱保险丝盒

对于手动变速器车辆，发动机舱保险丝盒标签图如下：



对于自动变速器车辆，发动机舱保险丝盒标签图如下：



Mini 保险丝

编号	用途
1	天窗
2	车外后视镜开关
3	未使用
4	未使用
5	制动电子控制模块阀
6	智能电池传感器
7	未使用
8	变速器控制模块 B+
9	车身控制模块 电流传感器
10	前照灯水平调节 左侧 / 右侧
11	后窗刮水器
12	后窗除雾器
13	未使用
14	车外后视镜加热
15	未使用

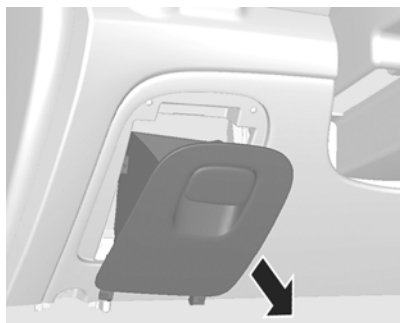
16	加热型座椅模块（备用）
17	变速器控制模块
18	发动机控制模块
19	燃油泵
20	未使用
21	风扇继电器
22	未使用
23	点火线圈 / 喷油器线圈
24	清洗器泵
25	未使用
26	炭罐吹洗电磁阀 / 水压电磁阀 / 涡轮排气泄压电磁阀 / 涡轮旁通电磁阀 / 氧传感器
27	未使用
28	未使用
29	发动机控制模块 点火 1 / 点火 2
30	空气流量传感器
31	左侧远光灯
32	右侧远光灯

33	发动机控制模块 B+
34	喇叭
35	空调离合器
36	前雾灯

J-case 保险丝

编号	用途
1	制动电子控制模块泵
2	挡风玻璃刮水器
3	线性额定功率模块
4	仪表板电气中心
5	未使用
6	未使用
7	起动机电磁线圈 / 未使用
8	低速 / 中速冷却风扇
9	高速冷却风扇
10	电子真空泵
11	起动机齿轮 / 起动机电磁线圈

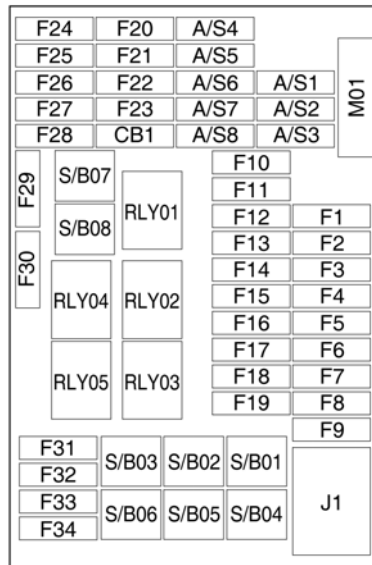
仪表板保险丝盒



车内保险丝盒位于驾驶员侧仪表板的下面。

要接近保险丝，拆下储物盒。

要拆下储物盒，需将其打开并拉出。



Mini 保险丝

编号	用途
F1	车身控制模块 1
F2	车身控制模块 2
F3	车身控制模块 3
F4	车身控制模块 4
F5	车身控制模块 5
F6	车身控制模块 6
F7	车身控制模块 7
F8	车身控制模块 8
F9	点火开关
F10	传感与诊断模块
F11	数据链路连接器
F12	暖风、通风与空调系统集成电路面板
F13	举升门继电器
F14	倒车辅助系统模块
F15	车内后视镜

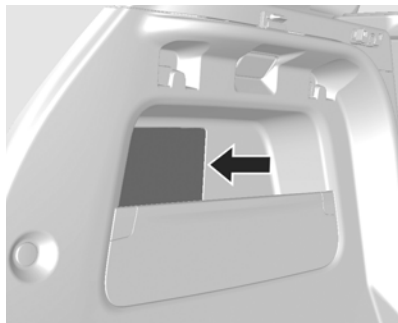
F16	未使用
F17	驾驶员侧电动车窗开关
F18	雨量传感器
F19	车身控制模块 电流传感器
F20	时钟弹簧线圈
F21	驻车档、倒车档、空档、前进档和低速档
F22	点烟器 / 直流电源插座
F23	未使用
F24	未使用
F25	未使用
F26	未使用
F27	组合仪表
F28	前照灯开关
F29	未使用
F30	变速器控制模块 / 直流稳压模块
F31	组合仪表
F32	音响

F33	面板
F34	安吉星

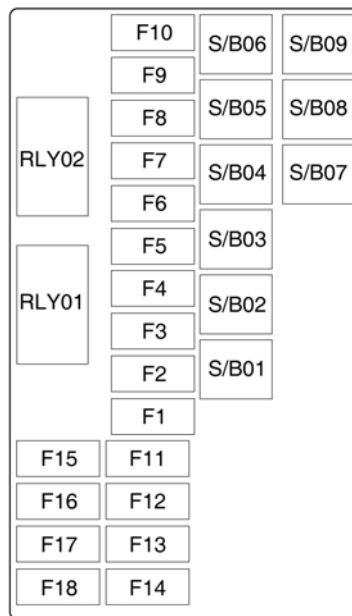
S/B 保险丝

编号	用途
01	未使用
02	未使用
03	前电动车窗电机
04	后电动车窗电机
05	运输模式继电器
06	未使用
07	未使用
08	未使用

行李厢保险丝盒



此保险丝盒位于行李厢的左侧。
要接近保险丝，拆下盖子。



Mini 保险丝

编号	用途
F1	驾驶员电动腰撑开关
F2	副驾驶电动腰撑开关
F3	--
F4	--
F5	全轮驱动模块
F6	--
F7	--
F8	--
F9	--
F10	--
F11	--
F12	--
F13	--
F14	--
F15	--

F16	--
F17	后视摄像头
F18	--

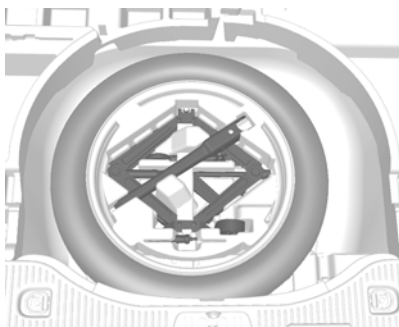
S/B 保险丝

编号	用途
01	驾驶员电动座椅开关
02	副驾驶电动座椅开关
03	--
04	--
05	运行和运行 / 起动供电电源
06	--
07	直流稳压模块
08	直流稳压模块
09	--

随车工具

工具

带备胎的车辆



千斤顶和工具位于备胎上方的储物箱中。

请参见“更换轮胎”。
请参见“紧凑型备胎”。

车轮和轮胎

车轮和轮胎

轮胎状况、车轮状况

缓慢驶过边缘，尽可能沿直角通过。驶过尖锐的边缘可能会导致轮胎和车轮损坏。驻车时请不要将轮胎骑在路肩上。

请定期检查车轮是否损坏。出现损坏或异常磨损时，请向上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心寻求帮助。

警告

请勿使用与车辆上的原装轮胎和车轮不同尺寸和类型的轮胎和车轮。这将影响车辆的安全与性能。导致车辆失控或翻转并造成严重的伤害。更换轮胎时，请确保安装的所有四个轮胎的尺寸、类型、胎面、品牌和载重能力均相同。使用任何其他尺寸或类型的轮胎都将严重影响车辆的驾驶、操控、离地间隙、制动距离、车身间隙及车速表的可靠性。

冬季轮胎

在冰雪路面上行使时使用冬季轮胎可以改善车辆的行驶安全性，因此在冬季我们建议使用冬季轮胎。请选用子午线轮胎结构的冬季胎，并且要在全部四个车轮上使用冬季轮胎。切勿超过轮胎制造商规定的最高车速。除了冬季胎也可以选择全天候胎。

轮胎标记

例如 215/60 R 16 95 H

215: 轮胎宽度，毫米

60: 扁平比（轮胎高度对于轮胎宽度），%

R: 带束层类型：子午线轮胎

RF: 类型：泄气保用轮胎

16: 车轮直径，英寸




95: 载重指数，比如：95 表示最大载重负荷为 690 千克

H: 速度代码字母

轮胎气压

至少每 14 天检查一次冷胎气压并且在每次长途旅行前检查冷胎气压。请勿忘记检查备胎。

关于正确的轮胎充气压力值，可参见位于车辆左后车门下缘处或者门框上的胎压标签。根据车型配置的不同，您的车辆可能配备有不同样式的胎压标签，如标签上有如下图标，它们分别代表如下含义：

 — 轻载胎压， — 满载胎压， — 备胎胎压。

轮胎压力数据请参照冷胎。这同时适用于夏季和冬季轮胎。

务必给备胎充气至满载规定压力。

如果轮胎压力不正确，会影响安全性、车辆操控性、舒适性和燃油经济性，增加轮胎的磨损。

警告

如果压力过低，可能导致轮胎大幅升温 and 内部损坏，从而导致胎面剥落，在高速时甚至导致轮胎爆胎。

胎纹深度

定期检查胎纹深度。

为了安全起见，应在胎纹深度为 2-3 毫米（冬季轮胎为 4 毫米）时更换轮胎。



当胎纹已磨损至某一磨损指示器时，即达到了允许的最小胎纹深度（1.6 毫米）。其位置由轮胎侧壁上的标记指示。如果前胎比后胎磨损更严重，可将前后轮换位。确保车轮的滚动方向与之前相同。

轮胎定位与平衡

如果发现轮胎异常磨损或车辆跑偏，则应检查车轮定位。如果车辆在平整路面上行驶时出现颠簸，则可能需要重新平衡轮胎和车轮。

车轮总成的动不平衡会影响车辆行驶过程中的舒适性，在下列情况下，请检查并校正车轮总成动平衡，以消除残余动不平衡量过大带来的影响：

- 当更换车轮 / 轮胎时；
- 当行驶过程中发生车轮抖动、方向盘震动、轮胎异响等情况时。

轮胎防滑链

防滑链只供应急或法律明确规定的地区使用，防滑链应安装在驱动轮上。在驾驶装有防滑链的车辆时需格外谨慎，与不安装防滑链的轮胎相比，当轮胎安装防滑链后车辆的操纵性较差，并且防滑链可能损坏车辆轮胎、悬架或车身。对于本车辆，仅能使用织物型防滑链，以使轮胎与轮罩内的其它零件有足够的自由空间。在使用防滑链时应仔细阅读防滑链厂家的安装及其他相关说明。

注意

安装轮胎防滑链后，建议车辆的行驶速度小于 30 公里 / 小时或防滑链制造商推荐的限制速度（取两者中的较小值）。

更换轮胎

混用轮胎可能导致您在驾驶时失去对车辆的控制。

如果混用不同尺寸、品牌或类型（子午线和带束斜交轮胎）的轮胎，车辆可能无法正确响应，并且可能发生碰撞。使用不同尺寸、品牌或类型的轮胎也可能导致车辆受损。确保在所有车轮上使用正确尺寸、品牌和类型的轮胎。

做以下准备，并遵守以下信息：

- 将车辆开到远离交通的安全地点。
- 将车辆停驻在平坦、坚实且光滑的路面上。前轮必须处于正前方位置。
- 拉紧驻车制动器。
对于手动变速器，挂 1 档或倒档。
对于自动变速器，挂驻车档。

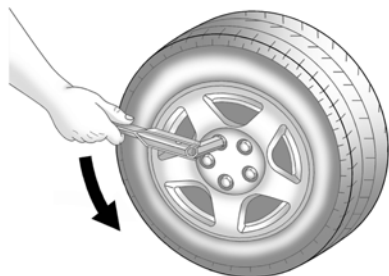
- 关闭发动机并拔下钥匙。
- 打开危险警告闪光灯。
- 在您打算更换的轮胎的对角轮胎前后使用楔块、木块或石块。
- 让所有乘客下车。
- 取出备胎。
参见“紧凑型备胎”。
- 切勿一次更换多个轮胎。
- 仅在轮胎扎破时使用千斤顶更换轮胎，更换季节性冬季轮胎或夏季轮胎时请不要使用千斤顶。
- 如果车辆处于松软的地面上，则应在千斤顶下面放置一块实心板（最多 1 厘米厚）。
- 在车辆被千斤顶顶起时，车内不能有人或宠物。
- 切勿在被千斤顶顶起的车辆下爬行。
- 在车辆被千斤顶顶起时，请勿启动车辆。
- 在安装轮胎前，清洁车轮螺母和螺纹。

警告

千斤顶是专为您的车辆而设计的。请勿将随您的随车提供的千斤顶用在其他车辆上。切勿超过千斤顶的最大允许负载。将此千斤顶用在其他车辆上可能会损坏其他车辆或千斤顶，并导致人身伤害。

拆卸泄气的轮胎和安装备胎

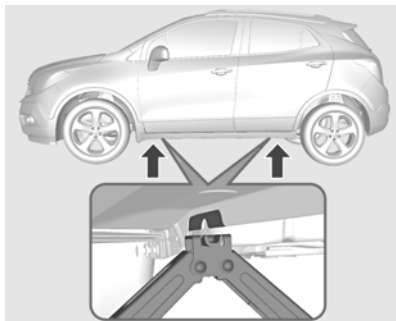
1. 在开始前进行安全检查。
2. 逆时针转动车轮扳手，以松开车轮螺母盖。
如果需要，最后用手松开螺母盖。螺母盖不会脱离车轮护盖。车轮护盖的边缘可能是尖锐的，因此不要尝试徒手拆下护盖。请勿抛掷护盖或将其朝下放置，因为其可能会被划伤或损坏。将车轮护盖存放在行李厢内，直到修好或更换了泄气的轮胎。



3. 逆时针转动车轮扳手，以松开所有车轮螺母，但不要将它们拆下。

注意

确保千斤顶顶头处于正确的位置内，否则可能会损坏您的车辆。修理将不在保修范围内。



4. 按图所示定位顶头。将千斤顶调至必要的高度，然后放置在举升点下方。
5. 将车轮扳手连接固定至千斤顶上。

警告

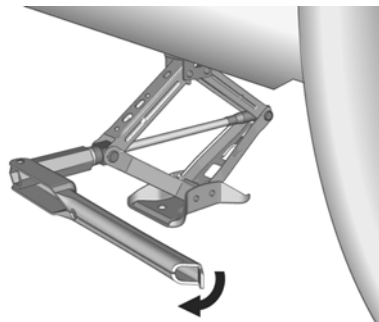
在车辆被千斤顶顶起时钻入车下是危险的。如果车辆滑脱千斤顶，您可能会严重受伤或死亡。
在车辆仅被千斤顶支撑时，切勿钻入车下。

警告

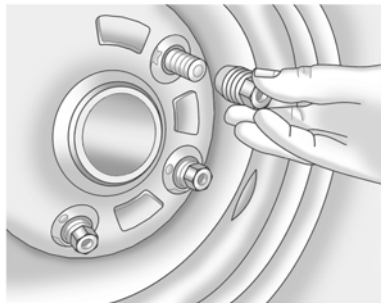
用定位不当的千斤顶举升车辆可能会损坏车辆，甚至使车辆跌落。为帮助避免人身伤害和车辆损坏，在举升车辆前，确保将千斤顶顶头安装在适当的位置内。

警告

在无适当的安全设备且未经培训的情况下，顶起车辆并钻入车下进行维护或修理是危险的。如果车辆附带千斤顶，那么其仅供更换泄气的轮胎使用。如果将其用于任何其他用途，万一车辆滑脱千斤顶，您或其他人可能会严重受伤或死亡。



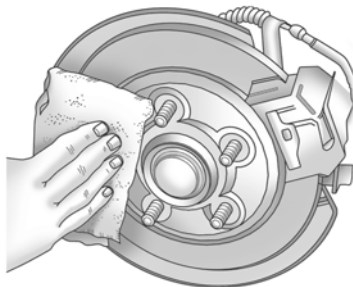
6. 顺时针转动车轮扳手，将车辆举升至离地足够高处，以将紧凑型备胎安装在车辆下面。



7. 拆下所有车轮螺母。
8. 拆下泄气的轮胎。

警告

车轮或车轮安装件上的锈蚀或泥土，可能会使车轮螺母今后变松。车轮可能会脱落并引起事故。在更换车轮时，清除车轮与车辆连接处的所有锈蚀或泥土。在紧急情况下，可以使用抹布或纸巾，但是，随后要使用刮刀或钢丝刷清除所有锈蚀或泥土。



9. 清除车轮螺栓、安装表面和备胎上的所有锈蚀或泥土。
10. 安装紧凑型备胎。

警告

切勿在螺栓或螺母上使用机油或油脂，因为螺母可能会变松。车轮可能会脱落，从而导致撞车。

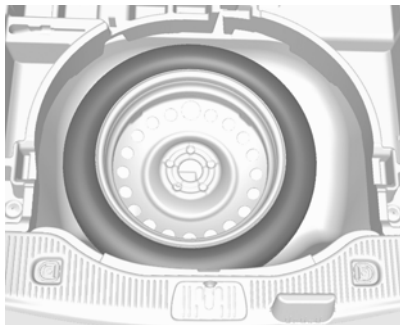
11. 将车轮螺母装回原位，使螺母的圆端朝向车轮。用手顺时针转动每个螺母，直到车轮紧贴于轮毂上。

12. 通过逆时针转动车轮扳手降低车辆。完全降低千斤顶。
13. 按交叉顺序牢牢拧紧车轮螺母。
14. 完全降低千斤顶并从车辆下面移除千斤顶。
15. 用车轮扳手牢牢拧紧车轮螺母。

紧凑型备胎

紧凑型备胎属于临时性备胎。备胎具有钢制轮辋。

使用小于其他轮胎的备胎或与冬季轮胎一起使用可能会影响行驶性能。尽快更换破损的轮胎。



备胎位于行李厢中的地板盖下方，用蝶形螺母固定在备胎槽中。

备胎槽并非为所有允许的轮胎尺寸而设计。在更换轮胎后，如果必须将宽于备胎的轮胎存放在备胎槽中，可以将地板盖放在突出的轮胎上。

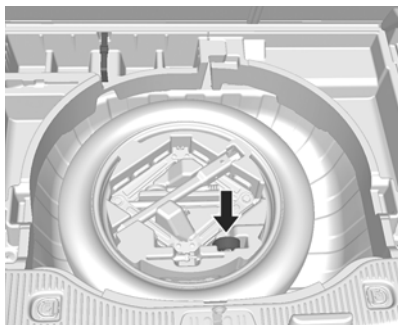
告诫

**紧凑型备胎仅供临时应急使用。
尽快更换为常规车轮 / 轮胎总成。
请勿在此车轮上安装与原装轮胎不同的轮胎。
请勿将备胎安装在其他车辆上。**

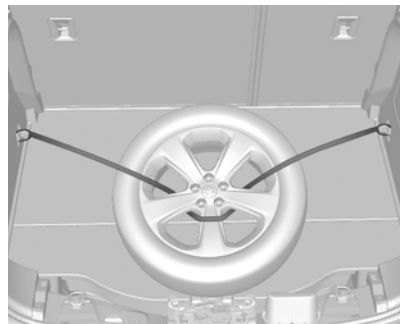
临时备胎

使用临时备胎可能会影响行驶性能。
尽快更换或修理破损的轮胎。
只能安装一个临时备胎。行驶速度不能超过 80 公里 / 小时。转弯时要放慢速度。请勿长时间使用。

存放损坏的轮胎



损坏的轮胎必须放置在行李厢内，并用箍带固定。



1. 将轮胎放置在行李厢的一侧。
2. 将箍带的环端穿过相应的固定钩。
3. 将箍带的钩端穿过环端并拉紧，直至箍带牢固系紧在固定钩上。
4. 按图所示，使箍带穿过车轮辐条。
5. 将钩端安装到对面的固定钩上。
6. 拉紧箍带。

跨接启动

跨接启动

请勿用快速充电器启动。

可以使用跨接线和另一车辆的蓄电池启动蓄电池电量耗尽的车辆。

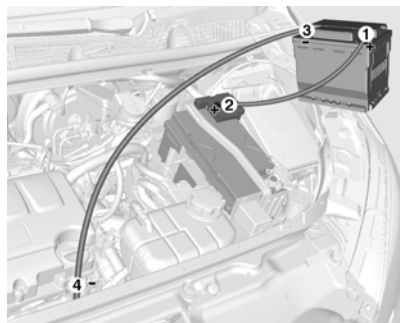
警告

用跨接线启动时要极其小心。违反以下任何说明都可能会因蓄电池爆炸而导致伤害或损坏，或损坏两辆车的电气系统。

避免接触眼睛、皮肤、织物和油漆表面。液体中含有硫酸，如果直接接触，可能导致伤害或损坏。

- 切勿使蓄电池暴露在明火或火花中。
- 电量耗尽的蓄电池在 0 °C 的温度下可能已经结冰。
在连接跨接线前，解冻已结冰的蓄电池。
- 在操作蓄电池时，佩戴护目用具并穿上防护服。

- 使用具有相同电压（12 伏）的助力蓄电池。其容量（安培小时）不可明显低于电量耗尽的蓄电池。
- 使用带绝缘端子且横截面积为至少 16 平方毫米的跨接线。
- 请勿将电量耗尽的蓄电池从车辆上断开。
- 关闭所有不必要的电气装置。
- 在跨接启动期间，请勿俯身于蓄电池上方。
- 请勿使一条跨接线的端子接触另一条跨接线的端子。
- 在跨接启动过程中，车辆不能彼此接触。
- 拉紧驻车制动器，将手动变速器置于空档，将自动变速器置于驻车档。



跨接线连接顺序：

1. 将红色跨接线的一端连接至电量耗尽的蓄电池的正极端子。
2. 将红色跨接线的另一端连接至助力蓄电池的正极端子。
3. 将黑色跨接线连接至助力蓄电池的负极端子。
4. 将黑色跨接线的另一端连接至车辆搭铁点，如发动机气缸体或发动机安装螺栓。连接在尽可能远离电量耗尽的蓄电池的位置，至少有 60 厘米远。

布置跨接线，使它们不能碰到发动机舱中的旋转部件。

起动发动机：

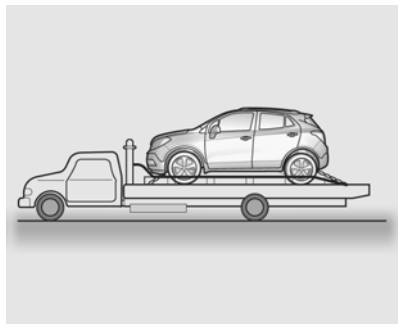
1. 启动提供跨接的车辆发动机。
2. 5 分钟后，启动另一台发动机。
启动发动机的尝试应每隔一分钟进行一次，且持续时间不能超过 15 秒钟。
3. 在跨接线连接的情况下，使两台发动机怠速约 3 分钟。
4. 打开接受跨接启动的车辆的用电装置（如前照灯、加热型后窗）。
5. 按与上述步骤相反的顺序拆下跨接线。

牵引

牵引车辆

告诫

不正确地牵引故障车辆可能会导致损坏。此类损坏不属于车辆保修范围。



使用平板拖车牵引车辆。车轮举升拖车可能会损坏车辆。
如果需要牵引故障车辆，请向上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务

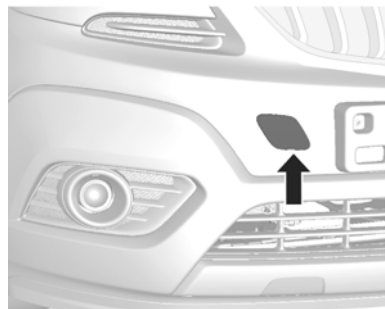
务中心咨询或致电上海通用汽车有限公司道路救援热线 400-820-7979 获得专业服务和帮助。

在牵引车辆时，请遵守下面的程序：

- 乘客不应留在被牵引的车辆内。
- 松开被牵引车辆的驻车制动器，将变速器置于空档。
- 打开危险警告闪光灯。
- 遵守速度限制。

紧急牵引

如果在紧急情况下无法获得牵引服务，可以暂时用固定在紧急牵引钩上的绳索牵引车辆。



使用螺丝刀松开盖子并拆下盖子。
牵引钩与随车工具存放在一起。



尽量将牵引钩拧到底，直到其停在水平位置上。
将牵引绳或最好是牵引杆接到牵引钩上。
牵引钩只能用于牵引，不能用于车辆救援。
接通点火开关以松开转向柱锁，并允许使用制动灯、喇叭和挡风玻璃刮水器。
将变速器置于空档。

告诫

缓慢驾驶。请勿不平稳地驾驶。过大的牵引力可能会损坏车辆。

当发动机未处于运行状态时，需要更费力地进行制动和转向。
为了防止牵引车辆排放的废气进入车内，开启空气内循环系统，并关闭车窗。
带自动变速器的车辆：请勿使用牵引钩牵引车辆。用牵引绳牵引可能导致自动变速器严重损坏。在牵引带自动变速器的车辆时，使用平板拖车或车轮提升设备。
带手动变速器的车辆：车辆被牵引时必须朝前，速度不可超过 80 公里 / 小时。在所有其他情况下以及变速器有故障时，必须将前桥抬离地面。
请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心提供帮助。
在牵引后，拧下牵引钩。
插入盖子并关闭盖子。

注意

缓慢驾驶。请勿不平稳地驾驶。过大的牵引力可能会损坏车辆。

告诫

自动变速器车辆不能用来牵引其他车辆，否则会造成变速器损坏。

外观养护

车外养护

门锁

门锁在出厂前已经采用高级锁芯润滑脂润滑过。仅在绝对必要时使用除冰剂，因为其有脱脂作用并且会损坏门锁的功能。在使用除冰剂后，请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心重新润滑门锁。

洗车

车辆的漆面会受到环境影响。要定期洗车和打蜡。在使用自动洗车机时，选择包括打蜡的程序。

应及时清除鸟粪、死昆虫、树脂、花粉等，因为它们包含可能导致油漆损伤的侵蚀性成分。

如果要使用洗车机，请遵守洗车机制造商提供的操作说明。必须关闭挡风玻璃刮水器和后窗刮水器。锁止车辆，以便燃油加注口盖不能打开。拆下天线和外部附件，如车顶行李架等。

如果要手动洗车，确保也彻底冲洗车轮罩内侧。

清洁打开的车门和发动机舱盖的边缘和折痕，以及它们遮盖的区域。

请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心润滑所有车门的车门铰链。

请勿用蒸汽喷射或高压喷射清洗机清洗发动机舱。

彻底冲洗汽车并用皮革擦干净。经常清洗皮革。漆面和玻璃表面应使用不同的皮革：车窗上的残蜡将妨碍视野。

请勿使用硬物清除焦油斑点。在涂漆表面上使用焦油清除喷雾剂。

车外灯

前照灯和其他车灯的灯罩是用塑料制成的。请勿使用任何研磨性和腐蚀性清洁剂，不要使用刮冰器，也不要对它们进行干洗。

抛光和打蜡

定期为车辆打蜡（最迟在车辆上不形成水珠时）。否则，车漆将干裂。

仅在油漆变暗或固体沉积物粘附在油漆上时，才有必要抛光。

含硅酮的漆面抛光剂会形成一层保护膜，因此无须打蜡。

不可用车蜡或抛光剂处理塑料车身零件。

车窗和挡风玻璃刮水器刮片

用柔软、不起毛的抹布或麂皮，配合车窗清洁剂一起使用。

在清洁后车窗时，确保没有损坏内部的加热元件。

对于机械式除冰，使用锋利的刮冰器。将刮冰器牢牢按在玻璃上，以便污物不能进入其下面而刮擦玻璃。

用玻璃清洁剂清洗挡风玻璃外侧。

用不起毛的抹布或纸巾蘸满挡风玻璃清洗液或中性洗涤剂，清洗橡胶刮片。

清洗刮片后，要彻底清洗挡风玻璃。虫子、道路尘垢、树叶和车辆清洗 / 上蜡处理后的积聚物都可能会导致刮水器在挡风玻璃上留下条纹。如果已磨损或损坏，则要更换刮水器刮片。

刮水器会因以下原因而损坏：

- 极度多尘的条件
- 沙子和盐粒
- 热量和阳光
- 雪和冰，未适当清除

车轮和轮胎

请勿使用高压喷射清洗机。

用 pH 值为中性的车轮清洁剂清洁轮胎。

轮胎涂有油漆并且可以用与车身相同的清洁剂来处理。

漆面损伤

在锈蚀形成前，用补漆笔修复轻微的漆面损伤。请上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心修复面积较大的损伤或锈蚀区域。

辅助车身套件拼装车辆的告诫

如果是辅助车身套件拼装车辆，注意以下事项：

- 在牵引车辆时，当心牵引绳引起的车身损伤和破损。如果需要，在拆下保险杠下盖后牵引车辆。
- 在驾驶时，必须特别注意较低的离地间隙，尤其是在有减速带、路缘石、驻车坡道等时。
- 在举升车辆时，使用支架，因为与车身套件干涉会产生破损。
- 在牵引车辆时，使用平板式安全拖车，以防止车身损伤和破损。

车身底部

用于清除冰雪或控制锈蚀的腐蚀性物质会聚积在车辆的车身底部。未能清除这些物质可能会加快腐蚀和生锈。定期使用清水冲洗掉车身底部的这些物质。

注意清洁可能聚积淤泥和其他碎屑的区域。在用水冲洗前，弄松塞入封闭部位的沉积物。

尾门气动支撑杆的维修

目视检查气动支撑杆（如装备）是否有磨损、破裂或其他损伤的迹象。检查气动支撑杆的撑开能力。如果需要维修，请联系上汽通用汽车销售有限公司别克特约售后服务中心。

车内养护

如果经常清洁车内，车内将保持最美观的状态。灰尘和污垢可能会聚积在内饰上并导致地毯、织物、皮革和塑料表面受损。应快速清除污迹，因为酷热可能导致其迅速凝固。

浅色内饰可能需要更频繁的清洁。可能会给家具织物染色的报纸和衣服，也可能会给内饰染色。

用软毛小刷子清除小按钮和旋钮上的灰尘。

在清洁内饰时，仅使用专门用于被清洁表面的清洁剂。

将清洁剂用在不适用的表面上可能造成永久性损伤。将清洁剂直接洒在抹布上以防止飞溅。立即清除意外飞溅到其他表面上的清洁剂。

注意

在清洁车辆玻璃表面时，使用磨蚀性清洁剂可能会划伤玻璃或导致后窗除雾器受损。在清洁车辆玻璃时，仅使用软布和玻璃清洁剂。

清洁剂所包含的溶剂可能会在内饰中凝结。

在使用清洁剂前，阅读并遵守标签上的所有安全说明。在清洁内饰时，打开车门和车窗，以保持足够的通风。

请勿使用以下清洁剂或方法清洁内饰：

- 切勿使用刀片或其他尖锐物体清除内饰表面的污垢。
- 切勿使用硬毛刷，它可能会损坏车辆的内饰表面。

- 切勿重压或用清洁抹布使劲擦拭。用力过大不但无法改善除垢效果还会损坏内饰。
- 避免使用带脱脂剂的洗衣粉或洗碗皂。使用过多的肥皂将留下残渣，肥皂残渣会形成条纹并粘附灰尘。仅使用柔和、pH 值为中性的肥皂。
- 在清洁时，请勿严重浸湿内饰。
- 清洁剂所包含的溶剂可能会损伤内饰。

织物 / 地毯

使用带软刷的真空吸尘器清除灰尘和松散的污垢。喷嘴中带旋转刷的罐式真空吸尘器仅可用地毯和地毯式地板垫上。对于污垢，务必尝试先用清水或苏打水清除。

在清洁前，使用以下方法之一轻轻清除尽可能多的污垢：

- 对于液态污垢：用纸巾轻轻吸干残留的污垢。使污垢被吸入纸巾内，直到无法清除更多污垢。
- 固态干燥污垢：尽可能多地清除，然后用真空吸尘器清扫。

清洁：

1. 用水或苏打水浸湿干净的白色无绒布。
2. 拧干多余水分。
3. 从污垢外缘开始，朝中心轻轻擦拭。每次抹布粘上泥土后，就使用其干净部分继续清洁。
4. 继续轻轻擦拭有污垢的区域。
5. 如果未完全清除污垢，则使用中性的肥皂溶液，重复用清水清洁的程序。

告诫

扣好魔术贴紧固件，因为衣服上打开的魔术贴紧固件会损坏座椅蒙皮。

皮革

皮革，尤其是浅颜色皮革，将需要更频繁的清洁，以防止灰尘、污垢聚集，以及其他物品的染色，以便这些物质就不会变成永久性污迹。要清除尘土，可使用蘸水的软布。如果需要更彻底的清洁，可使用蘸中性肥皂溶液的软布。使皮革自然晾干。

请勿在皮革上使用高温、蒸汽、去污剂、除斑剂或鞋油。很多用于保养和保护皮革的市售商业皮革清洁剂和涂剂可能会永久性地改变皮革的外观和触感，不建议使用。请勿使用硅酮或蜡基产品，或含有有机溶剂的产品清洁内饰，因为他们增加光泽的方法不统一，可能会改变外观。

仪表板、乙烯基塑料和其他塑料表面

要清除尘土，可使用蘸水的软布。如果需要更彻底的清洁，可使用蘸中性肥皂溶液的干净软布轻轻清除尘土和污物。切勿在塑料表面上使用去污剂或除斑剂。

很多用于保养和保护软塑料表面的市售商业清洁剂和涂剂可能会永久性地改变内饰的外观和触感，不建议使用。请勿使用硅酮或蜡基产品，或含有有机溶剂的产品清洁内饰，因为他们增加光泽的方法不统一，可能会改变外观。请勿使用腐蚀性的车用香水，香水泄漏会导致饰板脱皮和开裂。

有些市售产品可能会增加仪表板的光泽。光泽的增加可能导致恼人的挡风

玻璃反光，在某些情况下甚至难以透过挡风玻璃看到外面。

注意

空气清新剂所包含的溶剂可能导致塑料和涂漆表面受损。

在车内使用空气清新剂时，请遵守制造商的说明。如果空气清新剂接触到涂漆或塑料表面，立即用软布擦干。因使用空气清新剂而导致的损伤不在车辆保修范围内。

安全带的保养

使安全带保持清洁和干燥。

警告

请勿对安全带进行漂白或染色。这可能会严重削弱它们的效用。发生碰撞时，它们可能无法提供足够的保护。
仅用中性肥皂水和温水清洁安全带。

塑料和橡胶零件

可以用与清洁车身所用的清洁剂相同的清洁剂来清洁塑料和橡胶零件。如有必要，使用内饰清洁剂。请勿使用任何其他清洁剂。特别要注意避免使用溶剂和汽油。请勿使用高压喷射清洗机。

地板垫

警告

如果地板垫的尺寸不正确或安装不当，则可能会干扰加速踏板或制动踏板。干扰这些踏板可能导致意外加速或增加制动距离，从而可能导致碰撞和伤害。确保地板垫不会干扰加速或制动踏板。

按照以下指南正确使用地板垫：

- 原装地板垫是为您的车辆设计的。如果地板垫需要更换，建议购买上海通用汽车有限公司认可的地板垫。非上海通用汽车有限公司认可地板垫可能不合适并且可能干扰加速或制动踏板。务必检查确认地板垫不会干扰这些踏板。
- 使用地板垫时，使正面朝上。请勿翻转。
- 请勿在驾驶员侧地板垫上放置任何物品。
- 仅在驾驶员侧使用一个地板垫。
- 请勿叠加地板垫。

技术数据

车辆识别	209
车辆数据	210

车辆识别

车辆识别号 (VIN)



车辆识别号 (VIN) 压印在发动机舱内前围板中间。
在仪表板前拐角处也印有车辆识别号，透过挡风玻璃可以看到。

铭牌

铭牌标签位于右前车门框上，打开车门可看到。

发动机编号

发动机钢印号位于发动机缸体上靠近变速器处。
发动机号标签位于车辆发动机缸盖上。

维修零件识别标签

该标签位于后行李厢备胎舱内。如要定购零件，该标签十分有用。在此标签上会标明：

- 车辆识别号
 - 车型名称
 - 油漆信息
 - 产品选装件和专用设备
- 此标签务必保留在车上。

车辆数据

发动机主要性能参数

项 目	单 位	参 数	
		1.4L MT	1.4L AT
缸径×行程	mm	73.8 × 80.2	
排量	mL	1372	
压缩比	--	9.5:1	
额定功率 / 转速	kW/(r/min)	105/4900-6000	
净功率 / 转速	kW/(r/min)	103/4900-6000	
最大扭矩 / 转速	Nm/(r/min)	200/1700-4800	
怠速转速	r/min	680	700
整机重量	kg	131.13	116.65
燃油种类和牌号	--	汽油； RON 92 号或以上	

整车质量参数

项 目	单 位	参 数		
		1.4L MT 前轮驱动	1.4L AT 前轮驱动	1.4L AT 全轮驱动
乘坐人数	人	5	5	5
整备质量	kg	1405	1430	1510
整备前轴负荷	kg	865	890	925
整备后轴负荷	kg	540	540	585
最大总质量	kg	1815	1840	1920
最大前轴负荷	kg	949	972	1003
最大后轴负荷	kg	866	868	917

主要液体容量参数

单位：升

名 称	牌 号	容 量		
		1.4L MT 前轮驱动	1.4L AT 前轮驱动	1.4L AT 全轮驱动
发动机机油	5W30	4.7	4.4	4.4
发动机冷却液（混合液）	9985809	6.5		
手动变速器油	BOT303 mod	1.9	--	--
自动变速器油	Dexron VI	--	8.14	8.14

整车主要尺寸参数

项 目	单 位	参 数		
		1.4L MT 前轮驱动	1.4L AT 前轮驱动	1.4L AT 全轮驱动
总长	mm	4278	4278	4278
总宽	mm	1774	1774	1774
总高（空载）	mm	1646	1646	1656
轴距	mm	2555	2555	2555
前悬	mm	943	943	943
后悬	mm	780	780	780
前轮距	mm	1540	1540	1540
后轮距	mm	1540	1540	1540
燃油箱容积	L	53	53	53

前后轮定位参数 (整车装运质量状态)

单位：度

项 目		参 数
前 轮	外倾角	-0.6 ± 0.75
	主销后倾角	4.5 ± 0.75
	前束角 (左 + 右)	0.16 ± 0.2
后 轮	外倾角	-1 ± 0.5
	外倾角左右允差	0 ± 0.75
	前束角 (左 + 右)	0.2 ± 0.4
	推进角	0 ± 0.30

燃油经济性指标

单位：升 /100 公里

项 目	1.4L MT 前轮驱动	1.4L AT 前轮驱动	1.4L AT 全轮驱动
综合工况（市区 + 市郊）	6.8	7.3	7.7
市区工况	8.21	9.02	9.52
市郊工况	5.98	6.32	6.71

动力性指标

项 目	单 位	1.4L MT 前轮驱动	1.4L AT 前轮驱动	1.4L AT 全轮驱动
最高车速	公里 / 小时	192	186	180
汽车爬坡度	--	30%	30%	30%

注：燃油经济性指标与动力性指标所有参数均为车辆在指定条件下的试验数值。

轮胎规格和充气压力

轮胎规格	轮胎充气压力（冷态）kPa	
	前	后
215/55R18	240	240
T125/70R16（备胎）	420	
注：1. 轮胎根据车型配置选用； 2. 此表中的信息可能因手册印刷批次原因未及时更新，实际轮胎规格及充气压力以车辆胎压标签为准。		